

# Bad Lippspringer Nachrichten

30. November 2016  
Ausgabe 598  
34. Jahrgang



Medienpartner der  
Landesgartenschau  
Bad Lippspringe 2017

Lokalanzeiger für Bad Lippspringe, Schlangen, Kohlstädt, Oesterholz, Marienloh, Benhausen, Neuenbeken, Buke und Schwaney

In Kombination mit:

Gesamtauflage  
123.000 Exemplare



Ihre Buchhandlung  
**Literafee.de**  
in Bad Lippspringe

Lange Straße 1  
Bad Lippspringe  
Fon 05252 934 55 66

Bücher  
Schreibwaren  
Spielwaren  
Kalender

Grußkarten  
Geschenke  
Copy Shop

Mo. - Fr. 9.30 - 18.30 Uhr  
Samstag 9.30 - 13.00 Uhr

WEBSHOP  
[www.literafee.de](http://www.literafee.de)

Wir wünschen  
eine schöne  
Adventszeit!

## Aus Café Böhner

## wird Caféhaus Plückerbaum



Andreas und Ulla Plückerbaum

**Schülerhilfe!**  
Das Original. Seit 1974.

**5 Weg** oder  
**Geld zurück!**

**- Paderborn**  
Westernstr.41  
(über Kochlöffel)  
**05251 19 4 18**

**- Salzkotten**  
Auf den Küten 6  
**05258 19 4 18**

[www.schuelerhilfe.de](http://www.schuelerhilfe.de)

\*Nur gültig für den Tarif "5 Weg oder Geld zurück"

**Tibetische  
heilmassage**

**Massagepraxis**  
Verschenken Sie Gesundheit!  
**Geschenkgutscheine**  
**WEIHNACHTSAKTION**  
**10% RABATT**  
bis zum 31. Dezember 2016

Nach 9 Behandlungen  
ist die 10te GRATIS!

Mehr Informationen auf Seite 22

Andreas Kroh  
Adolf Kolping Str. 11 · Bad Lippspringe  
**05252 - 937053**  
**0177 - 1666353**  
[www.tibetische-heilmassage.de](http://www.tibetische-heilmassage.de)

Bad Lippspringe. Das bekannte und beliebte Café Böhner am Schäferbrunnen wird im Februar unter der Leitung von Andreas und Ulla Plückerbaum neu eröffnet. Für viele Bad Lippspringer ist der Name Plückerbaum ein Begriff. Bereits der Vater von Andreas Plückerbaum verwehnte im Café an der Lange Straße rund 10 Jahre seine Gäste mit traumhaften Torten, dann zog es ihn nach Paderborn. Das ist lange her. Die heutigen Inhaber Andreas und Ulla Plückerbaum betreiben das Caféhaus Plückerbaum am Paderquellgebiet nun bereits seit 22 Jahren. Ihre frischen Produkte aus der hauseigenen Konditorei locken Besucher aus dem ganzen Paderborner Land. Jetzt startet der erfahrene Konditormeister zusammen mit seiner Frau ein neues Projekt.

Der Innenstadtkoordinator der Werbegemeinschaft Bad Lippspringe e.V., Edmund Lütke-meier, hatte dem Paar von der bevorstehenden Schließung des Familienbetriebes Böhner berichtet. Ein trauriges Ereignis und das auch noch direkt vor dem Start ins Landesgartenschaujahr. Die zwei kamen ins Überlegen. „Durch die intensiven Bemühungen von Herrn Lütke-meier in vielen Gesprächen und mehreren Besichtigungen vor Ort, nahm langsam ein Plan in unseren Köpfen Gestalt an“ so Ulla Plückerbaum. „Jetzt ist die Entscheidung gefallen und nun starten wir durch“, verkündet das Power-Paar. Es stimmt sie traurig, dass kaum noch traditionelle Handwerkskonditoren zu finden sind. Deshalb werden auch alle drei Mitarbeiterinnen aus der Kondi-

tere Böhner übernommen. Ab Januar wird hier dann unter der neuen Leitung produziert. Ulla Plückerbaum sprüht vor Ideen, wenn sie über die vielfältigen Facetten aus der Welt der süßen Versuchungen erzählt. Neben den klassischen Angeboten gibt es jede Menge neue Trends, die heute bereits in der Paderborner Konditorei umgesetzt werden. Durch den zweiten Standort wird die Kapazität nun deutlich gesteigert und lässt noch mehr Wünsche wahr werden. Plückerbaums hausgemachte Trüffel und Pralinen, die aus besten handverlesenen Zutaten und nach Familienrezepten gebackenen Kuchen sowie die kunstvollen, handgefertigten Torten begeistern nicht nur Naschkatzen.

Fortsetzung auf Seite 7

**i'm mobillig**

unabhängig - kompetent - kundenfokussiert

**(BAU-) Kredite**

- Für jeden Zweck!!!
- Hunderte Bankpartner !!!
- TOP-Konditionen

Artikel IM INNENTEIL >>>>>>>>>>

- VERSICHERUNGEN
- FINANZ- u. GELDANLAGEN
- BAUFINANZIERUNG
- KREDITE ALLER ART
- IMMOBILIENAGENTUR

WARUM DENN NOCH ZUR HAUSBANK???

Fa. i'm mobillig - Hendrik Hinkelmann  
Detmolder Str. 120 in 33175 Bad Lippspringe  
WIR KOMMEN GERN ZU IHNEN EGAL WIE WEIT!

+ 2 Zweigstellen in 32816 u. 37649  
kontakt@im-mobillig.de - www.im-mobillig.de  
0152 / 340 77 852 auch gern per WhatsApp!  
MO.-SA.: TERMINVEREINBARUNG BIS 0:00h!!!

### Im Dezember viele Sonderangebote und Aktionen

- **Computer und Notebooks** mit umfangreichem Softwarepaket
- **Ausstellungsstücke & Gebrauchtgeräte** mit 12 Monaten Gewährleistung
- **Drucker, Multifunktion und Zubehör**
- **Telefone, Seniorentelefone & Telefonanlagen**

Werkstatt & Vor-Ort Service, egal wo gekauft

**VON RÜDEN** GmbH  
Daten- und Kommunikationstechnik

Königsberger Straße 25 | 33175 Bad Lippspringe  
Fon: 05252 839936-0 | Email: kontakt@vonrueden-dkt.de



**EDEKA-Markt Böttcher**  
**Jede Woche Super-Angebote!**  
 Unser Service:  
**TÄGLICHE WARENZUSTELLUNG**  
 Öffnungszeiten: Mo. - Fr. 7.30 - 18.30 Uhr durchgehend  
 Sa. 7.30 - 14.00 Uhr  
 Marktstraße 6 • Fußgängerzone in Bad Lippspringe  
 Telefonische Bestellung unter **0 52 52 / 42 97**  
**Super Service!**

**Endlich Privatpatient**

Mit der privaten Krankenversicherung der HUK-COBURG sind Sie im Krankheitsfall erstklassig versorgt!

Ihre Vorteile:

- Hervorragende Leistungen
- Sehr niedrige Beiträge
- Hohe Beitragsstabilität
- zum 3. Mal in Folge Test-sieger Kundenzufriedenheit

**KUNDENDIENSTBÜRO**  
**Dietmar Jacobsmeyer**  
 Telefon 05254 935007  
 Telefax 05254 9350080  
 jacobsmeyer@HUKvm.de  
 www.HUK.de/vm/jacobsmeyer  
 Hatzfelder Straße 68f  
 33104 Paderborn  
 Öffnungszeiten:  
 Mo.-Do. 9.00-12.30 Uhr  
 und 15.30-18.00 Uhr  
 Fr. 9.00-15.00 Uhr

**HUK-COBURG**  
 Aus Tradition günstig

**DRUCKEN IST UNSERE LEIDENSCHAFT**

**HEGEMANN MEDIEN**

Burgstr. 2 | 33175 Bad Lippspringe  
 Telefon 05252 9653-0 | info@heggemannmedien.de  
 www.heggemannmedien.de

## BeSte Stadtwerke engagieren sich für die Gartenschau Weiterer starker Sponsor aus der Region wird offizieller Energiepartner der LGS 2017

**Bad Lippspringe.** Einen weiteren starken Partner hat die Landesgartenschau Bad Lippspringe 2017 (LGS) gewonnen: Die BeSte Stadtwerke GmbH, regionaler Energieversorger aus dem Kreis Höxter, ist offizieller Energiepartner und engagiert sich in vielfältiger Weise für das Großereignis im kommenden Jahr. Als Energiepartner liegt ein Fokus der Zusammenarbeit im Bereich Energie. Zudem werden die BeSte Stadtwerke drei Veranstaltungen präsentieren und so einen wichtigen Teil zur Gestaltung eines ansprechenden und attraktiven Rahmenprogramms beitragen.

„Wir sind sehr glücklich, dass wir neben unserem Premiumsponsor Sparkasse Paderborn-Detmold und den Volksbanken in den Kreisen Höxter, Lippe und Paderborn einen weiteren namhaften Sponsor aus der Region gewinnen konnten. Die BeSte Stadtwerke GmbH ist als Zusammenschluss von fünf Stadtwerken tief in der Region verwurzelt und ein hervorragender Multiplikator im gesamten Hochstift“, freut sich Bürgermeister und LGS-Aufsichtsratsvorsitzender Andreas Bee. Auch der Geschäftsführer der BeSte Stadtwerke GmbH, Rüdiger Hölischer,



Freuen sich über die Kooperation (v.l.): BeSte Stadtwerke Vertriebsleiter Meinolf Alewelt, Geschäftsführer Rüdiger Hölischer, Bürgermeister und LGS-Aufsichtsratsvorsitzender Andreas Bee und LGS-Geschäftsführer Heinrich Sperling

sieht der Kooperation mit Freude entgegen: „Uns war schnell klar, dass wir die Landesgartenschau 2017 als ein Großereignis in unserer Region mitgestalten wollen. Highlights wie diese machen unsere Region lebenswert und attraktiv, zum einen für die Bürgerinnen und Bürger vor Ort als auch für Gäste aus nah und fern. Dabei spielen natürlich auch ansprechende Veranstaltungen in einem abwechslungsreichen Rahmenprogramm eine wichtige Rolle. Wir freuen uns mit unserer Unterstützung einen Teil hierzu beitragen zu können. Sowohl für die Landesgarten-

schau selbst schaffen die Events einen großen Mehrwert, als auch für uns als Energielieferant bieten sie eine hervorragende Plattform.“ BeSte Stadtwerke GmbH ist der Zusammenschluss der Stadtwerke Beverungen, Steinheim, Bad Driburg, Borgentreich und Warburg. Sie ist Energielieferant für Strom, Gas und Wärme, sowie Anbieter für verschiedene Energiedienstleistungen wie zum Beispiel Wärmeliefer-Contracting oder Energieberatungen. Die BeSte Stadtwerke GmbH beschäftigt 130 Mitarbeiter an fünf Standorten im Kreis Höxter.

## Haftung für die Schulden des Ehepartners?

Diese Frage wird Anwälten häufig gestellt. Meistens jedoch erst zu einem Zeitpunkt, an dem es ein Problem gibt. Es ist daher wichtig, gezielt aufzuklären, damit beim Eingehen von Verbindlichkeiten beiden Ehepartnern bewusst ist, welche Folgen eine Unterschrift haben kann. Bei der Haftung unter Eheleuten spielt der Güterstand in dem die Eheleute leben keine Rolle. Die beiden gängigsten Güterstände sind die Zugewinnsgemeinschaft und die Gütertrennung. Der gesetzliche Güterstand ist die Zugewinnsgemeinschaft, in der alle Ehepaare leben, wenn sie keine anders lautende Vereinbarung durch Ehevertrag getroffen haben. Sowohl bei der Gütertrennung als auch bei der Zugewinnsgemeinschaft verbleibt jedem Ehepartner sein bis-

her erworbenes Eigentum. Auch das während der Ehe erworbene Eigentum bleibt in seinem Alleineigentum. Dies bedeutet, dass auch bei Schulden nur derjenige gegenüber dem Gläubiger haftet, der diese Verbindlichkeit eingegangen ist. Hier besteht oft die irriige Meinung, dass Ehepartner automatisch aufgrund der Ehe für die Schulden des anderen haften. Dieser Irrtum führt dazu, dass sich Ehepartner zu Unterschriften unter Verträgen verleiten lassen, da sie glauben, es mache keinen Unterschied, ob sie unterschreiben oder nicht, da sie ja als Ehepartner sowieso mithaften. Aber genau hier liegt der entscheidende Unterschied. Nur wenn der Ehepartner selbst einen Kreditvertrag als Kreditnehmer neben dem anderen Ehepartner unterschrieben hat, kann

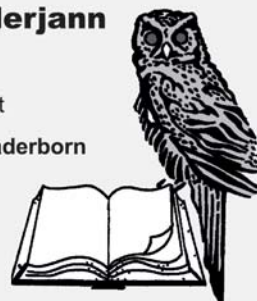
er später auch von dem Gläubiger in Anspruch genommen werden. Der Gläubiger ist daran interessiert mehrere Schuldner zu haben, da er sich so an den anderen Ehepartner wenden kann, wenn einer zahlungsunfähig wird. Beide Kreditnehmer haften regelmäßig bei Kreditverträgen als Gesamtschuldner, so dass sich der Gläubiger aussuchen kann, wen der beiden Kreditnehmer er für die volle Summe in Anspruch nimmt. Denn die beiden Kreditnehmer haften nicht je nur zur Hälfte gegenüber dem Gläubiger, sondern mit der vollen Summe. Lediglich untereinander kann der hälftige Ausgleich zurückverlangt werden. Man sollte daher genau überlegen, ob es erforderlich ist einen Kreditvertrag, den der andere Ehepartner eingehen will, mit zu unterschreiben.

### FILIALKANZLEI BAD LIPPSPRINGE

#### Monika Schniederjann

Rechtsanwältin  
 Fachanwältin Miet- u.  
 Wohnungseigentumsrecht

Bad Lippspringe und Paderborn



Kooperation aus selbständigen Rechtsanwältinnen und Steuerberaterin

Adolph-Kolping-Str. 15 B  
 33175 Bad Lippspringe  
 Telefon 05252/973462

Termine nach Vereinbarung  
 www.Kanzlei-Uhlenstrasse.de

### KANZLEI UHLENSTRASSE

#### Annette Ollesch

Rechtsanwältin  
 Fachanwältin für Familienrecht  
 Paderborn

#### Dietlinde Schniederjann

Steuerberaterin  
 Paderborn

Uhlenstrasse 4  
 33098 Paderborn  
 Telefon 05251/207179



# Hendrik Hinkelmann – Geschäftsführer der Fa. i'm mobillig im Gespräch

*i'm mobillig informiert:*

## Baufinanzierung – Mit uns zum Erfolg!!!

**Herr Hinkelmann, schön dass Sie sich Zeit genommen haben! Beschreiben Sie doch bitte einmal den Kundennutzen Ihrer Fa. i'm mobillig!**

Unsere Firma beschäftigt sich 100% unabhängig, diskret und professionell mit sämtlichen Geldangelegenheiten von Menschen aller sozialen Schichten auf den Feldern **Immobilienagentur, Geldanlage & Altersvorsorge, Vermittlung von Krediten** aller Art, **Baufinanzierung, Versicherungen** sowie **Kostenreduktion** bzgl. Wechsel des Anbieters bei **Gas, Strom, Öl, Internet & TV**.

**Wodurch heben Sie sich vom Wettbewerb ab?**

Da wir an keinen Anbieter z.B. bestimmte Versicherungsgesellschaft, gebunden sind, kümmern wir uns ausschließlich um das Wohl des Kunden, wobei wir auf das Produktportfolio hunderter Banken und Versicherungsgesellschaften zurückgreifen können. Wir lieben das Alles-aus-einer-Hand-Prinzip: Ein Kunde sucht eine Immobilie mit unserem Sachverstand, finanziert diese mit uns und bekommt beispielsweise die passende Wohngebäude- oder Hausratversicherung sofort anbei.

**Kostet diese Leistung extra?**

Nein, unsere Leistung wird vollständig aus dem Abschluss vergütet, d.h. wir fordern **keine Extragebühr** z.B. für Beratung, Verwaltung oder **für Immobilienwertermittlung**. So können wir auch mit Blick auf Internetvergleichsportale mindestens ebenbürtige Preise bei bester Beratung von studierten Fachkräften garantieren.

**Stimmt es, dass Sie Termine bis 0:00h von Montag bis Samstag anbieten?**

Zumeist dauern diese Termine sogar noch länger. Menschen im Berufsleben schätzen es, wenn sie nach einer Erholungspause entspannt am Abend ohne Zeitdruck, sich bzgl. der Verwendung ihres hart verdientes Geldes bzw. der Optimierung ihrer Haushaltskosten beraten lassen können. Hierbei kommen wir gern zum Kunden.

**Warum arbeiten Sie nicht als Versicherungsvertreter oder Versicherungsagentur?**

Wir lieben es unabhängig aus einer Vielzahl von Anbietern die für den Kunden passgenaue Produktlösung zu finden. Ein Autobauer kann auch nicht in jeder Fahrzeugkategorie das beste Auto stellen, ähnlich verhält es sich mit Versicherungen. Hierbei arbeiten wir mit vollautomatisierter Vergleichssoftware und erklären dem Kunden den genauen Unterschied zwischen Versicherungsangebot A oder B!

**Zur Baufinanzierung: Was unterscheidet Sie von meiner Hausbank?**

Wir sind zunächst keine Bank, sondern als beratender Vermittler an hunderte Banken in der Bundesrepublik di-

rekt angebunden. Sollten Sie aufgrund einer ungünstigen Haushaltsrechnung (Einnahmen-Ausgaben=verfügbares Haushaltsnettoeinkommen) oder einer belastenden Bonität bei Ihrer lokalen Hausbank nicht zum Zuge kommen, so gibt es andere Banken mit möglicherweise für Sie günstigeren Vorgaben.

**Was bedeutet das in der Praxis? Welchen Vorteil habe ich als Häuslebauer?**

Für unsere Kunden war es aus der Erfahrung bisher wenig entscheidend, ob die Immobilien finanzierende Bank aus Hamburg oder aus Süd-Bayern kommt. Die Hauptsache ist: Die Immobilie wird finanziert! Wir bereiten als immobilienkundige Fachleute sämtliche für die jeweilige Bank relevanten Dokumente professionell auf, wie z.B. Kubatorenberechnung oder Schnittzeichnungen, ohne dafür eine gesonderte Vergütung zu verlangen!! Außerdem stellen wir vielfältige Möglichkeiten der Finanzierung vor, sei es nun ein Annuitätendarlehen oder ein Tilgungsaussetzungsdarlehen oder die Möglichkeit der Einbeziehung von KfW-Förderprogrammen wie das KfW-Wohneigentumsprogramm (124 oder 134).

**Wie sieht es mit Anschlussfinanzierungen aus?**

Das ist zur Zeit ein Riesenmarkt, da sehr viele Baufinanzierungen auslaufen und prolongiert werden müssen. Wir raten jedem Kunden, schon mindestens 1 Jahr vor Ablauf zu uns zu kommen. Sparen Sie durch den Wechsel zu einer anderen Bank! 0,25% Zinsunterschied können über die Laufzeit Tausende von Euro Einsparpotenzial sein!!!

**An wievielen Standorten sind Sie aktiv?**

In 33175 Bad Lippspringe, 32816 Schieder-Schwalenberg und 37649 Heinsen. Des Weiteren bauen wir gerade Zweigstellen in Höxter und Köln auf. Aber GRUNDSÄTZLICH: Wir kommen gern zu unseren Kunden. Wir wollen nicht, dass aufgrund von langen Anfahrtswegen der Kunde nicht zu uns kommt.

**Was sollen die Menschen jetzt tun?**

Vereinbaren Sie jetzt einen Termin per **0152 / 34077852** auch gern per WhatsApp oder **kontakt@im-mobillig.de** sowie über **www.im-mobillig.de** und lassen Sie sich völlig unverbindlich beraten. Wir schauen gewissenhaft z.B. ihren derzeitigen Versicherungsschutz durch, erklären Ihnen die Vor- und Nachteile ihrer derzeitigen Versicherung und optimieren Ihre Risikodeckung! Wir haben grundsätzlich den Anspruch, preisleistungsmäßig marktbeste Angebote zu generieren! Glauben Sie mir, es wird sich lohnen!



# UPS liefert Kindern frohe Weihnachten

• **Bereits zum achten Mal in Folge unterstützen UPS Mitarbeiter den Weihnachtsmann. Im Rahmen der UPS Christmas Truck Aktion wird ehrenamtlich Spielzeug für lokale Einrichtungen für Kinder gesammelt.**

• **Bis Heiligabend werden am UPS Kundenschalter in Paderborn in der Stettiner Straße 44 Spielzeugspenden entgegen genommen. Als kleines Dankeschön verteilen die UPS Mitarbeiter Schokolade (solange der Vorrat reicht).**

• **Das in Paderborn und Umgebung gesammelte Spielzeug geht an die Tafel in Paderborn.**

**Paderborn.** UPS (NYSE: UPS) ist wieder unterwegs auf weihnachtlicher Zustelltour. Wie in den letzten sieben Jahren, helfen UPS Mitarbeiter auch in diesem Jahr dem Weihnachtsmann dabei, Kinderaugen zum Leuchten zu bringen. Im Rahmen der UPS Christmas Truck Aktion sammeln sie ehrenamtlich Spielzeug für lokale Hilfs-

organisationen und Einrichtungen für Kinder, die sich im Servicegebiet der jeweiligen UPS Niederlassungen befinden. In diesem Jahr findet die Spielzeugsammlung wieder deutschlandweit statt.

Spenden können über drei Wege abgegeben werden. An den Adventsamtage steht in einigen Innenstädten der UPS Christmas Truck – erkennbar an der riesigen, roten Weihnachtsmütze – und dient dort als Abgabestelle für Spielzeug, Spiele, Sportgeräte sowie Bücher (aus hygienischen Gründen keine Stofftiere). In den meisten Städten nehmen die Paketzusteller während ihrer Tour Spenden entgegen. Insbesondere für Abholkunden von UPS ist dies eine gute Gelegenheit, im Haus Spielzeug zu sammeln und es bei der Paketabholung dem UPS Zusteller mitzugeben. Außerdem können die Spielsachen am Kundenschalter der teilnehmenden UPS Center sowie in der UPS Deutschlandzentrale in Neuss abgegeben werden.

UPS übergibt anschließend das ge-

sammelte Spielzeug an lokale Einrichtungen für Kinder, die sich in dem Umfeld der jeweiligen Niederlassung befinden. Dazu gehören Kinderheime, Tafeln oder Wohlfahrtsverbände. Durch die Spielzeugspenden verwandeln sich die bekannten braunen Zustellfahrzeuge in UPS Christmas Trucks, um Kindern ein schönes Weihnachtsfest zu bereiten.

„Bereits seit 2009 organisiert UPS die Spielzeugsammlungen. Sie finden großen Anklang sowohl in der Öffentlichkeit als auch bei UPS intern. Gesellschaftliche Verantwortung bedeutet für uns mehr als nur einen Scheck auszufüllen“, so Frank Sportolari, Generalbevollmächtigter UPS Deutschland. „Daher ist es für uns eine Herzensangelegenheit auch dieses Jahr den UPS Christmas Truck in viele Städte in Deutschland zu schicken und uns dort ehrenamtlich und sozial zu engagieren, wo unser Unternehmen ansässig ist. Dank unserer Mitarbeiter zeigen wir uns auch dieses Jahr wieder als guter Nachbar für die Hilfseinrichtungen in unseren Gemeinden.“

**Unterstützen auch Sie den UPS Christmas Truck 2016 und spenden Sie Spielzeug für bedürftige Kinder!**

**Spielzeug für die Paderborner Tafel**

Ab sofort können Sie Ihr nicht mehr gebrauchtes Spielzeug für die Tafel in Paderborn spenden.

Bis Heiligabend werden am UPS Kundenschalter in Paderborn (Stettiner Straße 44) Spielzeugspenden aus Paderborn und Umgebung entgegen genommen.

**Kontakt:**  
UPSChristmasTruck@havaspr.com

© 2016 United Parcel Service of America, Inc. UPS, the UPS Mark, and the Eagle Brand and originating Marken sind United Parcel Service of America, Inc. Marken. Alle Rechte vorbehalten.  
United Parcel Service of America, Inc. & Co. (UPS), Registered in New York, NY & 1174 / Registered Office: 4800 Westwood Blvd., Suite 1000, Westwood, CA 91361, USA  
United Parcel Service of America, Inc. & Co. (UPS), Registered in New York, NY & 1174 / Registered Office: 4800 Westwood Blvd., Suite 1000, Westwood, CA 91361, USA  
United Parcel Service of America, Inc. & Co. (UPS), Registered in New York, NY & 1174 / Registered Office: 4800 Westwood Blvd., Suite 1000, Westwood, CA 91361, USA



# Freizeitgärtner mit eigenem Garten auf der Gartenschau

## Auf 500 Quadratmetern entsteht ein attraktiver Ausstellungsbeitrag für die LGS 2017

**Bad Lippspringe.** Für die Landesgartenschau 2017 (LGS) in Bad Lippspringe entsteht im Geländeteil Arminiuspark ein rund 500 Quadratmeter großer Garten mit Informationspavillon und Außenterrasse, den der Landesverband der Gartenbauvereine NRW e.V. und der Landesverband Westfalen und Lippe der Kleingärtner e.V. betreiben werden. Hier können sich die Besucher Tipps und Anregungen für den eigenen Garten, Balkon oder die Terrasse holen. Jetzt verschafften sich Vertreter der beiden Verbände vor Ort einen Überblick über den Fortschritt der Arbeiten im Gelände.



Verschafften sich einen Überblick über den Fortschritt der Arbeiten: Bürgermeister Andreas Bee (Mitte) mit Vertretern des Landesverbands der Gartenbauvereine NRW e.V. und des Landesverband Westfalen und Lippe der Kleingärtner e.V.

Nach der Begrüßung durch den Bürgermeister und LGS-Aufsichtsratsvorsitzenden Andreas Bee gingen die Freizeitgärtner vom Rathaus zum Arminiuspark, wo ihr Ausstellungsbeitrag Platz finden wird und die Arbeiten

bereits auf Hochtouren laufen. Neben drei Hochbeeten werden in mehreren Beeten Gemüse und Kräuter gezeigt. Obststräucher und essbare Blumen runden das Angebot ab, parallel ent-

steht auch ein Gewächshaus.

Die Geschäftsführer der beiden Verbände, Hubert Mersch und Werner Heidemann, warben bei den Teilnehmern um Unterstützung. „Auf allen

vergangenen Landesgartenschauen haben Ehrenamtliche aus den Orts- und Kreisverbänden einen Garten mit Rat und Tat unterstützt. Die Gartenschauen sind eine hervorragende Plattform, die Vereinsarbeit und die Liebe zum Gärtnern einer breiten Öff-

entlichkeit zu präsentieren“, so die beiden Geschäftsführer.

Auch LGS-Geschäftsführer Heinrich Sperling zeigte sich zufrieden: „Der Freizeitgarten ist aufgrund der fachkundigen Beratung einer der bestsuchten Ausstellungsbeiträge auf den Gartenschauen in Nordrhein-Westfalen. Wir freuen uns über das große Engagement der Ehrenamtlichen und sind gespannt auf die Fertigstellung des Freizeitgartens“.

Bis zum Frühjahr werden noch Gemüse, Sommerblumen und weitere Stauden angezogen, bevor gemeinsam gepflanzt wird. Außerdem benennen die Vereine die Ansprechpartner, die die Betreuung des Ausstellungsbeitrages organisieren. Ziel ist neben der fachgerechten Pflege des Gartens eine tägliche Besetzung durch ehrenamtliche Helfer.

## Barrierefreier Wegebau am Thunebach

Arbeiten in zwei Bauabschnitten werden bis Ende März 2017 abgeschlossen sein

**Bad Lippspringe.** Aktuell finden Bauarbeiten im Bereich des Thunebachs in Bad Lippspringe statt. Im Fokus steht dabei der barrierefreie Wegebau. Neben der Asphaltierung von Geh- und Radwegen werden neue Bankstandorte geplant und die Straßenbeleuchtung erneuert. Darüber hinaus erfolgen die Entfernung des im Gehweg vorhandenen Stauraumkanals und die Erstellung eines naturnahen Regenrückhaltebeckens.

Die Arbeiten im ersten Bauabschnitt zwischen An der Jordanquelle und Am Beispring werden voraussichtlich bis Freitag, 2. Dezember, fertiggestellt sein. Die Zugänge vom Thunebach zu

An der Böhke, Amselweg, Jordanquelle und Am Beispring sind in dieser Zeit nicht möglich.

Anschließend beginnen die Arbeiten im Teilstück Am Beispring bis Zum Dedinger Heide See. In diesem Bereich wird der Thunebach zudem renaturiert. Die Fließstrecke verlängert sich dabei um etwa 150 Meter und es entsteht eine Sekundäraue für den Hochwasserschutz. Die Zugänge vom Thunebach zu Am Beispring, Max-Kolbe-Straße, Zum Bohnenkampe, Zum See und zur Sportkombifläche sind in dieser Phase nur zeitweise möglich. Die gesamten Arbeiten werden voraussichtlich bis Ende März 2017 abgeschlossen sein.

## Tulpenzwiebeln für die Landesgartenschau Landwirte erhöhen die Vorfreude

**Bad Lippspringe.** Mit 3500 Tulpenzwiebeln haben Landwirte aus Bad Lippspringe und dem Kreis Paderborn die Vorfreude auf die Landesgartenschau weiter gesteigert. In den Farben Gelb, Rot und Violett blühend, sollen die Frühlingsboten im kommenden Jahr den Auftakt für eine bunte Präsentation der Landwirtschaft auf dem Landesgartenschauareal im Arminiuspark machen.

Auch die Kälte der vergangenen Tage konnte die wetterfesten Landwirte nicht aufhalten. Unter der fachkundigen Anleitung ihres Lichtenauer Kollegen Benedikt Roeren-Wiemers schaufelten die Bad Lippspringer Ortslandwirte Beete entlang der Wege und Einfassungen, welche die Besucher zum künftigen Platz der Landwirtschaft auf der Landesgartenschau begleiten sollen. Auf der parkseitigen Wiese zwischen der der Karl-Hansen-Klinik, der Kurparkstraße und dem Prinzenpalais entsteht derzeit mit Unterstützung des Westfälisch-Lippischen Landwirtschaftsverbandes, des landwirtschaftlichen Kreisverbandes und der Landfrauen



Heinrich Schmidt, Anton Bunse, Konrad Rudolphi, Franz Jöring, Hofhund Leo, Heinrich Strate, Josef Brockmeier, Benedikt Roeren-Wiemers und Lukas Bielefeld ließen sich vom Wetter nicht abhalten.

eine umfassende Präsentation über die moderne Landwirtschaft mit einer großen, eigenen Ausstellungshalle, einem Freigelände mit Tiergehegen, kleinen Beispielfeldern, Landmaschinenausstellungen, eigenem Veranstaltungsprogramm und Spielmöglichkeiten für Kinder. Später im Gartenschaujahr sollen hier die Tulpen durch Einsaaten mit bunten Sommerblumen ergänzt und ersetzt werden. Ratgeber Benedikt Roeren-

Wiemers, der Sponsor der Blumenzwiebeln, ist in Sachen Blumenfelder erfahren. Der Landwirt aus Lichtenau betreibt mit seiner Familie schon seit einigen Jahren an mehreren Stellen im Hochstift Paderborn erfolgreich Blumenfelder zum Selberpflücken, so zum Beispiel bei Salzkotten, Dahl, Nesthausen, Bad Driburg, Borch, Lichtenau, Sennelager, Neuenheerse und auch am Bad Lippspringer Pflingststuhlweg nahe dem Hof Strate.

## Förderverein wirbt um ehrenamtliche Helfer

Alle Bürger können sich im Rahmen der LGS 2017 einbringen

**Bad Lippspringe.** Auf große Resonanz stoßen die vielfältigen Aktivitäten im Vorfeld der Landesgartenschau 2017 (LGS) in Bad Lippspringe. Der aktive Förderverein für dieses einzigartige Großereignis, der bereits mehr als 900 Mitglieder erreicht hat, ruft alle Bürger aus Bad Lippspringe und den Nachbarorten zum Mitmachen auf. Ehrenamtliche Helfer können sich auf vielfältige Weise bei der LGS 2017 einbringen.

Aus den Reihen des Fördervereins haben sich bereits mehr als 50 Mitglieder bereit erklärt, im Rahmen der

Gartenschau wichtige Funktionen einzunehmen. Dazu gehören der Betrieb des Infostandes im Eingangsbereich (Begrüßung der Besucher, erster Ansprechpartner für Fragen, Herausgabe von Infomaterial und Hilfsmitteln) sowie die Besetzung des Ein- und Ausgangs Waldpark-Ost (Kontrolle der eintretenden Gäste, Hilfestellung bei Schwierigkeiten).

„Wir freuen uns, dass sich so viele Menschen in unterschiedlichen Funktionen für die Landesgartenschau in Bad Lippspringe engagieren. Auch Bürger, die nicht Mitglied des För-

dervereins sind, können aktiv mit-helfen“, betont der Vorsitzende des Fördervereins, Bernd Nübel. Die Interessenten können sowohl ihre Tätigkeiten als auch die Einsatzzeiten (während der Woche, am Wochenende, vormittags, nachmittags) selbst festlegen.

Wer Interesse an einem ehrenamtlichen Engagement auf der LGS 2017 hat, kann sich im Sekretariat von Bürgermeister Andreas Bee bei Andrea Schipper (Telefon 05252/26-112, E-Mail andrea.schipper@bad-lippspringe.de) melden.

# LECKER ESSEN liefern lassen

Wir wünschen Ihnen  
guten Appetit!

Telefon:  
**05252/  
3335**

[www.pizzablitz-bl.de](http://www.pizzablitz-bl.de)



# Patienten des MZG in Bad Lippspringe essen „mit gutem Gefühl“

Wiederholte Auszeichnung mit Gütezeichen „Kompetenz richtig Essen“

**Bad Lippspringe.** Eine ausgewogene und qualitativ hochwertige Ernährung leistet in Kliniken einen wichtigen Beitrag zur schnellen Gesundung der Patienten. Auch eine Rehabilitation wird als erfolgreicher empfunden, wenn das Essen morgens, mittags und abends gut schmeckt.

Die fünf Kliniken des Medizinischen Zentrums für Gesundheit (MZG) Bad Lippspringe punkten hier seit vielen Jahren. Die hohe Qualität des Essens wurde jetzt wieder von sachkundigen Prüfern bestätigt.

Das MZG hat erneut die RAL Regelprüfung mit Erfolg bestanden und darf somit weiterhin das Gütezeichen „Kompetenz richtig Essen“ mit der Spezifikation Speisenvielfalt und Diäten tragen. Mit dieser Auszeichnung ist ein sehr hoher Qualitätsanspruch an das Speisenangebot und die Ernährungsberatung nachweislich belegt. Denn nur Betriebe, die die vielfältigen Anforderungen der RAL-Gütekriterien erfüllen, werden mit dem Gütezeichen ausgezeichnet.

Die RAL Gütegemeinschaft Ernährungs-Kompetenz gehört zum RAL Dachverband Deutsches Institut für Gütesicherung und Kennzeichnung e.V. und unterstützt bereits seit über 50 Jahren zuverlässig und objektiv ihre Mitgliedsbetriebe in der Einhaltung der strengen Gütestandards im Bereich Ernährung. Die Mitgliedsbetriebe, die sich diesen strikten Anforderungen stellen, werden im Zweijahres-Turnus durch unabhängige Sachverständige geprüft. Dabei wird der gesamte Produktionsprozess systematisch unter die Lupe genommen. Dies beinhaltet die gezielte Lieferantenauswahl, einen kontrollierten Wareneingang, die optimale Lebensmittellagerung sowie eine hygienische und temperaturoptimierte Speisenproduktion. Weitere Prüfkriterien sind die Sicherstellung der empfohlenen Nährwerte sowie eine gesetzeskonforme Deklaration und Kennzeichnung der ausgegebenen Speisen.



Sind stolz auf die neuerliche Zertifizierung (v. l.): Nicole Krugmann (Diätassistentin in der Karl-Hansen-Klinik), Beate Tarka (Diätassistentin in der Cecilien-Klinik), Melanie Schmid (Küchenleitung und Diätassistentin in der Klinik Martinusquelle) und Michael Gerken (Betriebsleiter MZG-Versorgungs GmbH).

Foto: Heiko Appelbaum

„Unsere qualifizierten Ernährungsfachkräfte garantieren jeden Tag dieses hohe Niveau und kreieren immer wieder aufs Neue ein geschmacksbetontes Geschmackserlebnis, damit „Essen mit gutem Gefühl“ für unsere Gäste alltäglich ist“, sagt Michael Gerken, Betriebsleiter der MZG-Versorgungs GmbH, die alle MZG-Kliniken mit Essen beliefert. Er freut sich mit seinen Mitarbeiterinnen und Mitarbeitern über die wiederholte Zertifizierung.

www.medizinisches-zentrum.de

# Kinder spenden für die Lippspringer Engel



**Bad Lippspringe.** In der Evangelischen Grundschule ist es seit Jahren Tradition, in der Zeit um den Martinstag herum einen Gottesdienst zum Thema „Miteinander teilen“ zu feiern. So erzählte Pastorin Antje Lütkemeier den Kindern der zweiten und dritten Klassen von Jesus und dem Heiligen Martin. Diese haben bekannter Weise selbstverständlich mit denen geteilt, die in Not waren, und regen auch heute noch als Vorbilder die Kinder an, nachzudenken und selbst zu helfen. Alle sangen gemeinsam Lieder vom Teilen, sprachen Fürbitten und dachten an diejenigen, denen es nicht so gut geht.

Praktisch setzten sich die Kinder mit dem Motto „Auch wir teilen“ auseinander, indem sie zum Gottesdienst zahlreiche Lebensmittel für hilfsbedürftige Menschen mitbrachten. Herr

Kooke vom Verein „Bad Lippspringer Engel e.V.“, der auch am Gottesdienst teilnahm, erklärte den Kindern anschaulich die Aufgabe des Vereins. Die laut Menschen zu helfen, die finanziell nicht in der Lage sind, für sich selbst oder für die ganze Familie genügend Lebensmittel einzukaufen. Deshalb werden zweimal pro Woche gespendete oder mit Hilfe von Spenden gekaufte Lebensmittel an sie ausgeteilt. Dazu haben die Kinder einen tollen Beitrag geleistet, bemerkte Herr Kooke sehr erfreut und beeindruckt. Er bedankte sich herzlich im Namen aller, die von den Lippspringer Engeln Unterstützung erhalten und ermunterte die Kinder, weiterhin ihre Augen offen zu halten, um zu helfen und zu teilen. Im Anschluss an den Gottesdienst nahm er alle Sachen gleich mit zur Ausgabestelle der „Lippspringer Engel“.

# Dr. Jörg Bachmann ist jetzt Leitender Oberarzt in der HNO-Klinik Bad Lippspringe

**Bad Lippspringe.** Die HNO-Klinik innerhalb der Karl-Hansen-Klinik Bad Lippspringe hat ihren langjährigen Mitarbeiter Dr. Jörg Bachmann (51) zum neuen Leitenden Oberarzt gekürt. Er ist damit Vertreter des Chefarztes Prof. Dr. Benedikt J. Folz.

Dr. Jörg Bachmann begann seine berufliche Karriere am 1. Dezember 1995 als Arzt im Praktikum in der Karl-Hansen-Klinik Bad Lippspringe. Zuvor hatte er an der Justus-Liebig-Universität Gießen sein Medizinstudium abgeschlossen. Am 1. Juni 1997 folgte die Festanstellung in der Karl-Hansen-Klinik, wo er sich zum HNO-Facharzt weiterbilden ließ. Am 1. August 2001 wurde Dr. Jörg Bachmann Oberarzt in der HNO-Klinik Bad Lippspringe; 2011 übernahm er zusätzlich die Aufgabe des OP-Managers.

Prof. Dr. Benedikt J. Folz freut sich darüber, dass „ein langjähriger und erfahrener Kollege“ ihm zukünftig als Leitender Oberarzt zur Seite steht und die „hohe Qualität der HNO-Klinik in Bad Lippspringe mit sicherstellt.“



Dr. Jörg Bachmann arbeitet schon seit vielen Jahren in der HNO-Klinik in Bad Lippspringe. Foto: Heiko Appelbaum

# Ein starkes Team für Ihre Füße

**Schlangen.** Seit über fünf Jahren pflegt Sylvia Hübner an der Ortsmitte 1 in Schlangen Füße. Ihr Blick ist immer auf eine umfassende, ganzheitliche Beratung und Betreuung ihrer Patienten und Kunden gerichtet. Die individuell an den Fuß und den Patienten angepasste Behandlung erfolgt auf ärztliche Verordnung mit Kassenzulassung, auch Patienten ohne Fußprobleme, die eine komplette Fußpflege wünschen, sind herzlich willkommen.

Seit kurzem freut sie sich über die Unterstützung von Irina Bergmann. Sie hat die Podologieschule Grotstollen in Essen im Jahr 2009 beendet. Seit 2010 arbeitete die examinierte Podologin selbstständig in einer eigenen Praxis

in Dinslaken am Niederrhein. Jetzt zog es sie nach Lippe und sie fand bei Sylvia Hübner in der Praxis für Podologie eine neue Wirkungsstätte.

Der Begriff Podologie stammt aus dem griechischen, er benennt die „Lehre des Fußes“. Die Maßnahmen, welche in der Podologie angewandt werden sind vielfältig und stehen in Zusammenhang mit der Inneren Medizin, Der-



matologie, Chirurgie, sowie der Orthopädie. Im Gegensatz zur kosmetischen Fußpflege, die ihren Schwerpunkt auf pflegerische und dekorative Maßnahmen am gesunden Fuß legt, beschäftigt sich die Podologie mit der medizinisch indizierten Fußbehandlung. Die reicht von der Spangentherapie (Nagelkorrektur), die zum Teil von der Krankenkasse übernommen wird, bis zur Behandlung von Warzen, "Hühneraugen" und Nagelpilz. Lassen Sie sich einfach mal beraten, wenn Sie Wert auf hochqualitative medizinische Fußpflege mit hohem Hygienestandard legen. Die Praxis ist Behinderten gerecht, ein Aufzug ist vorhanden. Eine gute Geschenkidee zu Weihnachten ist übrigens ein Gutschein zur Behandlung.

Weitere Informationen und Termine erhalten Sie persönlich im Telefongespräch. Die Podologie-Expertinnen Sylvia Hübner und Irina Bergmann freuen sich auf Ihren Besuch!



Praxis für Podologie Schlangen

Ortsmitte 1 · 33189 Schlangen  
Telefon: 05252 - 933 5646

www.podologie-schlangen.de





Sylvia Hübner  
staatl. geprüfte Podologin

## Praxis für Podologie

Gutscheine zu Weihnachten verschenken!

Ortsmitte 1 · 33189 Schlangen · Tel.: 05252 - 933 5646  
info@podologie-schlangen.de · www.podologie-schlangen.de



Am letzten Mittwoch eines jeden Monats findet ab 15 Uhr die öffentliche Sitzung des Seniorenbeirates der Stadt Bad Lippspringe im Haus Hartmann (hinterer Eingang), 1. Etage (Aufzug vorhanden) statt. Sie beginnt mit einer Sprechstunde für alle Bürgerinnen und Bürger. Besucher und Personen, die an einer aktiven Mitarbeit Interesse haben, sind jederzeit herzlich willkommen. Kontaktperson: Jürgen J. Half, Tel.: 05252 / 938167 + E-Mail: juergenhalf@gmx.de

## Kostenlose Sprechstunde zur Vorsorgevollmacht

**Bad Lippspringe.** Am 5. Dezember bietet der AWO Betreuungsverein in den Räumen des AWO Pflegeservice zuhause, Detmolderstraße 160 in Bad Lippspringe, von 15.30 bis 17.00 Uhr eine kostenlose Sprechstunde rund um die Themen Patientenverfügung, Vorsorgevollmacht, Betreuungsverfügung und rechtliche Betreuung an. Wie an jedem ersten Montag im Monat können hier nicht nur Fragen beantwortet, sondern auch individuelle Aspekte und verschiedenen Möglichkeiten zur Vorsorge für ein hohes Maß an Selbstbestimmung besprochen werden. Um Anmeldung unter der Rufnummer 05251-699960 wird gebeten.

### Senioren-Union Bad Lippspringe

#### Tagesfahrt nach Düsseldorf

Am Mittwoch, 14. Dezember 2016 veranstaltet die Senioren-Union Bad Lippspringe eine Tagesfahrt zur Landeshauptstadt nach Düsseldorf. Höhepunkte der Tagesfahrt sind die Teilnahme an der Plenarsitzung des Landtages auf Einladung von MdL Daniel Sieveke, Paderborn mit anschließender Diskussion und danach Besuch des Weihnachtsmarktes in der Düsseldorfer Altstadt. Abfahrt ab 07:30 Uhr und voraussichtliche Rückkehr gegen 20:30 Uhr.

Vorsitzender: Ulrich Appelt, Lönsweg 3, Telefon 97 31 71  
Stellvertretende Vorsitzende: Karola von Zagorski, In der Masch 21

# FIT & AKTIV

Mit Schwung in die reifen Jahre ...

## TERMINE Zentrum für ehrenamtliches Bürger-Engagement

Burgstr. 12 • Öffnungszeiten: montags von 9.00 bis 12.00 Uhr • Tel.: 05252 / 8398264/5

**Spiele-Abend „Spaß mit Bingo“** mit Karl-Heinz Brinkmann, Mittwoch, 30. November, 7. Dezember und 14. Dezember, 19 Uhr, Teutoburgerwald-Klinik, Cafeteria.

**Nordic Walking (nicht nur) für Seniorinnen und Senioren**, 1 Stunde durch den Kurwald (mit Einführung) mit Renate Stalljohann, Donnerstag, 1. Dezember, 8. Dezember und 15. Dezember, 9 Uhr, Treffpunkt: Eingang Freibad.

**Computer-, Tablet- und Smartphone-Sprechstunde für Seniorinnen und Senioren.** Ratsuchende können ihren eigenen Laptop mitbringen, Donnerstag, 1. Dezember, 8. Dezember und 15. Dezember, 10-12 Uhr, Rathaus, Sitzungszimmer 1, Otto Zündorf, Diana Kleewald, Jürgen Mathieu.

**Spielend das Gedächtnis trainieren** mit Marion Wittenberg, Donnerstag, 1. Dezember, 19-20 Uhr, Klinik Martinusquelle, An der Martinusquelle

**Bücher im Gespräch** mit Jürgen Peters, Donnerstag, 1. Dezember, 19 Uhr, Cecilien-Klinik Lindenstraße (Fernsehraum).

**Treffpunkt für alleinstehende Seniorinnen und Senioren**, Donnerstag, 8. Dezember, 9.30 Uhr, Cafe „Vero Gusto“, Arminiusstr. 16.

**Spielend das Gedächtnis trainieren**, Montag, 12. Dezember, 15 Uhr, Burgstr. 12, 2. Etage (Aufzug!).

**Gedächtnis trainieren mit Spaß und Humor** mit Renate Brinkmann, Mittwoch, 14. Dezember, 19 Uhr, Cecilien-Klinik, Lindenstr. 26, Fernsehraum.

**Bücher im Gespräch** mit Jürgen Peters, Donnerstag, 15. Dezember, 19 Uhr, Klinik Martinusquelle (Raum G 20) bei der Lesecke.

**Haben Sie Freude am Umgang mit Kindern?** Werden Sie „Wunsch-Oma oder Wunsch-Opal!“ Über Zeit und Umfang Ihrer Tätigkeit entscheiden Sie selbst. Familien oder Alleinerziehende, die eine/n Wunsch-Oma/-Opa suchen, informieren sich bei: Marion Wittenberg, Tel. 05252 / 23 76, Email: marion-wittenberg@t-online.de

**Zeitspende.** Wir organisieren schnell und unkompliziert Hilfe für den Alltag. Wer eine sinnvolle ehrenamtliche Aufgabe sucht, ist herzlich willkommen. Wer Hilfe in Anspruch nehmen möchte, wende sich an unser Büro: Zentrum für ehrenamtliches Bürger-Engagement.

### Geselligen Mittagstisch 65+

#### „Schlemmen, klönen, aktiv sein!“

Die Initiative aus Evangelischer Kirchengemeinde und Zentrum für ehrenamtliches Bürger-Engagement in Bad Lippspringe lädt Sie wieder sehr herzlich ein am 13. Dezember 2016 von 11.30 Uhr bis 13.30 Uhr im Evangelischen Gemeindezentrum in Bad Lippspringe, Detmolder Str. 173. Vor dem Essen singen und hören wir Weihnachtliches.

Anmeldung bitte bis zum 8. Dezember 2016 bei Marita Karsten unter Telefon: 05252 8398934.

# Das MZG-Therapiezentrum

## Die Gesundheits-Sport-Fitness-Wellness-Arena in Bad Lippspringe



**MZG Therapie GmbH**  
• Physiotherapie  
• Ergotherapie  
• Logopädie

**Weihnachten ist nicht mehr weit:**

**Wir haben auch in diesem Jahr wieder interessante Gutscheine für Sie.**

**Möchten Sie Ihren Lieben eine Freude bereiten, schenken Sie doch einfach einen Gesundheits-Sport-Fitness-Wellness-Gutschein:**

- Wohlfühl-Massagen
- Mitgliedschaft in unserem Gesundheits- und Rehasport-Verein, uvm.

**Kommen Sie einfach mal vorbei oder rufen Sie uns an.**

**Jetzt erhältlich!**

### !!! Nur für Neukunden !!!

**Bei Abschluss eines Basis- oder Premium-Vertrages bis zum 24.12.2016 kostet die Mitgliedschaft für die ersten 6 Monate nur 20 € bzw. 25 €/Monat (gilt nicht für Verträge mit monatlicher Kündigung)!**

**Kontakt:**

MZG-Therapiezentrum  
Antoniusstr. 21  
33175 Bad Lippspringe  
Tel.: 05252/95-4144

E-Mail: t.scheipers@medizinisches-zentrum.de  
www.medizinisches-zentrum.de





# Werbegemeinschaft freut sich über Verpachtung des Café Böhner

**Bad Lippspringe.** Das Café Böhner fand einen neuen Pächter. Darüber freut sich niemand mehr, als der neue Innenstadtkoordinator der Werbegemeinschaft Edmund Lütkekeimer. Es ist allein sein Verdienst, dass diese Verpachtung erfolgt ist, so der 1. Vorsitzende der

Fortsetzung von Seite 1

Tortenbestellungen sind bereits möglich, allerdings über das Caféhaus in Paderborn. Dort können Sie sich auch schon jetzt verwöhnen lassen und die Spezialitäten genießen. Das Angebot reicht vom Frühstück über wechselnde Mittagstischgerichte und dem umfangreichen Kaffee- und Kuchenangebot bis hin zum Catering-Service. Auch Familienfeiern und andere Events werden nach Absprache gern realisiert. In Bad Lippspringe laufen zur Zeit Renovierungsarbeiten, die aber mit der Umgestaltung in wenigen Wochen beendet sein werden. Dann freuen sich Andreas und Ulla Plückebaum darauf, Sie in einem neuen Ambiente dort zu begrüßen.

Werbegemeinschaft Heinz Georg Heggemann. „Wir haben Anfang August, nachdem wir hörten, dass kein Pächter mehr zu Verfügung stand, das erste Gespräch mit Markus Böhner geführt. Daraufhin ist unser Innenstadtkoordinator Edmund Lütkekeimer sehr aktiv geworden“ so Heggemann.

Seitens der Werbegemeinschaft wurde ein Exposé erstellt, das deutschlandweit verschickt wurde. Verhandlungen führte E. Lütkekeimer mit Drogerieketten, Bäckereifilialisten, Einzelhandelsunternehmen, Fast Food Ketten, sogar ein bekanntes Sylter Fischrestaurant war im Gespräch. „Unser Bestreben war jedoch diesen traditionellen Caféhaus Standort zu erhalten“ so Edmund Lütkekeimer. Im September war es dann soweit. Lütkekeimer konnte bei zwei Caféhäusern aus der Region Interesse wecken. Es dauerte noch weitere 6 Wochen bis alle Details mit dem jetzigen Pächter Caféhaus Plückebaum ausgehandelt waren. Anfang November meldeten Markus Böhner und Edmund Lütkekeimer: „Es ist geschafft, der neue Pächter heißt Caféhaus Plückebaum.“



Innenstadtkoordinator Edmund Lütkekeimer

„Wir freuen uns riesig für Markus Böhner, der aus gesundheitlichen Gründen den Betrieb aufgeben musste. Stolz sind wir aber auch auf unseren Innenstadtkoordinator Edmund Lütkekeimer, der erst seit Juli im Amt, sich in beispielloser Detailarbeit dieser Aufgabe widmete“, bedankt sich der Vorsitzende der Werbegemeinschaft Heinz Georg Heggemann.

„Der traditionelle Caféhaus Standort ist gesichert, nicht nur die Landesgartenschau sondern auch die Innenstadt hat ein neues Highlight.“

# Weihnachtssingen an der Lippequelle

Neuntes 12er Event am 12. Dezember mit einer Premiere für einen Gemeinschaftschor

**Bad Lippspringe.** Auf ein musikalisches Potpourri an Weihnachtsliedern können sich alle Besucher der nächsten 12er Aktion der Landesgartenschau Bad Lippspringe 2017 (LGS) GmbH zur Einstimmung auf das Großereignis im kommenden Jahr freuen.



Beim ersten Adventssingen am 12. Dezember, um 18.00 Uhr, wird voraussichtlich der größte Kurstadt-Chor aller Zeiten bekannte Lieder anstimmen. Kräftige Unterstützung bekommen die Sänger vom Posaunenchor der Evangelischen Kirchengemeinde Bad Lippspringe. Den Taktstock schwingt an diesem Abend der heimische Kantor Ulrich Schneider.

„Niemand muss Angst haben, dass er schief singen könnte. Einen falschen Ton wird man in der Masse der vielen Stimmen ganz bestimmt nicht hören“, sagt der 64-Jährige. Ausgesucht hat Schneider, der seit 35 Jahren Kantor der evangelischen Kirchengemeinde ist, bekannte Weihnachtslieder („Tochter Zion“, „Alle Jahre wieder“, „O du fröhliche“, „Kommet, ihr Hirten“, „Es ist ein Ros entsprungen“) und auch weniger populäre Werke („Wisst ihr noch, wie es geschehen“, „Herbei, o ihr Gläubigen“, „Hört der Engel helle Lieder“) sowie zwei Kanons („Seht, die gute Zeit ist nah“, „Mache Dich auf und werde Licht“).

Ein Liederbuch mit allen Texten und

Noten zum Adventssingen wird die Landesgartenschau Bad Lippspringe 2017 GmbH mit Unterstützung des „Westfälischen Volksblattes“ während der Veranstaltung kostenfrei verteilen. „Es wird eine sehr lebendige Veranstaltung werden, bei der auch mal nur die Frauen und beim anderen Mal nur die Männer singen. Die Teilnehmer können sich auf ein tolles Gemeinschaftserlebnis freuen. Und es ist eine gute Gelegenheit, einmal alles um sich herum zu vergessen und in der oftmals stressigen Vorweihnachtszeit ein bisschen abschalten zu können“, weckt Schneider große Vorfreude auf das Event.

Schauplatz des ersten Bad Lippspringer Adventssingens ist der Vorplatz der Lippequelle unterhalb der Burgruine. Dort werden von 18.00 Uhr an nicht nur vorweihnachtliche Lieder angestimmt, sondern auch Wärmendes für den Magen angeboten. Der Förderverein der Landesgartenschau verkauft zusammen mit dem Kolping-Musikverein heiße Getränke und Suppe zu günstigen Preisen.

# Jubiläumskonzert in Schwaney



**Schwaney.** Vor ausverkauftem Haus veranstaltete das Bundesschützen Garde Musikkorps Schwaney im Oktober sein großes Jubiläumskonzert zum 115-jährigen Bestehen. Eröffnet wurde das Konzert mit dem imposanten Stück „Concert Fanfare“. Nach der Begrüßung durch den 1. Vorsitzenden Michael Schonlau und den beiden Moderatoren Karin Rabe und Henning Pätzold richtete Hans Jürgen Wessels als Bürgermeister der Gemeinde Altenbeken seine Glückwünsche an das Bundesschützen Garde Musikkorps Schwaney und hob die erstklassige musikalische Leistung des Vereins hervor. Die rund 440 Zuhörer durften sich über Medleys aus beliebten Melodien von Mary Poppins und Michael Jackson freuen. Getreu dem Konzertmotto „Music was my first love“ war die Rockballade „Music“ fester Bestandteil des Konzertprogramms. Auch Publikumslieblinge wie „Ich war noch niemals in New York“ (Udo Jürgens) und „Thank you for the music“ (ABBA) gehörten ebenso zum Programm wie der Konzertmarsch „Dedication to Victory“.

„Ich war noch niemals in New York“ mit einem weißen Bademantel ausgestattet. Das Publikum feierte diese Hommage an den Jahrhundert Musiker mit tosendem Applaus.

Für besondere Verdienste gegenüber dem Bundesschützen Garde Musikkorps Schwaney wurden Julia Görmann und der 1. Vorsitzende Michael Schonlau vom Volksmusikerbund Nordrhein-Westfalen e.V. geehrt. Michael Schonlau wurde für seine langjährige Vorstandstätigkeit und wegen seines großen Engagements für den Verein die Landes-Ehrenmedaille mit Urkunde verliehen. Wegen ihrer besonderen musikalischen Leistungen für den Verein wurde Julia Görmann mit der Landesehrenplakette NRW ausgezeichnet.

Den zweiten Konzertteil eröffneten die Nachwuchsmusiker des Bundesschützen Garde Musikkorps Schwaney unter der Leitung von Detlef Schonlau. Die jungen Musikerinnen und Musiker stellten ihr Können mit zwei Stücken unter Beweis.

Nicht nur das Bundesschützen Gardemusikkorps Schwaney feiert in diesem Jahr Jubiläum. Auch der Förder-



Ehrung Michael Schonlau (li.), Andreas Schulte (re.)

Fotos: Benjamin Rauer

verein kann in diesem Jahr auf sein 10-jähriges Bestehen zurückblicken. Der 1. Vorsitzende Ulrich Meyer blickte sehr positiv auf die ersten 10 Jahre zurück. Die Förderung der Aus- und Weiterbildung ist dem Förderverein, der aus ehemaligen Mitgliedern des Bundesschützen Garde Musikkorps hervorgegangen ist, eine besondere Herzensangelegenheit.

Höhepunkt des Abends war der gemeinsame Auftritt von über 115 Musikern. Sowohl die jungen Musikerinnen und Musiker, die sich derzeit noch in der Ausbildung befinden, als auch aktive, passive und ehemalige Mitglieder des Vereins standen für das große Finale gemeinsam auf der Bühne. Gekonnt wurden der „Liebenmarsch“ und „Preußens Gloria“ zum Besten gegeben. Mit standing ovations feierte das Publikum die Akteure für den gelungenen Konzertabend.

# Das Scheitern als Chance

Lioba Albus vollzieht grandioses Kabarett

**Altenbeken-Schwaney.** (dg) Erster Gast auf dem Lande war passenderweise eine Frau vom Lande: Lioba Albus, ihres Zeichens waschechte Sauerländerin. Und wie es sich für eine Mittelgebirgsbewohnerin gehört, kündete die Attendörnerin in breitem Sauerländisch vom Kampf der (Geschlechter-)Kulturen. Exzellente entwickelte Charaktere dienten der 58-Jährigen zur Darstellung unterschiedlicher Weltansichten und Bevölkerungsschichten. Deren Leben und Streben erzählte auf unterhaltsame Weise vom Scheitern des Solidaritätspaktes. Zunächst auf privater Ebene, denn bei Mia Mittelkötter und ihrem Gatten Gustav ist Solidarität schon lange kein Thema mehr. Stattdessen folgen die Eheleute der Regel Nummer Eins: Jeder macht seins. Während Gustav auf dem heimischen Sofa „verendet“, steht Mia auf der Bühne. Und berichtet 200 Zuhörern von einem verfehlten Miteinander. Oder wie soll man es nennen, wenn in der heimischen „Empathiewüste“ neben der Kommunikation auch die Interaktion zum Erliegen gekommen ist?

„Das Dranpacken ist das Schlimmste“, vermied Mia jeden unnötigen Körperkontakt mit dem glatzköpfigen Gustav. Auch, weil der vor dem Schla-



Großartige Mimin: Lioba Albus als Mia Mittelkötter. Foto: Dietmar Gröbing

fengehen „sein schönstes Lächeln“ regelmäßig aus dem Gesicht entfernt und auf dem Nachttisch platzierte. Kein Wunder, dass Mia Mittelkötter viel lieber ihre neuen Untermieter beäugt: Einen knackigen Flüchtling mit schlanken Hüften und schlechten Sprachkenntnissen. Einen Satz beherrschte er dennoch aus dem Effeff: „Mia, sie sind eine attraktive Frau“. Als Meister des Satzbaus erwies sich auch die zweite von Lioba Albus portraitierte Kunstfigur: Ein Journalist namens Detlef. Versoffen und frustriert wie eh und je, sprengt Detlef den 50 Geburtstag von Kumpel Günter. Vielleicht, weil Günter inzwischen ein erfolgreiches Jurist, Detlef aber nach wie vor ein Loser ist. Dem Affen Zucker gebend, entlarvt die gellalte Brandrede nicht nur die anwesenden Gäste als gut situierte Doppelmoralisten, sondern auch seinen Verfasser als „Freundschaftsverräter“.



## Kirchenchor St. Martin



Pfarrer Georg Kersting, Hans-Jürgen Ungrad, Käthe Hartmann, Anke Ruhe und Kantor Reinhold Ix

**Bad Lippspringe.** Bei der Feier des diesjährigen Caecilienfestes wurde Käthe Hartmann für 40 Jahre Mitgliedschaft im Kirchenchor St. Martin geehrt. Dazu bekam sie bei der Chorfeier durch den Vorsitzenden Hans-Jürgen Ungrad eine Urkunde des Diözesancaecilienverbandes überreicht. Seit dem frühen Mittelalter gilt die Hl. Cäcilia als Schutzpatronin der Kirchenmusik. Ihr Gedenktag ist der 22. November. Aus dieser Tradition heraus feiern viele Kirchenchöre ihren Namenstag.

Der Kirchenchor St. Martin sucht nach dem erfolgreichen ersten Aufruf auch weiterhin Sängerinnen und Sänger, aktuell vor allem Tenöre und Bässe. Geprobt wird dienstags um 20 Uhr im Pfarrheim St. Martin. Kantor Reinhold Ix hat das Programm für den ersten Weihnachtstag und das Weihnachtslieder-singen in St. Martin am 8. Januar um 17 Uhr zusammengestellt, an dem wie schon im letzten Jahr, wieder mehrere Chöre und Musikgruppen mitwirken werden.

## NEUJAHRSKONZERT: Nordwestdeutschen Philharmonie



Samstag, 14. Januar 2017

**Bad Lippspringe.** Eine Hommage an die größten Komponisten präsentiert die Nordwestdeutsche Philharmonie (NWD) zu Beginn des neuen Jahres. Am Samstag, 14. Januar 2017, ist das beliebte Orchester mit seinem Neujahrskonzert im Kongresshaus Bad Lippspringe zu Gast. Das attraktive Programm umfasst Werke von Charles Gounod, Antonin Dvoák, Michail Glinka, Peter I. Tschaikowsky und weiteren namhaften Komponisten.

Die Nordwestdeutsche Philharmonie hat sich zu einem unverzichtbaren Bestandteil des Konzertlebens in Ostwestfalen-Lippe und zu einem attraktiven Kulturbotschafter der Region auch über die Grenzen Europas hinaus entwickelt. Seit mehr als fünfzig Jahren agiert das Landesorchester mit großer Leistungsfähigkeit, Professionalität und mitreißender Spielfreude, die von renommierten Dirigenten und hochran-

gigen Solisten geschätzt wird. Erfolgreiche Tourneen führen die Nordwestdeutsche Philharmonie regelmäßig in das benachbarte europäische Ausland. Neben Dänemark, Österreich, Holland, Italien, Frankreich, und Spanien sorgt das Orchester auch in Japan und den USA für volle Konzertsäle. Ihre künstlerische Vielseitigkeit stellt das Orchester jährlich bei 130 Konzerten, einer Fülle von Rundfunkproduktionen und CD-Einspielungen unter Beweis.

Karten für das Neujahrskonzert 2017 gibt es für 30,00 Euro, ermäßigt für 28,00 Euro, in der Tourist Information in der Lange Straße 6 in Bad Lippspringe (05252/ 97700) und bei Ticket-Direct in der Königsstraße 62 in Paderborn (05251/ 280512). Das Neujahrskonzert beginnt am Sonntag, 14. Januar 2017, um 19 Uhr im Kongresshaus. Einlass ist ab 18 Uhr.

## 31. Benefizkonzert des Kolping Musikvereins

**Bad Lippspringe.** Die Musiker des Kolping Musikvereins Bad Lippspringe hatten anlässlich des traditionellen Benefizkonzertes in das Kongresshaus eingeladen. Das Programm des Abends stand in diesem Jahr im Zeichen der Liebe.

So präsentierten die ca. 50 Musiker unter der musikalischen Leitung von Heiko Röder die romantische Ouvertüre „Il postiglione d'amore“ und die Polka „Die Liebste“. Zu den Höhepunkten des Abends zählten die Darbietungen der solistische Sänger und Sängerinnen der Musikschule Paderborn, die sich ebenfalls in den Dienst der guten Sache stellten. Die Zuhörer konnten bei Stücken wie Gabriellas Sång, Hallelujah, I Know him so well und Lenas Song die ausdrucksstarken Stimmen der Sänger im Zusammenklang mit der Kolping Musikverein genießen.

Dass sich der Verein keine Sorgen um seine Zukunft machen muss, stellte das eigene Jugendorchester einmal mehr unter Beweis. Mit flotten Melodien konnten die jungen Musiker ihr Können unter Beweis stellen. Der Moderator des Abends Gerd Freund wies auf die vielseitigen Ausbildungsmöglichkeiten hin. Schon heute erlernen hier 55 Kinder bei acht Lehrern ein Instrument.

In diesem Jahr wird mit den Ein-



nahmen des Abends das Projekt Fruchtalarm unterstützt. Im Rahmen dieses Projektes werden mit Hilfe einer mobilen Kinder-Cocktailbar erfrischende (und natürlich alkoholfreie) Cocktails für die kleinen Patienten von Kinderkrebstationen gemixt. Mit verschiedenen Säften und Nektaren werden bunte und geschmacksintensive Fruchtcocktails kreiert. Gemixt werden darf selbst oder mit Hilfe des geschulten „Fruchties-Team“. Durch die chemotherapeutischen Behandlungen, die die kleinen Patienten meist passiv über sich ergehen lassen müssen, verändert sich im Laufe der Therapie immer wieder der Geruchs- und Geschmackssinn. Die so wichtige Nahrungs- und Flüssigkeitsaufnahme ist dadurch erschwert, oft lehnen die Kinder und Jugendlichen

diese auch vollständig ab. Die Fruchtcocktails stimulieren und steigern so, auf eine sehr ungezwungene und Freude bereitende Art, die Motivation der Kinder, mehr zu trinken.

Das Konzert endete mit den gemeinsamen Klängen des Musikvereins und des Jugendorchesters, die zum Abschluss das weltbekannte Stück „Lili Marleen“ zum Besten gaben.

Mehr Informationen zum Kolping Musikverein finden Sie im Internet unter [www.kolping-musikverein.de](http://www.kolping-musikverein.de).

## Tänzelnd durch die Badestadt Stepptanzshow „Irish Dance“ im Kongresshaus

**Bad Lippspringe.** (dg) Nahezu ohne Worte, nur mit Hilfe einer ausgeprägten Körpersprache, kam das Ensemble der Stepptanzshow „Irish Dance“ aus. Und das Publikum verstand die getätigten Äußerung ohne Verständigungsprobleme. Was erneut unter Beweis stellte, dass die Physis dem Verbalen überlegen ist. Zumindest, wenn es um den Bereich Tanz geht.

Im Wesentlichen auf die Ausdruckskraft ihrer Extremitäten setzend, ertanzte sich die internationale Formation die nachhaltige Sympathie des Zuschauers. Unterstützung erfuhr die im Lippspringer Kongresshaus abgehaltene Show von einer aufwendigen Bühnentechnik. Das Auge des Zuschauers wurde vom gemeinsamen Auftritt der Tänzer und Tänzerinnen berauscht, während sein Ohr den Klängen kraftvoller, orchestral eingespielter Musikstücke lauschte. Immer wieder handelten die virulenten Darbietungen von den großen Themen des Lebens, verhandelten die Differenz zwischen Gut und Böse, übersprangen den Graben zwischen Krieg und Frieden und wandelten auf dem schmalen Grat zwischen Liebe und Hass.

Verpackt in raumgreifende Choreographien kam eine tänzerische Dauerbewegung zu Stande, die ihren Impuls in den Füßen der Interpreten fand. „Irish Dance“ war quasi ein Muss für alle Stepptanzfans und Tanzenthusiasten, denn nicht nur die einzelnen Tanznummern speisten sich aus unterschiedlichen Quellen. Auch die Tänzer und



Tänzerinnen, die sie interpretierten, entstammten verschiedenen Schulen und Nationen: Iren, Deutsche, Niederländer

und Briten ließen ihre Künste ineinander laufen und formten ein gleichermaßen energetisches wie lodernes Tanzfeuer.

## Floyd Reloaded im Kongresshaus

**Bad Lippspringe.** Die Pink Floyd Coverband „Floyd Reloaded“ gastiert am Samstag, 18. Februar 2017, um 20.00 Uhr, im Kongresshaus in Bad Lippspringe. Die Songs der vier Ausnahme-musiker von Pink Floyd treffen weiterhin den Nerv der Zeit. Eine Menge Menschen verschiedener Generationen lieben heute noch den einzigartigen Sound dieser Band, die mit Alben wie „Wish you were here“, „Animals“ und „The Wall“ Musikgeschichte schrieb.

Wie würde Pink Floyd heute klingen, wären sie noch einmal jung? Floyd Reloaded hat es sich zur Aufgabe gemacht, keinen Nostalgieabend zu ver-

anstalten, sondern sie erwecken die Emotionen von damals durch einen Liveauftritt, der mit einer aufwendigen und durchdachten Lightshow, professionellen Filmsequenzen und einem brachialen "Wall of Sound" zu beeindrucken weiß und dem Zuschauer die Musik Pink Floyds neu erleben lässt. Karten zum Preis von 33,10 Euro (Einheitskategorie, Stehplatz) gibt es bei der Tourist-Information Bad Lippspringe in der Lange Straße sowie unter 05252/97700 und in allen Vorverkaufsstellen.

Weitere Informationen auch im Internet unter [www.bad-lippspringe.de](http://www.bad-lippspringe.de) und [www.reservix.de](http://www.reservix.de).





# RÄTSEL



## Sudoku

### Grundregeln

- Nur die Zahlen 1 bis 9 dürfen verwendet werden
- In jeder Reihe darf jede Zahl nur einmal vorkommen
- In jeder Spalte darf jede Zahl nur einmal vorkommen
- In jedem 3x3-Feld darf jede Zahl nur einmal vorkommen
- In jedes Feld darf nur eine Zahl eingetragen werden

(schwer)

			1			2	7	
	4		3		6			8
	5			8	4			
			8	6				
		7				4	8	1
1		3	4					
						7	9	
2	6	4						
			6	5				

(schwer)

		2			7		3	9
		6				2		
4		7			6			
2	1					5		
				9		8	7	1
				5				
	7		5	8				
	2		4	7			8	
	3						1	4

## Auflösung

8	3	6	1	9	5	2	7	4
7	4	1	3	2	6	9	5	8
9	5	2	7	8	4	6	1	3
4	9	5	8	6	1	3	2	7
6	2	7	5	3	9	4	8	1
1	8	3	4	7	2	5	6	9
5	1	8	2	4	3	7	9	6
2	6	4	9	1	7	8	3	5
3	7	9	6	5	8	1	4	2

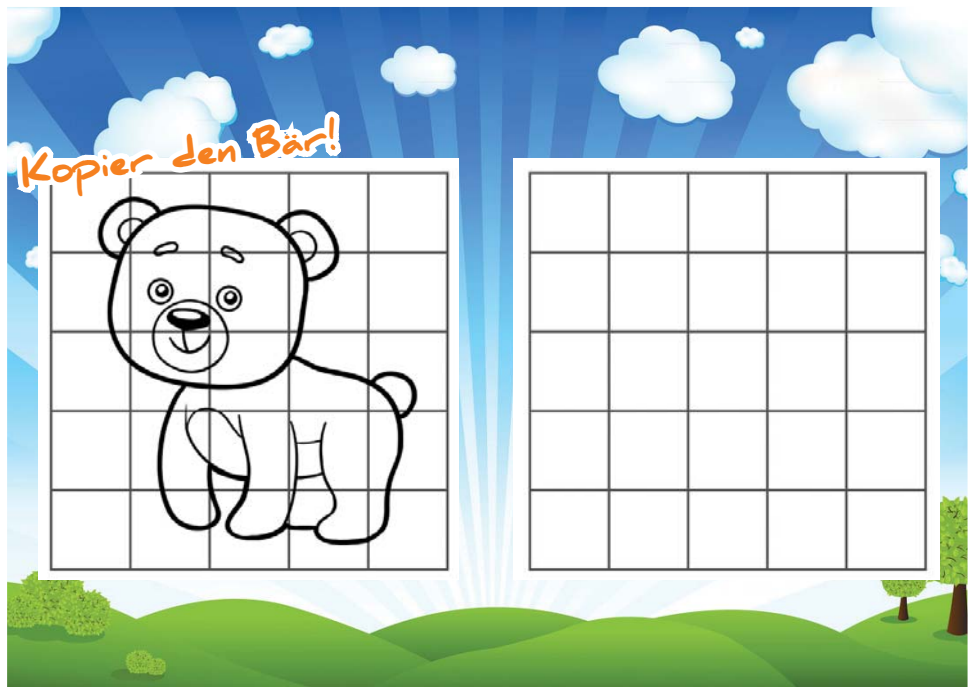
1	5	2	8	4	7	6	3	9
3	8	6	9	1	5	2	4	7
4	9	7	3	2	6	1	5	8
2	1	8	7	3	4	5	9	6
5	4	3	6	9	2	8	7	1
7	6	9	1	5	8	4	2	3
9	7	4	5	8	1	3	6	2
6	2	1	4	7	3	9	8	5
8	3	5	2	6	9	7	1	4

## KINDERECKE

Zwei Männer wollen ein richtig schweres Sofa in den 8ten Stock eines Hochhauses schleppen. Der Fahrstuhl ist leider zu klein für so ein großes Sofa. Also nehmen die beiden die Treppen. Oben angekommen, sagt der eine zum anderen: Du, ich habe eine gute und eine schlechte Nachricht. Die Gute: Wir sind endlich im 8ten Stock. Die Schlechte: Wir sind im falschen Haus.

Ein Mann fragt den Bauern: Darf ich über Ihr Feld laufen. Das ist für mich eine Abkürzung, damit ich die Bahn um 16:23 Uhr noch bekomme. Daraufhin der Bauer: Klar. Und wenn mein Stier Sie sieht, bekommen Sie sogar die Bahn um 16:11 Uhr.

Kellner zum Gast: „Haben Sie noch einen Wunsch mein Herr?“  
Gast: Ja, bitte bringen Sie mir etwas Geld, damit ich zahlen kann!“



Finde heraus, wo die Tiere leben!





**FENSTER - TÜREN - TORE**  
**meyer2000**  
 GmbH

Rollladen  
 Haustüren  
 Sonnenschutz  
 Garagentore

SICHERHEIT  
 rund um Fenster  
 und Türen!

Schulze-Delitzsch-Weg 2 · 33175 Bad Lippspringe  
 Telefon: 0 52 52 - 9 35 72 90 · Fax: 0 52 52 - 9 35 72 91  
 E-Mail: info@meyer2000-gmbh.de · www.meyer2000-gmbh.de

# Bauen & Wohnen



- Anzeige -

## Ein Zuhause ohne RAUCHMELDER ist wie ein Auto ohne Gurte

### Neue Zimmerdecke in nur 1 Tag!

**BEWAHRT SEIT 1982 QUALITÄT**

**PLAMECO DECKEN**

Besuchen Sie unsere Ausstellung  
 Do. 15:00-18:30 · Sa. 11:00-14:00

Ohne ausräumen und Beleuchtung nach Wunsch  
**Zimmerdecken · Beleuchtung · Zierleisten**

PLAMECO Fachbetrieb Scherf  
 Berghöfen 2 · 33129 Delbrück-Bentfeld (an der Kirche) · 05250 / 7089670

## A-Z Heizkostenabrechnung

Hermann + Dirk Heggemann

Verkauf, Vermietung und Einbau von  
**Heizkostenverteilern,  
 Wasser- u. Wärmemengenzählern**  
**Erstellung von Heiz- u. Nebenkostenabrechnungen**  
 Mühlenflößstraße 31 · 33175 Bad Lippspringe  
 Tel. 0 52 52 - 933 783 · Fax 0 52 52 - 933 784  
 info@az-heizkosten.de · www.az-heizkostenabrechnung.de

**STEINKO**  
*Terrassenwelten*

- Warema Pergola-Markise P40
- Q.bus
- Gelenkarmmarkisen
- Terrassenüberdachungen
- Wintergartenmarkisen
- Außenjalousien
- Vorbaurollladen
- Haustürvordächer

**Sonntags Schautag von 14-17 Uhr\***  
 \* keine Beratung, kein Verkauf

Mo.-Do. 9.00-12.30 Uhr & 13.30-17.00 Uhr · Fr. 9.00-12.30 Uhr & 13.30-16.00 Uhr  
 Detmolder Str. 111 · Paderborn · Tel. 0 52 51 / 52 75 15 · www.steinko.de

**Metallbau Spieker**  
 GmbH & Co.KG

12

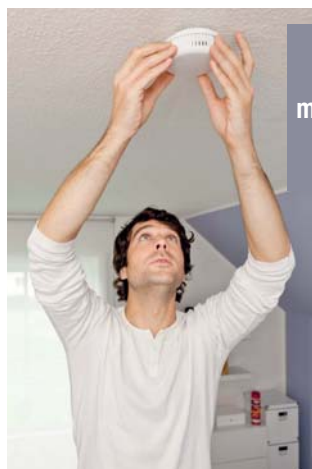
HANDWERKSBEREIT SEIT 1873

Telefon: 0 52 51 - 57 2 51  
 www.metallbau-spieker.de

Otto-Stadler-Straße 13  
 33100 Paderborn

(djd). Das Bundesland Sachsen hat Anfang des Jahres nachgezogen: Auch hier sind in Neubauten künftig Rauchmelder Pflicht. Ganz ohne entsprechende Regelungen sind derzeit somit nur noch Berlin und Brandenburg. ABUS-Sicherheitsexperte Florian Lauw gibt jedoch zu bedenken: "Gesetzliche Vorgaben sollten nicht das Hauptmotiv sein, die Lebensretter an der Decke zu montieren." Denn letztlich sei es mit den Meldern wie mit der Anschnallpflicht im Auto: "Indem der Staat das Ansnallen vorschreibt und das Nichtanlegen des Gurtes bestraft, weist er die Bürger eindringlich auf die Sicherheitsrelevanz hin." Anlegen sollte man den Gurt dann aus eigenem Interesse - und fast jeder tue es ja auch inzwischen wie selbstverständlich.

Analog gehe es bei den Rauchmeldern primär nicht darum, staatliche Vorschriften zu erfüllen, sondern darum, sich selbst und Angehörige vor hochgiftigen Rauchgasen zu schützen, die bei einem Brand entstehen. Denn bei Wohnungsbränden ist der Brandrauch Todesursache Nummer eins. Bereits drei Atemzüge können zur Bewusstlosigkeit und später zum Tod führen. Zudem ist im Schlaf der Geruchssinn nicht aktiv - daher sollten in allen Schlafräumen wie Kinderzimmern oder Schlafzimmern sowie in Fluchtwegen Rauchmelder obligatorisch sein. "Der Rauchmelder ist vermutlich das wichtigste Sicherheitssystem überhaupt - schließlich kann er Leben retten", so Lauw.



Die kleinen Geräte sollte man aus eigenem Interesse an der Decke montieren

Foto: djid/ABUS

### Rauchmelder mit fest verbauter Langzeitbatterie

Hersteller wie etwa ABUS bieten Rauchmelder auch mit fest verbauten Lithiumbatterien mit einer Lebensdauer von bis zu zehn Jahren an. Die Vorteile: Es entfallen Folgekosten für neue Batterien sowie der durch den Batteriewechsel anfallende Zeitaufwand. "Wenn Batterien in Rauchmeldern nicht fest verbaut sind, werden sie zudem schnell einmal als Ersatz für die Fernbedienung genommen - mit der Folge, dass der Rauchmelder dann nicht mehr funktioniert", warnt Florian Lauw. Nach zehn Jahren sollte man zudem ohnehin über den Ersatz vorhandener Rauchmelder nachdenken.

### Innerhalb von 30 Sekunden installiert - Vernetzung möglich

Rauchmelder mit fest verbauten Batterien sind innerhalb von 30 Sekunden

den per Magnetklebepad installiert. Je nach Oberflächenbeschaffenheit der Zimmerdecke entfällt so das Dübeln und Bohren. Einige Rauchmelder lassen sich im Übrigen miteinander vernetzen, andere sogar mit modernen Funkalarmsystemen verbinden. "So wird man nicht nur bei einem Einbruch oder Wasserschaden, sondern auch bei einem Brand umgehend benachrichtigt", betont Florian Lauw.

### Für den Notfall: Feuerlöschspray

Mit einem Feuerlöschspray können auch ungeübte Personen schnell, effektiv und vor allem sicher sogenannte Entstehungsbrände bekämpfen. Das hochwirksame Schaumlöschmittel kann aufgrund seiner geringen Abmessungen fast überall platziert werden - dies reduziert die Zugriffszeit. Die Bedienung ist intuitiv und wie bei einer herkömmlichen Spraydose, nahezu jeder kann damit löschen. Der Hersteller ABUS etwa bietet das Feuerlöschspray in zwei Ausführungen an: „Home“ und „Mobile“. Das erstgenannte Spray löscht auch Fettbrände schnell und effektiv und eignet sich daher bestens für den Einsatz in Küchen. Das zweite Feuerlöschspray hält Temperaturen von bis zu minus 15 Grad Celsius stand und kann daher ganzjährig im Auto untergebracht werden.

## Schlanke Fußbodenheizung

Wärme wirkt einladend - kein Wunder also, dass eine Fußbodenheizung im Bad mittlerweile zum Standard in vielen Eigenheimen gehört. Denn wer möchte schon nach dem Duschen auf kalten Fliesen unterwegs sein? Doch in vielen Altbauten ist es nicht möglich, herkömmliche Warmwasser-Fußbodenheizsysteme einzubauen, weil die benötigte Aufbauhöhe nicht erreicht werden kann. Abhilfe schaffen dann elektrische Heizungen oder Warmwasservarianten mit geringer Aufbauhöhe. Mittlerweile gibt es hierfür durchdachte Systeme, die viel Ge-

staltungsspielraum lassen: Basis der Fußbodenheizung sind selbstklebende Trägerelemente, in die Heizrohre einfach eingeklickt werden. Dazu kommen dann ein Armierungsgewebe und die selbstverlaufende Fließspachtelmasse weber.plan 813-40. Diese wird in einer Mindestschichtdicke von 10 mm aufgetragen und härtet rissfrei und spannungsarm aus. Nach vier Stunden können bereits Fliesen verlegt werden. Auch andere Oberbeläge wie Parkett, PVC-Beläge, Vinyl oder Linoleum lassen sich mit der Nivelliermasse bestens kombinieren.

## Michael Thamm Sicherheitstechnik

Die Firma Thamm Sicherheitstechnik bietet als geprüfte Fachkraft für Rauchmelder nach DIN 14676 die Planung, den Einbau sowie die Wartung und Instandhaltung von Rauchwarnmeldern in Wohnungen, Wohnhäusern und Räumen mit wohnungsähnlicher Nutzung an. Als Ergänzung bietet sich hier auch für Räume mit Verbrennungseinrichtungen (offener Kamin, Gastherme, Durchlauferhitzer) der Kohlenmonoxid-Warmmelder an.

**ABUS**

**Rauchmelder „RWM 120“**  
 Lithium-Batterie **Lebensdauer der Batterie bis zu 10 Jahren**, 40m<sup>2</sup> Überwachungsfläche innerhalb eines Raumes, Lautstärke 85 dB, großflächige Prüftaste.  
 24.95€  
 ab 3 Stck. 19.95€

**Funk-/Rauchwarnmelder „RM 40“**  
 Warnt zuverlässig vor lebensgefährlicher Rauchentwicklung, **Lithium-Ionen-Batterie mit 10 Jahren Lebensdauer**, PIN EN14604 und VdS 3515.  
 64.95€  
 ab 3 Stck. 59.90€

Preise gültig bis 15.12.2016

## Rauchmelderpflicht in NRW

Die Landesregierung hat die Rauchmelderpflicht bereits zum 1. April 2013 eingeführt. Seit diesem Tag müssen alle Neubauten mit Rauchmeldern ausgestattet werden. In Bestandsbauten mussten im Lauf der

Übergangsfrist bis zum 01.01.2017 ausgestattet werden. Dabei gilt: Rauchmelder gehören ins Kinderzimmer, ins Schlafzimmer und auch in Flure, die als mögliche Fluchtwege in Frage kommen.

## Michael Thamm Sicherheitstechnik

Thamm Sicherheitstechnik  
 An der Weberei 18  
 33175 Bad Lippspringe

Telefon 05252 9703875 oder  
 0170 69 167 76





## Geschützte Stufen, sicherer Zutritt

Risiko Frost: Treppen und Eingangsbereiche jetzt winterfest machen

Sicherer Tritt bei jedem Wetter: Frostschäden auf Treppen oder Eingangsbereichen lassen sich schnell beheben.

Foto: djf/triflex



(djf). Eine einzelne Frostnacht kann schon zu viel sein: Ist Feuchtigkeit in die Fugen und Zwischenräume eines Bodenbelags im Außenbereich geraten, gefriert sie bei Minustemperaturen, dehnt sich aus, wenn es wieder wärmer wird, und führt schnell zu unschönen Abplatzungen sowie Rissen zum Beispiel auf Treppen oder an Eingangsbereichen. Das ist nicht nur ästhetisch ein Ärgernis. Wackelnde Stufen etwa können auch eine gefährliche Stolperfalle darstellen. Ist erst einmal ein Riss vorhanden, kann weitere Feuchtigkeit eindringen und zu tiefergehenden, kostspieligen Schäden an der Bausubstanz führen.

### Bei Schäden schnell handeln

Sind Abplatzungen oder Risse sichtbar, sollte man die Treppe oder den jeweiligen Bodenbelag zügig sanieren lassen. "Schnelles Handeln ist gefragt, um das Haus vor Feuchtigkeitsschäden zu schützen", sagt Slava Schmidt, Technischer Berater beim Flüssigkunststoff-Spezialisten Triflex. Selbst wenn noch kein Schadensbild vorhanden sei, sollten Hausbesitzer regelmäßig einen Fachhandwerker um einen Wintercheck der Außenbereiche bitten. "So kann man überprüfen, ob Treppen und Eingangsbereiche winterfest sind und einen ausreichenden Schutz gegen Frost und Tauwas-

ser aufweisen", rät Slava Schmidt.

### Abdichten und neu gestalten mit einem System

Eine dauerhafte Sanierung ist selbst im tiefen Winter möglich: Spezialharze lassen sich auch bei Untergrundtemperaturen von bis zu null Grad Celsius verarbeiten. Dabei wird die Fläche abgedichtet und zugleich attraktiv neu gestaltet: Das Sanierungssystem bietet eine Kombination aus rutschsicherer Oberfläche dank Quarzsandeinstreuung, dem langfristigen Bautenschutz auf Basis der vliesarmierten Abdichtung und einer ansprechenden Optik mit vielen Farb- und Motivvarianten. Die Arbeiten sind durch geschulte Handwerker schnell erledigt: Stufen und Eingänge lassen sich bereits nach zwei Stunden wieder betreten und entfalten sowohl für Bewohner als auch für Besucher eine einladende Wirkung.

FROST UND FEUCHTIGKEIT FÜHREN AN TREPPEN UND EINGÄNGEN OFT ZU SCHÄDEN. BEI RISSEN UND ABPLATZUNGEN SOLLTEN HAUSBESITZER SCHNELL AKTIV WERDEN UND DEN BEREICH SANIEREN LASSEN.

# Rolladen

Sebastian Rose & Jörg Feuchthofen GbR

Reparatur  
05252 81317 Modernisierung  
Fertigung

Gewerbepark 18 \* 33189 Schlangen  
www.rollladen-schlagen.de

# HEIZÖL

IMMER GÜNSTIG!

Lausen  
und Heinz Josef Lütge



Mineralöl- und Schmierstoffhandel GmbH

Telefon: 05251/750077  
05251/34046

www.lausen-mineraloel.de



**Strom- oder Gaspreise zu hoch?**

**Jetzt wechseln und sparen!**



Ihr Kundenberater Meinolf Alewelt

Ihr Energieversorger für das Hochstift  
wünscht eine schöne Adventszeit!

0 52 33/94 92 333 • www.beste-stadtwerke.de • vertrieb@beste-stadtwerke.de





**WÄRMEBILDER  
10 AUFNAHMEN**  
innen & außen **NUR 120 EURO**

- Energieausweise
- Fördermittelberatung

**SEIT ÜBER  
10 JAHREN**

**Energieberatung-Oesterhaus**  
Energieberater HWK u. staatlich geprüfter Elektrotechniker  
Im kleinen Bruch 13 • 33189 Schlangen • Tel.: 05252-71 64  
Mobil: 0171 - 455 26 69 • info@eb-o.de • www.eb-o.de

**BISPLINGHOFF**  
SHS: 0 52 07 - 91 56-0 PB: 0 52 54 - 26 65

**Bad • Wärme • Solar • Service**



- Bäder aus einer Hand
- Moderne Heizungstechnik
- Pelletheizung + Wärmepumpen
- Wartung + Reparatur

[www.bisplinghoff-online.de](http://www.bisplinghoff-online.de)

## Immobilienkredite im Kreis Paderborn steigen 2017 auf 593 Millionen Euro

LBS-Gebietsleiter C. Hönicke: "Eigenkapital wird dennoch immer wichtiger"

**Bad Lippspringe.** Laut Forschungsinstitut GEWOS leihen sich die Bürger im Kreis Paderborn im kommenden Jahr gut 593 Millionen Euro, um Häuser zu bauen, kaufen oder renovieren. Das sind immerhin 15 Prozent mehr als vor drei Jahren. Obendrauf kommt noch das eingesetzte Eigenkapital. Kaum verwunderlich, sind doch die Hypothekenzinsen so günstig wie nie, billiges Baugeld gibt es an jeder Ecke. Aber ganz so einfach ist es nicht, bremst LBS-Gebietsleiter Christian Hönicke die Euphorie. Dafür sorgt nicht zuletzt die neue Wohnimmobilien-Kreditrichtlinie der Europäischen Union. Sie soll eigentlich den Verbraucher vor den Folgen wieder steigender Zinsen absichern. Aber auch der Hauslebauer selbst muss umdenken.

Vor jeder Finanzierung muss ein Kreditinstitut die sogenannte "Kapitaldienstprüfung" durchführen. Damit soll sichergestellt werden, dass der Immobilienbesitzer die monatliche Belastung auch nach Auslauf der Zinsbindung

und dabei möglichem Zinsanstieg dauerhaft tragen kann. Das kann in der Praxis dazu führen, dass gerade junge Familien sich das Eigenheim noch später als in Deutschland ohnehin schon üblich leisten können. Ältere Menschen wiederum können im Zweifelsfall den barrierearmen Umbau ihrer eigenen vier Wände nur mit Zustimmung der potenziellen Erben finanzieren.

Also aus der Traum vom Wohneigentum? „Nicht, wenn man frühzeitig gespart hat und zudem bei der Finanzierung eine möglichst lange Zinsbindung wählt“, sagt Hönicke. Niedrige Zinsen und entsprechend niedrige monatlich Raten haben in der Vergangenheit dazu verlockt, das Eigenkapital zu ver-

nachlässigen. Die EU-Richtlinie macht auf das Risiko aufmerksam, das damit verbunden ist. „Wer sich Geld für seine Traumimmobilie leihen will, muss auch welches mitbringen!“, so Hönicke. 20, eher 25 Prozent Eigenkapital senken den Finanzierungsbedarf und damit die monatliche Rate. Und das wiederum erleichtert die Kapitaldienstprüfung erheblich, so Hönicke weiter.

Er rät zudem dazu, jede mögliche staatliche Förderung wie die Wohnungsbauprämie, Arbeitnehmerförderung sowie die Wohn-Riester-Zulagen in Anspruch zu nehmen. So kann der Ansparprozess trotz niedriger Guthabenzinsen erheblich beschleunigt werden.

### Geplante Wohnungsbaukredite 2017 im Kreis Paderborn

238 Millionen Euro Kauf einer bestehenden Immobilie

210 Millionen Euro Neubau

145 Millionen Euro Modernisierung

**LEARNING** **WORKSHOP** **AUSBILDUNG**  
**SCHULANFANG** **WEITERBILDUNG** **TEACHING**

**WIR MACHEN MEISTER** **tbz Paderborn**

**Wenn nicht jetzt, wann dann?**

**0,00% Finanzierung möglich!!!**

**INFOS AB SOFORT:  
0 52 51 / 700 259**

Alle Kurse unter [www.tbzpaderborn.de](http://www.tbzpaderborn.de)

## Stilsicher zum Vorstellungsgespräch

Die Einladung zu einem Vorstellungsgespräch ist für Bewerber ein Grund zur Freude - sie sind eine Runde weiter und bekommen endlich die Chance, sich im Unternehmen persönlich vorzustellen. Neben Fachwissen und durchdachten Fragen ist ein stilvolleres Auftreten wichtig. Hier die wichtigsten Regeln zum Dresscode: Grundsätzlich gilt: je kreativer die Branche, desto lockerer sind die Bekleidungsrichtlinien. Ein ordentliches und gepflegtes Erscheinungsbild sollte jedoch immer selbstverständlich sein. Bewerber, die sich in ihrem Outfit besser fühlen, strahlen dies auch aus. Vor allem Frauen möchten an diesem wichtigen Tag nicht auf passenden Schmuck wie die Glückshörner verzichten, die Selbstbewusstsein verleihen. Wer unter besonders sensibler Haut oder einer Nickelallergie leidet und dennoch nicht auf seinen Schmuck verzichten möchte, verwendet Flutees - das sind spezielle, nahezu unsichtbare Schutzhüllen aus biokompatiblen Kunststoffmaterial. Sie werden über den Ohrstecker geschoben und verhin-

den den direkten Hautkontakt, damit das Gespräch ohne Juckreiz verläuft. Der Dresscode ist abhängig von der Branche. Bewerber, die in ihrem zukünftigen Job das Unternehmen nach außen repräsentieren, sollten sich schon im Vorstellungsgespräch dezent stilvoll und sehr gepflegt zeigen. In kreativen Berufen oder jungen Teams ist legere Kleidung möglich. Aber bitte nicht übertreiben: kurze Hose, Turnschuhe oder Basecap gehören ausschließlich in die Freizeit. Grundsätzlich können Männer mit ei-

nem Anzug oder einer Kombination in grau oder anthrazit nichts falsch machen. Aber bitte keine weißen Socken zum Anzug tragen.

Frauen sind mit einem Kostüm oder Hosenanzug gut beraten. Die Farbe der Kleidung sollte auch zum Typ passen. Doch Vorsicht: Knallrot wirkt zu aggressiv und aufdringlich. Dunkles Bordeauxrot kann dagegen elegant wirken. Das Outfit sollte zu der Position passen, auf die sich beworben wird. Für ein Praktikum oder einen Nebenjob wäre ein Anzug mit Krawatte overdressed.



Foto: sepy/Fotolia/Functional Cosmetics





LEARNING

WORKSHOP

AUSBILDUNG

SCHULANFANG

WEITERBILDUNG

TEACHING

## Für die Zukunft gerüstet: Ottemeier bildet Nachwuchs bestens aus Krise als Chance

### Auszubildender gewinnt beim CNC-Fräsen im 1. Regionalen Berufswettbewerb 2016

**Verl.** Dominik Wehmer hat beim 1. Regionalen Berufswettbewerb 2016 „Skills CNC-Drehen und CNC-Fräsen“ den 1. Platz belegt. Er setzte sich unter 18 Teilnehmern in der Sparte CNC-Fräsen durch. Der 20-Jährige absolviert zurzeit bei der Ottemeier Werkzeug- und Maschinenteknik GmbH eine Ausbildung zum CNC-Zerspanungsmechaniker mit der Fachrichtung Frästechnik.



Marion Ottemeier-Esken und Dominik Wehmer freuen sich über den 1. Platz

Zum Wettbewerb hatte die Nachwuchsstiftung des Verbands deutscher Werkzeugmaschinenbauer (VDW) Berufsschüler aus Gütersloh, Bielefeld und Warendorf eingeladen. Die Preisverleihung übernahm der Präsident des Verbandes Deutscher Maschinen- und Anlagenbau (VDMA), Dr. Reinhold Festge, Ende Oktober persönlich. Dominik Wehmer freut sich über diese Auszeichnung und seine berufliche Entscheidung: „Die Ausbildung ist abwechslungsreich, der Beruf ist mit immer neuen Herausforderun-

gen und technischen Entwicklungen sehr spannend.“ Es macht dem leidenschaftlichen Handballer und Segelflieger sichtlich Spaß, an seinen technischen Fertigkeiten zu feilen. Das kann er demnächst mit seinem Gewinn beim Wettbewerb in die Tat umsetzen, denn es erwartet ihn eine einwöchi-

ge Schulung beim Steuerungshersteller Heidenhain im oberbayerischen Traunreut.

#### AUSBILDUNG IST VERANTWORTUNG UND CHANCE

Junge Menschen auszubilden und zu qualifizieren, das ist auch ein wich-

tiges Anliegen der Ottemeier Werkzeug- und Maschinenteknik GmbH. Geschäftsführerin Marion Ottemeier-Esken liegt die Ausbildung im eigenen Unternehmen aus verschiedenen Gründen am Herzen: „Junge Menschen sind die Zukunft unserer Gesellschaft. Wir sehen es als unsere Verpflichtung an, ihnen eine spannende berufliche Perspektive zu bieten und sie perfekt auszurüsten, damit sie die Besten ihres Faches werden. Zugleich profitieren wir als Unternehmen von gut ausgebildeten jungen Menschen, die ihr Metier von der Pike auf bei uns gelernt haben und ihre berufliche Laufbahn bei uns fortsetzen wollen.“ Umso mehr freut es die Unternehmerin, dass sie Dominik Wehmer zum Ende seiner Ausbildung im Januar 2017 eine feste Anstellung bieten kann. Der junge Mann, dessen Eigenständigkeit, Leistungsbereitschaft und Präzision sie sehr schätzt, hat bereits zugesagt.

(djd). Scheitern gehört für viele Menschen zum Berufsleben dazu: Das Projekt fährt vor die Wand, die Umstrukturierung kostet den Job, es wird gemobbt, vielleicht kommen gesundheitliche Probleme wegen Erschöpfung und Überlastung dazu oder man gerät in die oft zitierte Sinnkrise. „Scheitern sollte man nie als Versagen, sondern als Erfahrung mit wichtigen Erkenntnissen und als Chance für einen Neuanfang sehen“, erklärt Bernd Sieslack. Der 64-Jährige coacht Menschen in Krisensituationen. Wer eine berufliche Sackgasse oder einen Karriereknick erlebe, solle sich Zeit zum Nachdenken nehmen und gut beraten lassen, damit der Neustart erfolgreich in Angriff genommen werde. Die Krise zu verdrängen sei keine nachhaltige Lösung: „Die persönliche und berufliche Entwicklung wird blockiert, daher sollte man sich besser den Problemen öffnen und ehrlich stellen.“ Schamgefühle, in einer Krise externe Hilfe anzunehmen, seien fehl am Platz.

**IHRE**  
Einladung zum

## SPEED-DATING

**Kommen Sie unverbindlich auf ein erstes Date bei uns vorbei. Einzige Voraussetzung: Sie sind Pflegefachkraft.**

Im ersten lockeren Gespräch erfahren Sie mehr über Ihre möglichen Jobs in der Diakoniestation St. Johannisstift und natürlich auch etwas zum echt guten Gehalt, verlässlichen Arbeitszeiten und dem humorvollen Team.

**Weitere Infos unter: (05251) 20508-20 oder [www.karriere.johannisstift.de](http://www.karriere.johannisstift.de)**

 **St. Johannisstift**  
Diakoniestation



Fachbetrieb für Dach-, Wand- und Abdichtungstechnik



Rupert Lütkeemeier · Dachdeckermeister

In der Berggärten 14 www.rupiroofer.de  
D - 33100 Paderborn Fon 0 52 52 - 940 120



**Brockmeyer + Rütting** GbR  
Architekten und Ingenieure

Dipl.-Ing. Architekt Martin Brockmeyer - AKNW | Dipl.-Ing. Werner Rütting - Geratender Ingenieur - IK-Bau NRW

Am Beispring 6 | 33175 Bad Lippspringe | Telefon: 0 52 52 - 64 46 | Telefax: 0 52 52 - 64 99

Ihr zuverlässiger Partner für Umbau und Renovierung!

Wigbert Schmidt  
Bau- und Möbeltischlerei  
Raiffeisenstr. 30 b  
Bad Lippspringe

Tel.: (05252) 93 11 51  
Fax: (05252) 93 11 52  
Mobil: (0172) 1 02 61 56



**BARES GELD SPAREN:**  
Jetzt Energiesparfenster einbauen!

- Treppen
- Innenausbau
- Reparaturen aller Art
- Haus- und Zimmertüren
- Einzel- und Einbaumöbel
- Holz- und Kunststofffenster

www.tischlerei-wigbert-schmidt.de

**Klassische Malerarbeiten**  
**Vielseitige Tapezierarbeiten**  
**Kreative Maltechniken**  
**Bodenbeläge aller Art**  
**Fassadengestaltung**

**SPRUNGER**  
MALERFACHBETRIEB GMBH

Zum Strothebach 1B · 33175 Bad Lippspringe  
Tel. (0 52 52) 2 00 99-0 · Fax (0 52 52) 2 00 99-19  
info@sprenger-maler.de · www.sprenger-maler.de

Tischlerei  
**Göke** GmbH

Seit 1929 ein Begriff für Qualität aus Meisterhand  
Innungsmittglied Meisterbetrieb Ausbildungsbetrieb

**Ideen aus Holz**

- Holzfenster
- Haustüren
- Wintergärten
- Terrassen-Überdachungen
- Klappläden
- Holztreppen

Tischlerei Göke GmbH  
Hainhöfen 8  
33100 Paderborn  
Tel. 0 52 52 / 62 91  
Fax 0 52 52 / 5 01 38  
info@tischlerei-goeke.de

www.tischlerei-goeke.de

## KiTa St. Michael erstrahlt in neuem Glanz

Eltern und Kinder feiern die Einweihung und einen 101. Geburtstag



Einweihung: Pastor Markus Stadermann segnete die neuen, hellen Räume des Kindergartens St. Michael. Die kleinen Bewohner schauen sichtbar interessiert zu.

Teamarbeit: Vizebürgermeister Martin Pantke, Kita-Leiterin Jenny Hatscher, Pastor Markus Stadermann und KiTa-Hochstift-GmbH-Geschäftsführer Detlef Müller freuen sich über das Ende der Bauarbeiten.

### Wo Kirche sichtbar wird

**Neuenbeken.** Der ein oder andere neugierige Blick blieb nicht aus: Nicht wenige Auto- und Radfahrer reduzierten vor kurzem ihr Tempo, als sie am Gelände des heimischen Kindergartens St. Michael vorbeifuhren. Blasmusik, Kindergeschrei und viel Applaus waren zu hören; spielende Kinder, gut gelaunte Eltern und zahlreiche Gäste zu sehen. Der Katholische Kindergarten St. Michael in Neuenbeken feierte ein großes Fest. Aus zweierlei Gründen.

Ein lang Jahr rollten auf dem Gelände die Bagger, jetzt ist das neue Außengelände fertig. Die Kinder freut's ganz besonders, schließlich stehen ihnen nun noch mehr Spielangebote zur Verfügung. Darunter fallen zum Beispiel ein Piratenschiff auf großer Sandfläche und ein Bobbycar-Fahrweg. Auch die Erzieherinnen profitieren vom Umbau. Waschräume wurden umgestaltet, der Personalraum auf Vordermann gebracht, die Beleuchtung verbessert und der Eingangsbereich modernisiert. Außerdem bietet ein U3-Anbau Platz für 16 Kinder. „Die Kosten betragen rund 450.000 Euro“, sagt Detlef Müller. Der Geschäftsführer der Katholischen Kindertageseinrichtungen Hochstift gem. GmbH freut sich, dass 240.000 Euro vom Land NRW und der Stadt Paderborn bezuschusst wurden. Außerdem: „20.000 Euro stammen aus Kirchensteuerzuschüssen“, sagt Müller. Laut Architekt Martin Brockmeyer handelte es sich zwar um eine kleine, dafür aber komplizierte und schöne Baustelle. Der Grund: Es wurde im Bestand gebaut; die Kinder wurden also weiterhin auf dem Gelände betreut. Detlef Müller dankte deshalb besonders den



Erzieherinnen für ihre Geduld und Flexibilität.

Einen Tag später feierte der Kindergarten mit vielen Gästen auch den 101. Geburtstag. Pastor Markus Stadermann segnete die einzelnen Räume, nachdem er am Morgen gemeinsam mit Gemeindefreier André Hüsten Gottesdienst in der voll besetzten Pfarrkirche gefeiert hatte. Die kommissarische Kita-Leiterin Jenny Hatscher dankte allen Beteiligten für eine gute Zusammenarbeit – und ließ es sich

nicht nehmen, im Anschluss mit den Kindern das Neuenbeken-Lied auf der Bühne zu singen.

Der stellvertretende Bürgermeister Martin Pantke bezeichnete den Kindergarten St. Michael als „ganz wichtige Institution für ein familienfreundliches Neuenbeken“. Und Detlef Müller sagte zum Abschluss: „Ein Kindergarten ist das aktive Element von Kirche im Ort, an dem das christliche Menschenbild und eine offene Willkommenskultur sichtbar werden.“



**Gerhard Gieseke** GmbH  
Bau- und Möbeltischlerei

33165 Grundsteinheim  
Dorfstraße 45  
Tel.: 05295 / 296  
Fax: 05295 / 7116



**Josef Meyer • Herbram**  
Telefon 0 52 95 / 93 01 64



- Natursteinmauerwerk
- Neubauten
- Altbausanierung
- Dienstleistungen rund ums Haus
- Wärmedämmung

www.meisterbau-meyer.de



# Heimische Amateurfilme laufen beim Bundesfilmfestival

Landeswettbewerb in Bad Lippspringe – Manfred Friedrich und Peter Lechtreck räumen ab

**Bad Lippspringe.** Heimische Amateure haben beim Landesfilmfestival am Wochenende in Bad Lippspringe mehrere Preise und Nominierungen gewonnen. Drei Streifen allein aus Reihen des Filmclubs Bad Lippspringe gehen damit demnächst beim Bundesfilmfestival der nichtprofessionellen Autoren an den Start.

Ein junges Mädchen gerät ins „Abseits“ - sowohl beim Frauenfußball als auch wegen der Affäre mit ihrem Lehrer: Der Streifen von Peter und Angela Lechtreck hat das Zeug für den TV-Abend. Die allerdings nur 14-minütige Erzählung entstand bei den Sportfreunden Oesterholz-Kohlstädt und überzeugte die sechsköpfige Jury mit 20 Laiendarstellern, einer raffinierten Kusszene sowie dem versöhnlichen Ausgang. Allein die erwachsenen Darsteller konnten die Experten nicht voll überzeugen. Ihr Urteil: Erster Preis und Weitermeldung zum Bundesfilmfestival.

Demnächst ebenfalls auf Bundesebene dabei sind Manfred Friedrich, Helge Temme, Christian Theiner und Albert Willeke mit dem Film „Neustart“. Zu den Klängen von „Spiel mir das Lied vom Tod“ wird ein alter Filmprojektor aus der Zelluloidzeit zerlegt und weggeschafft. Schließlich zieht exzellente Digitaltechnik in das schon todegeglaubte Kino ein und mit Feuerwerksmusik beginnt ein neues cineas-



Die heimischen Sieger beim Landesfilmfestival am Wochenende in Bad Lippspringe (von links): Maik Nitschke, Albert Willeke, Angela Lechtreck, Christian Theiner, Peter Lechtreck, Manfred Friedrich und Helge Temme.

stisches Zeitalter. Neben der Nominierung gab es den Sonderpreis Bester Schnitt.

Ebenfalls auf Bundesebene gezeigt wird demnächst Manfred Friedrichs Festivalbeitrag „Die Stora Alvaret – eine ungewöhnliche Landschaft“ in Schweden. Bereits zum zweiten Mal konnte Nachwuchsfilm Maik Mitschke (17), ebenfalls aus Bad Lippspringe, auf sich aufmerksam machen. Er erhielt einen dritten Preis für seinen genialen und mit zwei Minuten super kurzen Filmbeitrag: „Einstein und die Fliege“. Einen dritten Preis errang auch die Klasse 10b der Hauptschule Niederntudorf mit ihrer Lehrerin Monika Precker, die mit Unterstützung von Manfred Friedrich den Film „Sinn des Lebens“ gedreht hatte. Die Jury fand

anerkennde Worte gerade für diesen Festivalbeitrag.

Der Filmclub Bad Lippspringe hatte das zweitägige Festival mit insgesamt 24 Filmen sowie 250 Teilnehmern und Besuchern aus ganz Westfalen organisiert. Bürgermeister Andreas Bee gratulierte zu der gelungenen Veranstaltung und begrüßte die Teilnehmer in Odins-Filmtheater. Er würdigte die vielfältige Filmkultur in der Stadt und die Arbeit der Amateurfilmer. Mit ihren Clubabenden unterstützen sie sich gegenseitig bei der Produktion und Bewertung von selbstgedrehten Filmen. Zugleich stellen einige Mitglieder des Filmclubs eine tragende Säule bei den Kino-Aufführungen von Odins-Filmtheater e.V.

<http://filmclub-badlippspringe.de/>

## FRISCH | PFITZER RECHTSANWÄLTE - NOTARE

Kanzlei für Erb-, Immobilien- u. Wirtschaftsrecht

Der Partner Ihres Vertrauens im Hochstift für alle Fragen um Nachlass und Erbschaft.

**Christoph Frisch**  
Rechtsanwalt und Notar  
Erb-, Grundstücks- und Wirtschaftsrecht

**Udo Pfitzer (PB-Elsen)\***  
Rechtsanwalt und Notar  
Erb-, Miet- und Verkehrsrecht

**Michael Schweikert**  
Rechtsanwalt  
Vorsitzender Bauforum OWL e.V.  
Bau-, Architekten-, Miet- u. WEG-Recht  
[www.bauforum-owl.de](http://www.bauforum-owl.de)

**Dr. Bernhard Weber**  
Rechtsanwalt  
Bank- und Kapitalmarkrecht  
Unternehmens-, Finanzierungs- u. Vermögensrecht  
[www.kanzlei-fuer-kapitalschutz.de](http://www.kanzlei-fuer-kapitalschutz.de)



Christoph Frisch  
Rechtsanwalt u. Notar  
[www.erbmanager.de](http://www.erbmanager.de)



Büro Paderborn  
Warburger Straße 25  
33098 Paderborn  
Telefon: 0 52 51 – 870 83 0

Büro Elsen\*  
Von-Ketteler-Str. 53  
05254/5133  
[www.recht-frisch.de](http://www.recht-frisch.de)

## Clever werben!!!

- Eigenständiger Lesewert
- Abdeckung genau definierter Gebiete
- Vermeidung von Streuverlusten

**Mit Beilagen**  
in Ihrer gewählten Region

**Tel. 05252 - 96530**

# BISTRO SEEMÖWE AM LIPPESEE:

## Das kleine Glück für zwischendurch

**Sande.** Seitdem Frau Freitag Ostern das Bistro Seemöwe am Lippensee eröffnet hat, stehen Veränderungen auf dem Programm. Das bekam als erstes die Einrichtung zu spüren. Getreu dem Motto: aus Alt mach Neu ging die Inhaberin kreativ ans Werk. Resultat der Aktion ist ein Lokal mit gemütlichem Ambiente. Die Besucher genießen die familiäre Atmosphäre. Sie kommen, um bei Freunden zu Entspannen und die Seele baumeln zu lassen. Einfach für ein paar Stunden dem Alltag entfliehen, mit direktem Blick auf den Lippensee. Die schöne Gegend am See lädt Jung und Alt zum Wandern ein und nachdem der Wind alle, vielleicht auch mal trüben Gedanken weggefegt hat, kann man anschließend herrlich im Bistro entspannen.

Geöffnet ist in den Wintermonaten am Freitag ab 12 Uhr und am Samstag und Sonntag bereits ab 10 Uhr. Ende offen! In der Sommersaison ist von Dienstag bis Freitag ab 12 Uhr geöffnet und am Samstag und Sonntag ab 10 Uhr. Montags ist Schontag :)

Auch die Speisekarte hat viel selbst Gemachtes zu bieten. Duftender, selbst gebackener Kuchen serviert mit frisch gebrühtem Joliente Kaffee aus Detmold, oder warmem Kakao sind nachmittags der Renner. Lecker sind auch die selbst gekochten Eintöpfe nach Mamas Rezepten. Wer die gegrillte Bratwurst bevorzugt, der hat die Wahl zwischen klassisch oder der Lamm-Bratwurst. Übrigens



vom Metzgermeister aus der Region frisch geliefert. Auf Wunsch auch als Currywurst serviert, mit knusperigen Pommes als Beilage. An kühlen Tagen trinken viele Gäste auch gern einen aromatischen Glühwein, dazu passend wird oft ein Flammkuchen gewählt. Den gibt es in verschiedenen Variationen. Probieren lohnt sich!

In den warmen Monaten stehen der Saison entsprechend Obst, Salate und Gemüse aus dem eigenen Garten auf der Karte. Gern realisiert Frau Freitag auch Ihre Familienfeier - immer getreu dem Motto: Das kleine Glück für Zwischendurch! Ein Stück Erlebnis-Gastronomie mit Minigolf-Anlage, Tretbootverleih und Kinderspielecke mitten in der Natur. Für die vierbeinigen Freunde und Begleiter steht eine Tränke zur Verfügung.

**Seemöwe**  
Bistro | Tretboote | Minigolf | Biergarten

Bistro Seemöwe am Lippensee · Sennelager Straße 58a  
33104 Paderborn · Telefon 05254 8059508





**wesertherme**  
BAD KARLSHAFEN

**Dezember**

**1.12. Adventskalender**  
Wir öffnen jeden Tag ein Türchen und Sie können gewinnen. Der Erlös geht an eine soziale Einrichtung in Bad Karlshafen.

**7.12. Thermen-Weihnachtsfeier**  
Das Team der Weser-Therme feiert Weihnachten, deshalb schließen wir ausnahmsweise um 19 Uhr!

**9.12. Saunafest**  
Es erwarten Sie mottoorientierte Erlebnis-Aufgüsse. Ab 22 Uhr FKK im gesamten Thermenbereich. Geöffnet bis 1 Uhr.

**14.12. Mondschein-Schwimmen**

**24.12. Heiligabend**  
Therme geschlossen, Gutscheilverkauf von 10 - 12 Uhr

**31.12. Silvester**  
Bis 18 Uhr geöffnet!

**Gescheuk-ideen!**

Ab sofort ... sind unsere Solumprodukte mit Bad Karlshafener Sole in unserem Webshop oder direkt in der Weser-Therme erhältlich!

Geöffnet Tägl. 9 - 22 Uhr · Fr., Sa. 9 - 23 Uhr  
Geschlossen Heiligabend

Bad Karlshafen GmbH · Gesellschaft für Standort und Marketing  
WESER-THERME · Kurpromenade 1 · 34385 Bad Karlshafen · Tel. 05672/9211-0

[www.wesertherme.de](http://www.wesertherme.de)

## Gesundheitsbewusste Genießer

(spp-o) Weihnachten rückt immer näher, die letzten Geschenke müssen besorgt werden. Die Kaufhäuser und Geschäfte sind meist überfüllt und eine Idee für das passende Geschenk fehlt auch noch. Wer zu Weihnachten einen Magnesium Mineralizer verschenkt, kann sich sicher sein, etwas für das Wohlbefinden seiner Lieben zu tun. Dieser ist der Einzige, der Leitungswasser während des Filterprozesses mit dem wertvollen Mineral Magnesium anreichert und Kalk reduziert. Das Ergebnis: ein nahezu neutraler pH-Wert, der bei Kennern hochwertiger Mineralwässer als besonders wohlschmeckend und weich empfunden wird. In kürzester Zeit filtert er 2,7 Liter Leitungswasser und reichert dies mit

rund 65 mg Magnesium an. Rund 20 % des Mindestbedarfs an Magnesium kann somit ganz einfach durchs Trinken abgedeckt werden. Das wiederum steigert die Leistungsfähigkeit und das Wohlbefinden und lässt Genießerherzen höherschlagen ([www.bwt-filter.com](http://www.bwt-filter.com)). Gerade in der Vorweihnachtszeit heißt es Abwehrkräfte stärken, damit man Fit durch den Weihnachtsurlaub kommt. Nachhaltig und clever: Wasser ist unser wichtigstes Lebensmittel und wird mittlerweile überwiegend in der Plastikflasche gekauft. Die Folge: Allein in Deutschland sind pro Jahr etwa 800 Millionen PET-Flaschen im Umlauf. Ein kaum vorstellbarer Berg an Plastikmüll. Dabei ist die Lösung so einfach und spart obendrein Geld.

# Advent, Advent ...

## GESCHENKIDEEN

### „Weihnachtsträume“

#### Chorkonzert im Advent des Männerchores Harmonie im Kongresshaus Bad Lippspringe



**Sonntag, 4. Dezember**  
**um 16.00 Uhr**

**Bad Lippspringe.** „Weihnachtsträume“ leben - getreu dem Motto - auf, wenn der Männerchor „Harmonie“ am Sonntag, dem 4. Dezember, im Kongresshaus an der Lippequelle das traditionelle Chorkonzert im Advent veranstaltet. In wohliger und angenehmer Atmosphäre des adventlich geschmückten Saales können sich die Besucher bereits ab 14.30 Uhr bei Kaffee und Kuchen auf das Konzert einstellen, das um 16 Uhr beginnt. Der Chorsatz „Öffne dein Herz und sing ein Lied“ von Helmut Bogenhardt erinnert gleich zu Beginn daran, dass die Adventszeit in erster Linie eine Zeit der Vorbereitung und Besinnung bedeutet. Mit dieser Vorgabe präsentiert der Männerchor einen vorweihnachtlichen Musikgenuss, der dazu einlädt, die Hektik und Unruhe des All-

tags zu vergessen und mit bekannten Adventsliedern, besinnlichen Weihnachtsliedern und vertrauten Weisen zu vergessen und mit bekannten Adventsliedern, besinnlichen Weihnachtsliedern und vertrauten Weisen zu wecken. So werden die Besucherinnen und Besucher in einem Gesangsblock musikalisch ins weihnachtliche Tirol eingeladen, wobei der „Andachtsjodler“ nicht fehlen darf. Einen besonderen Höhepunkt bildet der gewaltige Chorsatz „Ave Maria“ von Franz Biebl, der siebenstimmig die Gäste in seinen Bann ziehen wird. Neben der „Harmonie“ wird die Chorgemeinschaft „Pro Musica“, die wie der Männerchor von Chorleiter Joachim Senft dirigiert wird, dem Konzert besondere Glanzpunkte verleihen. Die Sängerinnen und Sänger aus Soest dürfen sich seit 1990 „Meisterchor des Sängerbundes NRW nen-

nen. Mit viel Engagement und Freude werden sie zu „Weihnachtsträumen“ anregen und mit Chorsätzen wie „My Lord, what a morning“, „White Christmas“ und „Wie schön leuchtet der Morgenstern“ ihre außergewöhnliche Vielseitigkeit beweisen. Instrumentale „Weihnachtsträume“ wird Nico Happe als Pianist am Flügel bieten und in eine vorweihnachtliche Welt entführen. Das Konzert steht unter der Gesamtleitung von Joachim Senft und verspricht ein musikalisches Klangerlebnis zu werden, zu dem alle Interessierten herzlich eingeladen sind. Karten können bei den Sängern, in der Gaststätte Oberlieb, bei Optik Walter, bei der Bad Lippspringer Marketing GmbH sowie an der Konzertkasse erworben werden.

## Plätzchen für ein warmes Plätzchen

**Die youngcaritas im Erzbistum Paderborn lädt Jugendliche ein, sich an den Adventswochenenden für die Bahnmissionsmission Paderborn zu engagieren.**

Die youngcaritas im Erzbistum Paderborn lädt Jugendliche ein, sich an den Adventswochenenden für die Bahnmissionsmission Paderborn zu engagieren. Unter dem Motto „Plätzchen für ein warmes Plätzchen – Weihnachten für die Bahnmissionsmission“ können sich Freundeskreise, Jugendgruppen oder Schulklassen beteiligen, gemeinsam Plätzchen backen und diese gegen eine kleine Spende zugunsten der Bahnmissionsmission am Hauptbahnhof Paderborn verteilen. Dabei werden die Jugendlichen von festen Ansprechpartnern der Bahnmissionsmission und der youngcaritas angeleitet, ausgestattet und unterstützt. „Mit der Aktion möchten die youngcaritas die Bahnmissions-

sion unterstützen, die Menschen in sozialen und finanziellen Schwierigkeiten ein warmes Plätzchen, Begleitung und Unterstützung bietet“, sagt die Ansprechpartnerin der youngcaritas im Erzbistum Paderborn, Linda Kaiser. „Und das auch über die Weihnachtsfeiertage, wenn viele von uns zu Hause mit ihren Familien feiern können.“ Die Aktion läuft an allen vier Adventswochenenden während der Öffnungs-

zeiten der Bahnmissionsmission (Freitag 8.00 bis 17.15 Uhr, Samstag 8.30 bis 13.00 Uhr und Sonntag 12.30 bis 16.30 Uhr).

Melden können sich interessierte Jugendliche bei Linda Kaiser, Tel. 05251 209223, E-Mail: [l.kaiser@caritas-paderborn.de](mailto:l.kaiser@caritas-paderborn.de).

Mehr Informationen auch unter [www.youngcaritas.de/plaetzchen](http://www.youngcaritas.de/plaetzchen)







- **Fleischerei Klare**
- **Westfalen Therme**
- **HATTA Holzfachmarkt**

---

## DAS **EXCLUSIVE** WEIHNACHTSGESCHENK

---





# EIN GANZ PERSÖNLICHES WEIHNACHTSGESCHENK:

## 11 URLAUBSTHEMEN, EIN GUTSCHEIN!

(ak-z) Ein persönliches Geschenk zu finden, das nicht nur dem Beschenkten gefällt, sondern auch noch persönliche Wünsche und Bedürfnisse erfüllt, ist gar nicht so einfach. Ein Gutschein der Urlaubsspezialisten, einer Vereinigung von Themenhotels, garantiert nicht nur strahlende Gesichter zum Fest, sondern auch Urlaub wie man ihn sich wünscht – individuell und unvergesslich. Rund 3.000 Hotels, Appartements und Bauernhöfe bieten Erholung, Sport, Naturgenuss, Wellness und die passende (Aus) Zeit mit Familie und Freunden an.

### WUNSCHURLAUB AUSWÄHLEN

Warum nicht einen Gutschein für einen Themenurlaub verschenken? Fischen, Wandern, Golfen, Mountainbiken, Familienurlaub oder Urlaub am Bauernhof, Rennradfahren, Ski-Langlauf, Wellness oder Motorradfahren – für all diese Themen gibt es spezialisierte Hotels und endlich einen Gutschein für alle Ansprüche. Der Gutschein für Themenurlaub sorgt bei Erwachsenen und Kindern, Genießern und aktiven Sportlern sowie Naturfreunden gleichermaßen für Begeisterung. Denn damit hat der

Beschenkte erstmals die Möglichkeit nicht nur aus Hotels, sondern aus elf verschiedenen Urlaubsthemen eine spezialisierte Unterkunft für den Urlaub zu wählen.

### EIN GENIALES GESCHENK

Wünsche und Ansprüche an den individuellen Traumurlaub gehen genauso weit auseinander wie die Bandbreite der Urlaubsthemen. Da ist es schon eine wahre Herausforderung das richtige Thema zu finden, das wirklich den Wünschen des Beschenkten entspricht. Nicht so bei den Urlaubsspezialisten. Hier gibt es einen Gutschein für alle Themen! Der Beschenkte wählt seinen Lieblingsurlaub selbst aus.

### SO GEHT'S:

Unter [www.urlaubsspezialisten.com](http://www.urlaubsspezialisten.com) können Sie Ihren Gutschein Online gestalten und auch ausdrucken. Der Beschenkte wählt aus den Urlaubsthemen sein Lieblingshotel. Urlaub buchen – Gutschein einlösen – das ideale Geschenk für Ihre Lieben.

Merry Christmas!

# WILDSAISON IN DER FLEISCHEREI KLARE



✓ Fleischfachgeschäft  
✓ Partyservice  
✓ Gastronomie/Großhandel

## WILDSPEZIALITÄTEN AUS DEM TEUTOBURGER WALD



<b>NEU:</b> Wildbratwurst, grob und herzhaft, 5 Stück	4,50 €
Senneknacker vom Hirsch, 5 Stück	4,50 €
Wildschweinsätze und Leberwurst, 200g Glas	3,50 €
<b>Rehkeule</b> , ca. 2 kg Stücke, mit kleinem Knochen	24,95 €/kg
<b>Auf Vorbestellung:</b> „Rehkeule Gourmet“, ohne Knochen, im Speckmantel, fertig gewürzt, in Bratfolie	29,50 €
<b>Rehrücken</b> , ca. 2,5 kg Stücke, besonders zart	25,50 €
<b>Wildschweinbraten</b> 1-1,5 kg Stücke, a. d. Keule, auf Wunsch fertig gewürzt	23,50 €
<b>Wildschweinkotelett</b> für die Pfannen und den Grill	19,90 €
<b>Hirschmedaillons</b> als Steak oder Hirschroulade	34,50 €
<b>Hirschbraten aus der Keule</b> , auf Wunsch fertig gewürzt	24,50 €
<b>Hirschgulasch</b> , ca. 500g Portion	15,50 €
<b>UNSER TIPP:</b> Hauseigenes Wildgewürz, Packung	2,90 €
<b>NEU:</b> Hirschsalami vom Sennehirsch	Stück 9,00 €
Wildschweinmettwurst, grob, luftgetrocknet	Stück 9,00 €

Da wir ausschließlich Wild aus dem Teutoburger Wald anbieten und daher die Mengen begrenzt sind, bitten wir Sie um rechtzeitige Vorbestellung.

Detmolder Straße 132 • Bad Lippspringe • Tel.: 05252 / 5832 • Fax: 52779  
[www.fleischerei-klare.de](http://www.fleischerei-klare.de)

**Bad Lippspringe.** Die letzten Wochen des Jahres sind da und die Wildsaison in der Fleischerei Christoph Klare hat begonnen. Wildgerichte zählen zu den besonderen kulinarischen Erlebnissen der deutschen Küche. Ob traditionelles Wildragout, feiner Braten, Steaks oder Wildpasteten, die Zubereitung von Wildbret kann raffiniert sein - oder ganz einfach. Aufgrund des niedrigen Fettgehalts ist Wild ideal für die leichte Küche. Es ist vitaminreich, enthält viele Mineralstoffe, Zink, Eisen, ist frei von künstlichen Hormonen oder Antibiotika, und es schmeckt. Das Einlegen, Marinieren und Beizen ist heute nicht mehr nötig und stammt noch aus einer Zeit, als es keine Kühlschränke gab. Heute bereitet man Wildfleisch genauso zu, wie jedes andere Fleischgericht.



Auch Bundespräsident Joachim Gauck konnte sich im Anschluss an die Eröffnungsfeierlichkeiten zur Credoausstellung von der Qualität des heimischen Wildbrets überzeugen. Das Festmenü für diesen Abend wurde vom Paderborner Welcome Hotel und dem Fleischermeister Christoph Klare kreiert. So gab es unter anderem Wildschwein westfälisch im Ganzen gebacken und Frischlingskeule aus der Egge. Auf die Frage des Fleischermeisters, wie es dem Präsidenten schmecke, zeigte sein Daumen nach oben und er erwiderte: „Besser geht es nicht!“

In der Fleischerei Klare bekommt der Gourmet alle Zutaten die man für ein köstliches Festtagsmenü mit Wild benötigt. Die eilige Hausfrau kann sogar die „Rehkeule Gourmet“ bestellen. Ohne Knochen, im Speckmantel und fertig gewürzt kann die vorbereitete Rehkeule in der Bratfolie abgeholt werden. Die Zubereitung im Backofen daheim ist dann schnell gemacht. Im Sortiment finden Sie auch Wildbratwürstchen und die Klassiker wie Rehrücken, Wildschweinbraten und Hirschrücken in gewohnt guter Qualität. Besonders stolz ist die Fleischerei Christoph Klare auf Ihre eigene Wildgewürzmischung, mit der der Wildbraten immer gelingt. Bereits seit Jahren reisen Kunden auch von weit her an, um in der Fleischerei Klare Wildspezialitäten einzukaufen. Der Vorteil für die Kunden ist, dass Christoph Klare selbst Jäger und Fleischermeister ist und sein Jagdrevier direkt vor den Toren der Badestadt liegt. Höchste Qualität ist den Kunden somit garantiert. Übrigens, ein Besuch der Fleischerei lohnt sich immer, denn in der Vorweihnachtszeit gibt es traditionell auch wieder die frische schlesische Weißwurst.

Weitere Informationen finden Sie auch im Internet unter [www.fleischerei-klare.de](http://www.fleischerei-klare.de)





# Erholung schenken!



365 Tage  
im Jahr  
für Sie  
geöffnet!

**WESTFALEN  
THERME**

## Sole Day Spa

p.P. 37 EUR

Tageskarte inkl. Sauna, Salinarium, Leihbademantel, -handtuch und 1x Tagesgericht aus dem hauseigenen Bistro

## Auszeit

p.P. 69 EUR

Tageskarte inkl. Sauna sowie Moorwärmepackung und Rückenmassage

## Zeit für Zwei

65 EUR

2 Tageskarten inkl. Sauna, 2 x Sekt, 2 x Leihbademantel, 2 x Leihhandtuch und 2 x ein Tagesgericht aus dem hauseigenen Bistro

## Slowing for Two

152 EUR

2 Tageskarten inkl. Sauna und Sole SPA, 2 x Fangopackung mit Massage und 2 x Leihbademantel mit Leihhandtuch

Alle Arrangements und noch weitere Geschenkideen finden Sie als Sofortausdruck auf [www.westfalentherme-shop.de](http://www.westfalentherme-shop.de)

## Mehr Infos unter 05252 964-149

Westfalen-Therme GmbH & Co. KG · Schwimmbadstraße 14 · 33175 Bad Lippspringe



HATTA, Gewerbegebiet Pfingstuhweg, Hohe Kamp 44, D-33175 Bad Lippspringe, Tel.: 0 52 52 98 985 - 0, Fax: 0 52 52 98 985 - 55, Info@hatta.de, www.hatta.de

[www.hatta.de](http://www.hatta.de)

# PREISWERTE FUSSBODENMONTAGE!



~~29,99 €~~  
**19,99 €**  
pro m<sup>2</sup>

Fertigparkett Eiche 3-Stab  
Mattlackiert, gebürstet



~~22,99 €~~  
**17,99 €**  
pro m<sup>2</sup>

Laminat Ter Hürne  
Eiche Ashford graubraun, Schlossdiele

**AB 15.11. NEUE BODEN- UND TÜRENAUSSTELLUNG!**



~~30,99 €~~  
**26,99 €**  
pro m<sup>2</sup>

Fertigparkett Eiche Family,  
Landhausdiele geölt

**HATTA**®  
Gutes für Haus, Garten & Dich

### ÖFFNUNGSZEITEN



HATTA / BISTRO LA HATTA  
Mo - Fr 09.00 - 18.30 Uhr  
Sa 09.00 - 16.00 Uhr  
So\* 09.00 - 16.00 Uhr  
\* Schautag ohne Verkauf & Beratung

Gültig solange der Vorrat reicht! Gültig bis zum 30.11.2016. Verkauf aller Artikel ohne Deko. Irrtümer, Preisänderungen, Modell-, Farb- und Maßabweichungen und Liefermöglichkeiten sind vorbehalten. Alle Maßangaben sind ca. Maße. Preise in EURO inkl. der gültigen Mehrwertsteuer. Ein Firmenbereich der Dimplex Import-Export GmbH, Hohe Kamp 46, Geschäftsführer: Paul Lawnczak. [www.hatta.de](http://www.hatta.de)



**1,79 € / 10 kg\*\***

Briketts  
Palettenpreis,  
\*\*bei Abnahme 1 Palette à 96 Pakete



~~23,99 €~~  
**14,99 €**  
pro m<sup>2</sup>

Laminat Egger  
Sterling Eiche/Eiche creme



## 25 Jahre: Das Zweiradhaus

**Schloß Neuhaus.** Vor 25 Jahren wagte Uwe Koslowski den Schritt in die Selbstständigkeit. Damals lag der Standort noch in Bad Lippspringe. Vor vier Jahren zog es den Unternehmer dann nach Schloß Neuhaus. Unter dem Namen „Das Zweiradhaus“ ist sein Unternehmen ein Begriff im Paderborner Land. Uwe Koslowski ist bekannt für ein



gutes Angebot an Zweirädern und für seinen hervorragenden Service in der hauseigenen Werkstatt. Vom Kinderfahrrad bis hin zum E-Bike reicht das umfangreiche Sortiment. Mit seiner Berufserfahrung hilft Ihnen der Profi auch nach dem Kauf gerne, wenn es um Reparaturen aller Art geht. Im Laufe seiner Selbstständigkeit hat er schon so manches Problem gelöst, denn sein oberstes Gebot ist ein rundum guter Service. Das gilt für die Beratung

beim Kauf natürlich ebenso, wie für die schnelle Hilfe, wenn es ein Problem gibt und eine Reparatur ansteht. Ebenso wird ein Abhol- und Lieferservice bei Reparaturen oder Neukauf angeboten. Das wissen viele treue Kunden zu schätzen. Zum Jubiläum möchte er sich nun mit tollen Angeboten bedanken. Verbinden Sie einfach einen Bummel über den Weihnachtsmarkt mit einem Besuch im Geschäft. Uwe Koslowski freut sich auf Ihren Besuch.



## Farbenprächtige und temperamentvolle Silvesterrevue



Sa., 31. Dezember - 17.30 Uhr  
PaderHalle Paderborn

Winterlandschaft gehüllt, die die Besucher für zwei Stunden zum Träumen einlädt.

Akrobatische Sternstunden mit russischem Herzblut, kühne Artistik,

zauberhafte Gesänge, Balalaika, Dombra, Bajon und Flöten, fehlerlose Körperbeherrschung und wahrhaft „hohe Kunst“ in Form von Sprungfiguren und außergewöhnliche Choreographien. Hervorragende Solisten setzen dem Ganzen zusätzliche Glanzpunkte auf. Durch diesen einzigartigen Mix, erleben die Zuschauer eine atemberaubende Präzision. Von den vor Humor sprühenden, temperamentvollen Darbietungen sind besonders der Tanz mit den Stühlen und die „Lustigen Winterspiele“ zu erwähnen. Das Orchester lässt die Epoche der Zarenzeit mit Balalaika und Ziehharmonika auferstehen. Dazu schlüpfen die Tänzerinnen und Tänzer in stets neue Kostüme. Mal tauchen sie als tüchtige junge Leute auf, mal als

übermütige Pärchen. Eine turbulente Schneeballschlacht, die das ganze Dorf in freudige Aufruhr versetzt, darf zu Silvester natürlich auch nicht fehlen.

Die Reise in das winterliche Russland wird zu einem Erlebnis der außergewöhnlichen Art. Das Ensemble IVUSHKA. (zu Deutsch: Weidenbäumchen) aus Tambow erweist sich als hinreißender Botschafter der Sitten und Bräuche des alten Russlands. Sei es das auf original russischen Instrumenten musizierende Orchester, dessen Musik in virtuoser Beherrschung mehrerer Instrumente eine Vielfalt von Klängen, vom zartesten Stimmungszauber bis zu brillantem, folkloristischen Feuerwerk reicht, oder die glänzenden choreografierten Chor- und Tanzszenen.

Märchenhaft, rasant und akrobatisch - das Ensemble IVUSHKA. als perfekter kultureller Botschafter Russlands weiß, wie man ein Publikum verzaubern und begeistern kann.

[www.reservix.de](http://www.reservix.de)  
[www.paderhalle.de](http://www.paderhalle.de)

## DAS ZWEIRADHAUS

Ihr 2-Rad Fachgeschäft mit eigener Fachwerkstatt



*Am 01.12. feiern wir  
25 jähriges Jubiläum*

**20% auf alle Fahrräder**

Neufahrzeuge • Elektroräder • Ersatzteile • Zubehör

Hatzfelderstr. 7 • 33104 Schloß Neuhaus • 05254 6499444

## DIE INTERNATIONALE AUSSTELLUNG AB 21. NOVEMBER



Weihnachten  
IN ALLER **WELT**

LIBORI GALERIE

ADVENTS-  
PROGRAMM 2016

KIRCHBORCHENER JUGENDCHOR  
SA. 03.12. | 14:00-15:00

DER NIKOLAUS KOMMT  
DI. 06.12. | 13:00-18:00

ST. VITUS SINGERS  
SA. 10.12. | 14:00-15:30

KINDER- UND JUGENDCHOR ELSEN  
SA. 17.12. | 16:00-17:00

LIBORI-GALERIE.DE • DIREKT AN DER EINKAUFSMEILE  
ÜBER 500 AUTOSTELLPLÄTZE



# Advent, Advent ...

Anzeige

**GESCHENKIDEEN**

## Paderborner Weihnachtsmarkt

*überzeugt mit einladender Atmosphäre*

**Paderborn.** Historische Kulisse, liebevoll dekoriertes Ambiente und romantische Beleuchtung: Der Paderborner Weihnachtsmarkt überzeugt auch in diesem Jahr wieder mit besonderem Flair und faszinierender Atmosphäre.

Strahlender Mittelpunkt ist der Paderborner Dom mit seinem 92 Meter hohen Turm, der mit modernster LED-Technik ins richtige Licht gesetzt wird und weit ins Land strahlt. Doch nicht nur der Dom, der gesamte Domplatz bezaubert durch prachtvolle Lichtinszenierungen. Allein vor dem Dom laden beim Paderborner Weihnachtsmarkt mehr als 45 Stände zum Bummeln und Genießen ein. Erstmals wird auch der Jühenplatz in das Konzept integriert: Dort können die Besucherinnen und Besucher einen italienischen Weihnachtsmarkt erleben. Insgesamt finden Sie es auf dem Paderborner Weihnachtsmarkt allerlei schöne Dinge über Kunsthandwerk, Weihnachtsdekorationen, Spielzeug und Leckereien.

Das gesamte Areal zwischen Dom, Gaukirche und Schildern bezaubert durch prachtvolle Lichtinszenierungen. Wer sich dem Weihnachtsmarkt aus Richtung Westertor nähert, wird bereits dort mit weihnachtlicher Dekoration in den Bäumen und am Brunnen begrüßt. Einzigartig ist die „Sternengasse“, die mit bis zu sechs Meter großen Sternen-Ensembles den Weg vom Rathaus zum Dom erleuchtet. Neu ist die stimmungsvolle Beleuchtung in der Rosenstraße. Sie orientiert sich an der im vergangenen Jahr am Kamp erstmals installierten Weihnachtsbeleuchtung.

Das historische Rathaus wird erneut zum größten Adventskalender der Region. Jeden Tag wird ein Fenster in der prächtigen Weserrenaissance-Fassade geöffnet und gibt den Blick auf eines der 24 weihnachtlichen Motive frei, die von Kindern der Paderborner Grundschulen gemalt wurden. Besondere Anziehungspunkte am Rathausplatz - nicht nur für Kinder - sind die le-

bendige Krippe und das über 100 Jahre alte „Paderborner Pferdekarsussell“. An den Wochenenden wird das Rathaus zum kulturellen Treffpunkt für Groß und Klein. Das Dargebotene reicht von Puppenspiel über Kindertheater bis hin zu Chorkonzerten. Zusätzlich stimmen weihnachtliche Chor- und Orchesterauftritte an der Franziskanerkirche und auf dem Marktplatz die Besucher auf das bevorstehende Weihnachtsfest ein.

Ein nicht nur bei Paderbornern begehrtes Stück ist die jährlich neu aufgelegte Weihnachtsmarkttasse. Das Sammlerstück ist auch in diesem Jahr nicht nur für Glühweintrinker ein begehrtes Mitbringsel und kann sowohl in der Tourist Info Paderborn als auch an den Glühweinständen des Weihnachtsmarktes gekauft werden.

Für das leibliche Wohl ist bestens gesorgt: Der Duft von gebrannten Mandeln, Zimt und Glühwein füllt die Straßen der Innenstadt. Vor der ehemaligen



Tuina  
Massagen  
Fitnessstraining

**WOLFGANG SCHWEIZER**  
Mobile Massage & Fitnessstraining

Mobiltelefon: 0157 - 88 14 30 63  
E-Mail: [info@massagepaderborn.de](mailto:info@massagepaderborn.de) - [www.massagepaderborn.de](http://www.massagepaderborn.de)

Jesuitenkirche servieren die Landfrauen „Heiße Bäuerin“ und „Heißen Wilhelm“, die aus der Original Paderborner Weihnachtsmarkttasse getrunken werden. Vor dem Rathaus wird in Kupferkesseln Feuerzangenbowle zubereitet. Natürlich fehlen auch traditionelle Imbissstände in der Fußgängerzone nicht.

**Der Weihnachtsmarkt ist bis zum 23. Dezember sonntags, montags, dienstags und donnerstags von 13 bis 21 Uhr, mittwochs von 10 bis 21 Uhr, freitags von 13 bis 22 Uhr und samstags von 10 bis 22 Uhr geöffnet. Und zwischen den Jahren sind noch in der Westernstraße und am Rathausplatz einige Fahrgeschäfte und Büdchen verkaufsbegleitend geöffnet**

Weitere Auskünfte erteilt die Tourist Information Paderborn unter der Telefonnummer 05251/88-2980. Im Internet kann man sich ebenfalls informieren.

**Ihr Geheimtipp in Sachen Weihnachtsgebäck!**

**MIT LIEBE GEBACKEN ...**

Advent, Advent mit leckerem **Weihnachtsgebäck** direkt vom Hersteller aus der Backstube mit „guter Butter“ gebacken.

**Butterstollen, Butterspekulatius, Butterspritzgebäck ...**

**Komm zum Probieren,** denn Geschmack hat einen Namen **NOWOSAD.**

*Wir freuen uns auf Sie.*



**Nowosad**  
Paderborner Str. 14 · Schlangen  
Telefon 05252 - 7373

# PADERBORNER WEIHNACHTSMARKT

21.11. -  
23.12.

Zwischen den Jahren sind noch in der Westernstraße & am Rathausplatz einige Fahrgeschäfte & Büdchen verkaufsbegleitend geöffnet!

**HISTORISCHE KULISSE, LIEBEVOLL DEKORIERTES AMBIENTE UND ROMANTISCHE BELEUCHTUNG: DER PADERBORNER WEIHNACHTSMARKT ÜBERZEUGT AUCH IN DIESEM JAHR MIT BESONDEREM FLAIR UND FASZINIERENDER ATMOSPHÄRE.**

**Wir wünschen viel Spaß!**  
**Ihre Schausteller!**

Foto © Matthias Gruppe



# Andreas Hillebrand Bildhauer

Tel.: 0 52 51 - 87 480 Im Dörener Feld 23  
Mobil: 0176 - 78 12 80 75 33100 Paderborn  
E-Mail: a.hillebrand67@web.de



## Unikate aus Holz von Andreas Hillebrand

Der Paderborner Holzbildhauer Andreas Hillebrand stammt aus einer bekannten Bildhauerfamilie. Vater Franz Hillebrand absolvierte seine Lehre als Holz- und Steinbildhauer in der Paderborner Bildhauerei Spalthoff, bevor er den Schritt in die Selbstständigkeit wagte. Seine drei Söhne Andreas, Markus und Stefan gingen beim Vater in die Lehre. Andreas arbeitet gern mit altem Holz. Er erweckt kreative Figuren aus alten Fachwerkbalken. Aus unebenen alten Zaunpfählen entstehen in seinen Händen kleine Kunstwerke. Aktuell stehen Sterne, Engel und die Heilige Familie hoch im Kurs bei seinen Kunden. Wenn er seine Werke erklärt, erzählt von wo das Holz stammt, das er verarbeitet hat, haucht er der Skulptur Leben ein. Unweigerlich denkt man darüber nach, wie viel die- ses Holz erzählen könnte. Verfärbungen stören den Künstler nicht. Nägel, die ins Eichenholz geschlagen wurden, haben „die Wunde“ dunkel verfärbt, es sieht aus, als würde sie bluten. Holz in allen Farben von hell bis dunkel, durch Dämpfe, Rauch und Feuchtigkeit gefärbt. „Die Zeit ist in das Holz gezogen“, sagt Andreas Hillebrand. Das stört ihn nicht – im Gegenteil. Dieses „gelebte Holz“ hat eine ganz besondere Ausstrahlung. Er sieht sofort, was sich im Holz verbirgt: Körper, Gesichter, Pflanzen oder Tiere. Mal modern und abstrakt, dann wieder klar und eher klassisch. Aber eins haben alle Werke gemeinsam, sie sind handgefertigte Unikate. Wenn Sie die Welt der Kunstwerke von Andreas Hillebrand kennenlernen möchten, dann haben Sie jeden



Mittwoch und Samstag auf dem Paderborner Wochenmarkt die Möglichkeit ihn zu besuchen. Montags, dienstags, donnerstags und freitags trifft man ihn in seiner Werkstatt am Dörener Feld. Es empfiehlt sich vorher telefonisch einen Termin zu vereinbaren. Auf dem Weihnachtsmarkt am kommenden Wochenende in Schloß Neuhaus finden Sie in übrigens auch mit einem Stand.

**Die Geschenkidee!**

*Individuell & originell!*

*Der Wert wird von Ihnen festgelegt!*

**Bummeln und Einkaufen  
was Paarkes Paarkes**

Der Bad Lippspringer Einkaufsgutschein

Einlösbar und barwertbar  
Nur für den Bad Lippspringer  
Werbegemeinschaft Bad Lippspringe e.V.

*Einzulösen bei über 60 Mitgliedsfirmen der Werbegemeinschaft Bad Lippspringe.*

**In der Spadaka Bad Lippspringe erhältlich!**

Frohe Weihnachten!

**Lallypop Kindermoden**

Zum Nikolausmarkt  
ab dem 02.12.2016 bis zu  
**20% Rabatt**

Am Sonntag, den 04. Dezember 2016  
von 13-18 Uhr geöffnet!

Gutscheine weihnachtlich verpackt!

Kindermoden Wiethoff · Schloßstraße 23 · 33161 Hövelhof · Tel. 05257 / 63 61

· TOM TAILOR · BLUE SEVEN · TOPO · GARCIA · MAXIMO · BLUE EFFECT · S. OLIVER · SANETTA · STERNTALER · S. OLIVER · TOPO · FEETJE/B&D · TOM TAILOR · MILLIONX · GARICA ·

## Tibetische Heilmassage Verschenken Sie Entspannung & Erholung

**Bad Lippspringe.** Andreas Kroh, Inhaber der Praxis für Tibetische Heilmassage in Bad Lippspringe, empfiehlt in der dunklen Jahreszeit ein kleines Verwöhnprogramm um den Körper zu verwöhnen. Lassen Sie sich einfach mal ein individuelles Angebot erstellen, ganz persönlich auf Sie abgestimmt. Massagen gehören zu den beliebtesten und bewährten Behandlungsmethoden von körperlichen Beschwerden. Sie helfen bei Muskelverspannungen, Blockaden, körperlichen Schmerzen, Durchblutungsstörungen und bei allgemein gestörten Energieflüssen im Körper. Durch intensive Massageeinheiten werden mit



Hilfe der Tibetischen Heilmassage Verspannungen und Blockaden gelöst und die Durchblutung von inneren Organen, Gelenken und Gewebe wird wieder ange-regt. Der Körper wird entlastet und kann eigene Abwehr- und Selbstheilungskräfte aktivieren und sich von aufgestauten Schlacken und Giftstoffen zu befreien. Andreas Kroh legt in seiner Praxis den Schwerpunkt auf die intensive Ganzkörpermassage, zu der auch die Ohrkerzenthераpie oder die Atemmeditation hinzu ge-

bucht werden können. Die traditionelle Guasha-Heiltherapie gehört ebenso zum Praxisangebot, wie eine ausführliche Heilberatung. Verschenken Sie doch mal eine Tibetische Heilmassage, die neben der körperlichen Behandlung auch die Balance zwischen Körper und Seele in Einklang bringt. Geschenkgutscheine sind in der Praxis erhältlich. Lassen Sie sich einfach mal beraten.

Auf der Homepage der Praxis finden Sie übrigens noch mehr tolle Angebote:

**Andreas Kroh · Bad Lippspringe**  
Adolf Kolping Str. 11  
05252 - 937053 · 0177 - 1666353  
[www.tibetische-heilmassage.de](http://www.tibetische-heilmassage.de)



## Hövelhofer Nikolausmarkt vom 2. - 4. Dezember

*Gemütlich & besinnlich vor dem Schloss*

**Hövelhof.** Es ist das perfekte Ambiente in Hövelhof: die historische Kulisse des Jagdschlusses mit seinen drei Fachwerkgebäuden! Im Jahr 2013 zog der Hövelhofer Nikolausmarkt, der immer am 2. Adventswochenende gefeiert wird, direkt vors Jagdschloss mitten im Ortskern. Wohlig und besinnlich, fröhlich und gemütlich - der veranstaltende Hövelhofer Verkehrsverein verspricht eine Markt-Atmosphäre, die jedes Jahr mit viel Liebe zum Detail vorbereitet wird. In mehr als 25 Holzhütten und weiteren Ständen - viele betrieben von ehrenamtlichen und caritativen Vereinen oder Institutionen - finden die großen und kleinen Besucher süße und deftige Leckereien, liebevolle Dekorationswaren, individuelles Spielzeug und vieles mehr. Weihnachts-Melodien von Orchestern, Bands und Chören schmeicheln den Ohren der großen Besucher und tragen zur adventlichen Besinnlichkeit bei, während sich die Kleinen beim Kinderprogramm aufs Weihnachtsfest einstellen können. Ein Höhepunkt ist der traditionelle Besuch vom Heiligen St. Nikolaus am Samstagnachmittag. Genießen Sie ein Wochenende in Hövelhofs guter Stube! Auch in diesem Jahr beteiligen sich die örtlichen Einzelhändler am 2. Advent mit einem verkaufsoffenen Sonntag von 13 bis 18 Uhr am Hövelhofer Nikolausmarkt.

## Schöne Weihnachten mit HATTA

**Bad Lippspringe.** In der Weihnachtszeit denken viele auch an diejenigen, denen es nicht so gut geht. Auch die Mitarbeiter der Firma HATTA im Gewerbegebiet am Pflingstuhweg dachten nach, wie man wem eine große Freude machen könnte. Die Entscheidung fiel auf die Klinik für Kinder- und Jugendmedizin im St. Vincenz-Krankenhaus. Besonders Kinder

sollten ein schönes Weihnachten verbringen können, war man sich schnell einig! Dann wurde mit Erfolg gesammelt. Am Samstag, dem 10. Dezember um 10:00 Uhr ist es nun soweit, dann wird ein Nikolaus „Kinderspiele“ im Wert von 440 Euro an Frau Glahe und Frau Prediger übergeben, die sich als Erzieherinnen der Kinderklinik sehr über das Projekt freuen.

Auch Sie sind eingeladen, bei der Übergabe dabei zu sein. An diesem Tag erwartet Sie im Bistro HATTA ein leckeres Brunch-Buffer. Für Gruppen wird eine telefonische Reservierung empfohlen. Die neue Boden- und Türen-Ausstellung wird eröffnet und nachmittags dürfen sich die Besucher auf Glühwein und frische Waffeln freuen.

**BUCHHANDLUNG WALTERMODE**  
INH. FRANZISKA DOBIAS

MARKTSTRASSE 1  
33175 BAD LIPPSPRINGE  
0 52 52/66 86

BUCHHANDLUNG.WALTERMODE@T-ONLINE.DE  
WWW.BUCHHANDLUNG-WALTERMODE.DE

**JETZT NEU BEI UNS!**  
DIE INDIVIDUELLE GESCHENKIDEE:  
TASSE, BRETTCHEN UND MAGNET MIT BAD LIPPSPRINGER MOTIVEN!

**NEU**







Mehr Sicherheit  
für Mensch und  
Gebäude!



Tel. 05251 8787655



**WÄSCHELAND**  
Top- und Nachwäsche für Sie & Ihn  
wischen & wickeln

Langestraße 13  
33175 Bad Lippspringe  
Tel. 05252 937565



Sanitär- und Heizungsanlagen  
Am Vorderflöß 25 · 05252 930317



# Bummeln & Einkaufen

## ... in Bad Lippspringe

# Verkaufsoffener Sonntag am 11. Dezember 2016

Am 3. Adventssonntag lädt Sie der Einzelhandel zum Einkaufsbummel in Bad Lippspringe ein. Jede Menge Geschenkideen zu fairen Preisen sind im Angebot. Individuelle Beratung gehört natürlich auch zum Service. In der Zeit von 13:00 bis 18:00 Uhr öffnen die Händler am letzten verkaufsoffenen Sonntag des Jahres ihre Geschäfte. Stöbern Sie beim Bummel durch die Stadt nach passenden Angeboten und sammeln Sie Sterntaler in den Mitgliedsgeschäften der Werbegemeinschaft. Bis 16:30 Uhr können diese noch eingeworfen werden und Sie haben die Chance bei der Ziehung um 17:00 Uhr tolle Preise, wie beispielsweise Einkaufsgutscheine der Werbegemeinschaft zu gewinnen. Die große Ziehung der Gewinner der diesjährigen Sterntalerverlosung dürfte auch wieder viele Besucher ins Zentrum locken.

Bereits seit Ende November erhalten Kunden in den Mitgliedsgeschäften der Werbegemeinschaft für jeden Einkauf ab 5 Euro Warenwert Sterntaler. Diese berechtigen zur Teilnahme am Gewinnspiel. Versehen mit Name und Anschrift müssen die Sterntaler in eine Losbox im EDEKA Markt Böttcher eingeworfen werden. Diese befindet sich wie schon in den vergangenen Jahren im Kassenbereich. Am 11. Dezember können bis um 16:30 Uhr noch Sterntalerlose eingeworfen werden. Dann werden die Gewinner gezogen. Die Preise müssen direkt abgeholt werden, sollte ein Gewinner nicht anwesend sein, wird neu verlost. Die Werbegemeinschaft Bad Lippspringe e.V. freut sich auf Ihre Teilnahme!

Sammeln Sie die  
**Sterntaler**  
der Werbegemeinschaft!  
vom 25.11. bis 11.12.16 (bis 16.30 Uhr)



Die Ziehung der glücklichen Gewinner ist am  
**Sonntag, den 11.12.16, ab 17:00 Uhr**

Herausgabe nur an Anwesende - bei Nichtabholung wird neu verlost.





# Advent, Advent ...

GESCHENKIDEEN

Anzeige

## Advent ist ein Leuchten – Chor-Konzert zum 3. Advent



Der Chor Cantare möchte mit weiteren Beteiligten und einem adventlichen Programm musikalisch auf die vorweihnachtliche Zeit einstimmen.

**Schloß Neuhaus.** Schon als traditionell kann das Konzert bezeichnet werden, dass der gemischte Chor "Cantare" der Musikschule Schamei zum 3. Advent veranstaltet. Am Sonntag, den 11. Dezember 2016 erklingen von 15 bis 16 Uhr in der evangelischen Christuskirche in Schloß Neuhaus (Bielefeld-

der Str. 20 c) adventliche Chor-Stücke. An der Gestaltung der adventlichen Stunde sind auch das Vokal-Ensemble "Cantabile" sowie eine Solosängerin und die Kinder-Solfeggiogruppe der Musikschule beteiligt. Zwei Klavierstücke von jungen Solistinnen runden das vorweihnachtliche Programm ab.

Die musikalische Leitung liegt in Händen von Ludmilla Schamei. Der Eintritt ist frei. Spenden können am Ausgang gegeben werden. Ein Teil des Erlöses fließt dem Turmbau der Christuskirche zu. Weitere Informationen unter [www.chor-cantare.de](http://www.chor-cantare.de)

KONGRESSHAUS BAD LIPPSPRINGE IM ARMINIUSPARK

# CHORKONZERT

## IM ADVENT

mit dem Männerchor Harmonie und „Pro Musica“ aus Soest mit Pianist Nico Happe.

12,- € im Vorverkauf  
Bad Lippspringe Marketing, Gaststätte Oberlieb, Optik Walter und bei den Sängern.

*Weihnachtsträume*

Herzlichen Dank für die freundliche Unterstützung

Volksbank Paderborn-Höxter-Deilmold  
HEKKA Dienstleistungen  
STEINKO Tarnschwallen

Kaffee und Kuchen ab 14.30 Uhr | Konzert-Beginn um 16 Uhr

### So. 4. DEZEMBER 2016

Veranstalter: MC Harmonie Bad Lippspringe

[www.HEGGEMANNMEDIEN.de](http://www.HEGGEMANNMEDIEN.de)

# Juwelier BOSE seit 66 Jahren in Bad Lippspringe

## Geschenkideen zu Weihnachten

Presage Automatik Multifunktion



Gangreserveanzeige  
Saphirglas · Glasboden  
10 bar wasserdicht  
UVP: 890,- €

Kette + Ring  
5857 Gold/Brilliant



VIVENTY  
JEWELS  
Sterling Silver



Uhrmachermeister  
Goldschmiedewerkstatt

Öffnungszeiten  
im Dezember:  
Montag - Freitag  
9.00 - 18.30 Uhr  
Samstag  
9.00 - 16.00 Uhr

66 *Gefühl für Schmuck*  
Jahre

Marktstraße 3 | 33175 Bad Lippspringe | Telefon: 05252 4132



Bildschön

Kosmetikinstitut

GUTSCHEIN

**6 Euro Rabatt** bei einer Kräuterstempelmassage,  
1 zu 1 Wimpernverlängerung oder Nagelmodellage.

**15 Euro Rabatt** bei einem Permanent Make-up  
gültig vom 01.12. bis 23.12.2016

Bielefelder Straße 37 | 33104 Schloß Neuhaus  
Telefon: 05254 8091479 | Mobil: 0157 52560811



14

# Advent, Advent ...

GESCHENKIDEEN

## MZG-Kinderland lädt zum Weihnachtsmarkt ein

Premiere mit vielen adventlichen Ideen für Klein und Groß

**Bad Lippspringe.** Zum ersten Mal veranstaltet das MZG-Kinderland am 3. Dezember von 14 bis 19 Uhr in seinen Räumen und auf dem Außengelände an der Von-Hardenberg-Straße 8 in Bad Lippspringe einen Weihnachtsmarkt. Das Team des Betriebsnahen und Rehabegleit-Kindergartens des Medizinischen Zentrums für Gesundheit (MZG) Bad Lippspringe hat sich im Vorfeld zahlreiche Aktionen und Attraktionen ausgedacht, welche die Gäste erfreuen sollen. Dazu gehört ein weihnachtlicher Do-it-Yourself Markt, auf dem selbst kreierte schöne Dinge feilgeboten werden. Gebrauchtes gibt es auf dem Flohmarkt, der ebenfalls im Kinderland seinen Platz findet.

Für das leibliche Wohl ist gesorgt: Es locken frische Waffeln und Glühwein. Eine Attraktion auf drei Rädern ist der angeheuerte Foodtruck von O's Curry: Hier gibt es herzhaft Leckereien. Alle Gäste haben die Möglichkeit, Bl-



Freuen sich auf den Weihnachtsmarkt (v. l.): Gretha, Fiona, Eva Zawicki (Erzieherin), Michael Ennenbach (Kfm. Direktor MZG), Malte, Hannah Achterkamp (Erzieherin) und Maximilian. Foto: Heiko Appelbaum

cke hinter die Kulissen der MZG-Vorzeigeeinrichtung zu werfen und sich die Räume des vor einem Jahr eröffneten Kinderlands anzusehen.

Die Kinderland-Leiterin Eva-Marie Wenzel hofft auf viele Gäste aus der

nahen und weiteren Umgebung: „Wir möchten mit unserem Weihnachtsmarkt auf ganz individuelle Weise Lust auf Weihnachten machen. Unser kleines Fest ist ganz besonders – so wie es das MZG-Kinderland auch ist.“

Café Altes Forsthaus

Café Altes Forsthaus

Wir wünschen unseren Gästen eine schöne Adventszeit!

33104 Paderborn      Telefon: 05254/10550  
Bielefelder Straße 47      www.cafe-altes-forsthaus.de  
Öffnungszeiten: Sonntag - Donnerstag 14.00 - 18.00 Uhr

Wir wünschen eine  
schöne Adventszeit!

# Weihnachtsbäume

## Pflegetipps für Weihnachtsbäume

### Pflegetipps: Der Weihnachtsbaum nach dem Kauf

- Nach dem Kauf den Baum zunächst im Netz belassen.
- Baum an einem kühlen Ort – möglichst im Freien – lagern. Vor direkter Sonneneinstrahlung schützen. Zudem eine 2 cm dicke Scheibe vom Fuß des Baumes absägen und den Baum in einen Eimer Wasser stellen. So kann er vor den Feiertagen noch einmal richtig „Wasser tanken“.
- Den Baum von Zeit zu Zeit mit Schlauch oder Gießkanne anfeuchten.

**Großer Weihnachtsbaumverkauf**

Unsere Öffnungszeiten:  
Montag - Freitag:  
08:30 - 12:30 und 14:30 - 18:00  
Samstag:  
08:30 - 13:00  
Mittwoch nachmittag geschlossen

Bielefelder Straße 15,  
33175 Bad Lippspringe

Telefon: 05252/4213

ab dem 2. Advent

**Tofall's Blumenecke**

www.tofalls-blumenecke.de



Raiffeisen-Markt

Raiffeisen-Markt Bad Lippspringe  
ihr Nahversorger vor Ort

**Ab Freitag 2. Dezember**  
**großer Weihnachtsbaumverkauf!**  
**Zu jedem Baum ein gratis Weihnachtsstern!**

**TANNENBÄUME**  
in verschiedenen Größen  
in 1a Qualität  
**FRISCH GESCHLAGEN**

Öffnungszeiten: Mo. - Fr. 9.00 - 18.00 Uhr • Sa. 9.00 - 14.00 Uhr  
Am Vorderflöß 25c • 33175 Bad Lippspringe • Telefon: 05252 / 9356318

### Pflegetipps: Der Weihnachtsbaum im Wohnzimmer

- Hat der Baum im Freien Frost bekommen, sollte er zunächst in der Garage oder einem unbeheizten Raum langsam auftauen. Taut er zu schnell auf, beginnt er zu nadeln.
- Bevor der Baum in den Ständer gestellt wird, sollte er nochmals neu „angeschnitten“ werden. Ideal sind Baumständer mit einem Wasserreservoir, damit der Baum in der warmen Stube genügend Flüssigkeit bekommt.
- Den Weihnachtsbaum möglichst entfernt von Heizkörpern aufstellen und Zugluft vermeiden.



## Weihnachtsbaumverkauf



**6** Ab Hof oder ganz frisch  
zum Selberschlagen!  
Sehr gute Qualität in allen Größen!

Straße am Henkelberge von Neuenbeken in Richtung Dahl

Wir freuen uns auf Ihren Besuch:  
Familie Wewer · Neuenbeken · Tel. 0 52 52 / 22 82

# Weihnachtsbäume



Paderborner Str. 67  
33189 Schlangen  
Telefon 0 52 52 / 72

## Weihnachtsbaumverkauf!

Blautannen  
Nobilistannen  
Nordmantannen  
in allen Größen

An den  
Adventssamstagen  
durchgehend bis  
16 Uhr geöffnet!

Anlieferung  
möglich

## Hingucker am Weihnachtsbaum

Mit individuellen Dekorationen & Geschenken wird das Fest unvergesslich

(djd). Weihnachten ist das Fest der Familie. Alle kommen zusammen und freuen sich darauf, einige Tage gemeinsam zu feiern, genussvoll zu speisen und Erinnerungen auszutauschen. Unvergesslich wird das Fest mit der passenden Dekoration - angefangen von den Tischkarten bis hin zu liebevollen Verschönerungen im gesamten Haus. Im Trend liegen in diesem Jahr ein natürlicher Look und dazu eine individuelle Note, die sich im Handumdrehen mit den Lieblingsfotos zaubern lässt. Hier fünf Tipps auf einen Blick:

**Oh Tannenbaum, wie schön sind deine Fotos.** Alle, die außergewöhnliche Dekorations-Ideen lieben, lassen sich die schönsten Motive der Liebsten ausdrucken, um damit den Weihnachtsbaum zu schmücken. Wer gleich ein paar mehr dieser angesagten Fotoabzüge gestalten möchte, kann auch die Weihnachtspräsente mit einem persönlichen Motiv verzieren. Erhältlich sind die Retro Prints in Sets von 16, 24 oder 36 Stück über [www.cewe.de](http://www.cewe.de).

**Kreative Verpackungsideen:** Ob für die gesamte Verwandtschaft oder jede Menge guter Freunde - wer zur Weihnachtszeit kleine Aufmerksamkeiten verschenken möchte, kann den Mini-Präsenten mit Fotostickern eine persönliche Note verleihen. Selbst gemachte Kekse, Marmelade oder Säfte kommen auf diese Weise doppelt gut zur Geltung. Aus Papier- oder Pappkreisen lässt sich im Handumdrehen eine vielseitig einsetzbare Girlande kreieren. Mit Fotostickern verziert, verschönert sie Geschenkverpackungen oder den Weihnachtsbaum.

AB SOFORT! Auch Samstag & Sonntag

## Weihnachtsbäume

**2** alle Größen. Auch zum Selbstschlagen!  
Blaufichten, Edeltannen (aus eigenen ungespritzten Kulturen), Nordmantannen

Am 10. + 11. + 17. + 18. Dezember 2016  
Imbiss auf dem Hof

**Kaminholz / Brennholz**  
reine Buche, trocken, ofenfertig • Wir liefern auch aus

**BENTELER'SCHER FORST**  
Bad Lippspringe

Ulrike Paul-Benteler • Forstgut Heimat • Heimatstr. 51  
Tel. (0 52 52) 75 11 • Handy 0171/ 486 76 88



Ab dem 7. Dezember

## WEIHNACHTSBÄUME

ÖFFNUNGSZEITEN:  
SA. 8.30-13.00 UHR  
SO. 10.00-12.00 UHR

MO.-FR. 8.30-18.00 UHR  
ADVENTSSAMSTAGE BIS 16.00 UHR  
HEILIGABEND VON 8.00 - 12.30 UHR

HEIMATSTR. 16 • BAD LIPPSPRINGE • TELEFON 0 52 52/ 43 45  
WWW.BEE-WIE-BLUMEN.DE

## WEIHNACHTSBÄUME IN DER REGION

VERKAUF TÄGLICH!



### AKTION

Stück  
2,00/2,50 m 19,- €  
1,20/1,70 m 14,50 €

solange der Vorrat reicht!

Samstags  
& sonntags  
im Advent  
Waffeln & Punsch

Andreas Franzsander  
Kiebitzweg 21 • 33129 Delbrück-Sudhagen  
0 52 50 - 5 43 42  
[www.baumschulen-franzsander.de](http://www.baumschulen-franzsander.de)

Brennholz-Verkauf





# LEBEN

★★★★★  
für Sie gratis!

Medienpartner der  
Landesgartenschau  
Bad Lippspringe 2017

WERBEMAGAZIN

November/Dezember 2016 | Ausgabe 10

im Paderborner Land

*Immer 1. Wahl*

WIR LIEBEN REGIONAL

MANN OH

MANN!

FREIZEIT GENIESSEN

HEGGEMANNMEDIEN

SALZKOTTEN  
ERLEBEN  
ORTSVORSTELLUNG

Jetzt  
online



[www.leben-im-paderborner-land.de](http://www.leben-im-paderborner-land.de)  
und an 700 Auslagestellen im Kreis Paderborn!



Einfach scannen und das komplette  
Magazin auf dem Smartphone lesen!





## Ehemalige Volksschüler feiern Jubiläum

**Bad Lippspringe.** (Ka) Es war bereits ihr zehntes Klassentreffen. In diesem Jahr aber konnten die ehemaligen katholischen Volksschüler/innen des Jahrgangs 1941/42 ein weiteres Jubiläum feiern: die ge-

meinsame Schulentlassung vor genau 60 Jahren.

Eröffnet wurden die Feierlichkeiten mit einem Gottesdienst in der St. Martinskirche. Pfarrer Marc Rette-

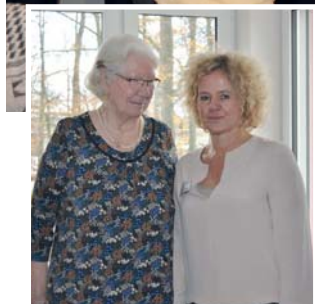
rath vergaß in seiner Predigt nicht auch die anwesenden 41 Jubilare zu begrüßen. Vielen von ihnen sind der Region treu verbunden geblieben. Die weiteste Anreise hatte Prof. Wolfgang Denkhaus, der eigens aus München zum Klassen-

treffen kam. Und natürlich hatten sich die Mitschüler viel zu erzählen. Gerne erinnerten sie sich an ihre ehemaligen Klassenlehrer Andreas Hottenrott und Clemens Heukamp. „Beide haben uns sehr geprägt“,

betont Hermann Heggemann, einer der Jubilare. Das gemütliche Beisammensein im Restaurant „Zur Quelle“ endete mit dem festen Versprechen, sich in fünf Jahren wieder zu treffen.

## Tag der offenen Tür im Seniorenheim Jordanquelle – 400 Besucher:

### Angenehmes Wohnen mit viel Licht und Nähe zur Natur



Helga Koch, hier mit Geschäftsführerin Christiane Niggemann, fühlt sich in ihren neuen vier Wänden sehr wohl. Fotos: Klaus Karenfeld

Der Männerchor Harmonie gab am Tag der offenen Tür ein kleines Konzert im Seniorenheim Jordanquelle. Der Vorsitzende Klaus Thiele gratulierte anschließend Geschäftsführerin Christiane Niggemann zum erfolgreichen Neubau.

die Natur zum Leben - eine angenehme Wohnatmosphäre und eine Gebäudestruktur, die Bewegung fördert." Das Architekturbüro Accent (Salzkotten) hat diese ambitionierte Idee Wirklichkeit werden lassen. Jedes der 60 neuen Einzelzimmer (im Schnitt jeweils 22 Quadratmeter groß) ist hell und großzügig gestaltet. Der naturnahe Eindruck wird verstärkt durch ein ausgeklügeltes Farbkonzept mit Anlehnung an die nahe Sennelandschaft: Ein angenehm warmer Erika-Ton, ein frisches Grün und ein sandfarbener Fußboden geben dem Seniorenheim ein unverwechselbares Aussehen.

Noch nicht alle Arbeiten sind abgeschlossen. „Gemeinsam mit unseren Heimbewohnern freuen wir uns auf die neue Dachterrasse, die voraussichtlich ab dem kommenden Frühling zum Verweilen einladen soll“, freut sich Christiane Niggemann. Geplant ist auch ein bunter Rosengarten mit verschiedenen Sitzmöglichkeiten.

Der Tag der offenen Tür gab den jungen Besuchern auch Gelegenheit, sich vor Ort über das breit gefächerte Angebot an unterschiedlichen Ausbildungsberufen zu informieren. Das Spektrum ist hier tatsächlich breit ge-

fächert. Es reicht von der examinierten Pflegekraft über den Physiotherapeuten bis hin zu Mitarbeitern, die in der Hauswirtschaft tätig sind. Christiane Niggemann zufolge kümmern sich aktuell 50 Mitarbeiter um die Wünsche und Bedürfnisse der Heimbewohner.

## Unkaputtbare Hitmaschine

### Albert Hammond konzertiert im Kongresshaus

**Bad Lippspringe.** (dg) Schönes bleibt. Meint unter anderem die Hörfunkwelle WDR 4. Und trifft mit ihrem Slogan ins Schwarze, denn gute Musik setzt sich im Langzeitgedächtnis fest. Und wird im Bedarfsfall abgerufen. Wie vor wenigen Tagen, als Albert Hammond im Lippspringer Kongresshaus gastierte. Das zog vor allem ein Oldie-Konzert nach sich, denn der Brite hatte sämtliche Hits aus vergangenen Tagen auf der Playlist. Gemeinsam mit seiner Band griff Albert Hammond nicht nur in die Saiten seiner Gitarre, sondern auch in die Trickkiste. Herausgezogen wurden Evergreens, Ohrschmeichler und Mitsingstücke, die kaum aus der Mode gekommen sind.

Vom grauen Ostwestfalen ging es ins sonnige wie trockene Südkalifornien, denn „It never rains in Southern California.“ Kaum in amerikanischen Gefilden angekommen, ging es per Zug („I'm a train“) hinunter zum nahegelegenen Fluss („Down by the river“). Dort veranstaltete Albert Hammond ein Freiluftkonzert mit der „Free Electric Band“. Erstes Stück: „Everything I want to do, I only want to do with you.“ Neben eigenen Hits gab Hammond Titel zu Gehör, die er für andere Künst-

ler geschrieben hat. So etwa die einstige Olympia-Hymne „One Moment In Time“. Das seinerzeit von Whitney Houston interpretierte Werk war eines der emotionalen Höhepunkte des zweistündigen Konzertereignisses. Darüber hinaus wusste Albert Hammond mit zahlreichen anderen Nummern zu gefallen. Etwa mit dem Song „To All The Girls I Loved Before“. Die ehemalige von Julio Iglesias und Willy Nelson eingesungene Nummer war auch in der Solointerpretation durch Albert Hammond ein balladeskes Highlight.



Sichtlich gealtert: Albert Hammond singt immer noch. Foto: Dietmar Gröbing

Wir gestalten Ihre Trauerdrucksachen individuell.  
Geschmackvolle Umsetzung nach Ihren Wünschen.

Fachwissen & Menschlichkeit



Fordern Sie unsere  
kostenlose Broschüre an!

Tel. 05252/4422  
Bad Lippspringe & Paderborn  
www.bestattungen-thiele.de





## Schutz vor Salzfraß

(spp-o) Der Winter ist für die Autolackierung eine besonders harte Zeit. Denn die Kombination verschiedener mechanischer Belastungen und jahreszeitlicher Umwelteinflüsse kann den Lack angreifen und erfordert deshalb vom Besitzer eine besondere Pflege und Aufmerksamkeit. „Die meist aus vier Schichten bestehende Autolackierung ist zwar insgesamt nur so dünn wie ein menschliches Haar, doch bei entsprechender Pflege sehr widerstandsfähig“, erklärt Michael Bross, Geschäftsführer des Deutschen Lackinstituts in Frankfurt am Main. „Knackige Kälte kann dem Lack nichts anhaben. Aber Streusalz, Split oder Granulat auf verschneiten Straßen können der Lackierung gefährlich werden.“ Scharfkantige Salzkristalle und andere Partikel werden während der

Fahrt vom Vordermann oder von einem Streufahrzeug gegen die Karosserie geschleudert und verursachen kleine Einschläge in der Lackierung. „Vor Beginn des Winters sollten Roststellen aufgespürt und repariert werden, am besten in einer professionellen Werkstatt. Ein erfahrener Fahrzeuglackierer kennt die oftmals versteckten rostanfälligen Bereiche und kann sie meist schnell wieder in Schuss bringen. Eine aufpolierte Schicht Hartwachs macht den Lack zudem unempfindlicher gegen Streusalz und Salzwasser.“ Besonders behutsam sollte der milchig-graue Film behandelt werden, der sich nach einer winterlichen Autofahrt oftmals auf dem Lack bildet, denn er besteht aus getrockneter Salzlauge und Eiskristallen. Er sollte auf keinen Fall mit einem Handbesen entfernt werden.

## NEBEL UND NÄSSE - herbstliche Gefahren für Autofahrer

Die Tage werden kürzer, das Laub färbt sich bunt und manchmal bringt die Herbstsonne die Landschaft zum Leuchten. Häufig aber machen mieses Wetter und schlechte Sicht Verkehrsteilnehmern im Herbst das Leben schwer. Nebel, Nässe und schlüpfrige Fahrbahnen lassen die Unfallzahlen zum Jahresende regelmäßig nach oben schnellen.

Oktober und November waren 2015 mit knapp 460.000 polizeilich erfassten Verkehrsunfällen die unfallträchtigsten Monate des Jahres. Und auch in den Jahren zuvor führen die Monate des vierten Quartals die Verkehrsunfallstatistiken an. Gerade im Herbst gilt es daher besonders aufmerksam zu sein, um Unfälle zu vermeiden.



Die Sommerreifen gehören jetzt in die Garage. Denn ab 7° C Außentemperatur verkürzt sich der Bremsweg mit Winterreifen erheblich. Grund ist deren spezielle Gummimischung. Außerdem sind sie in der Regel mit einem Profil ausgestattet, das die Straßenhaftung bei Schnee merklich verbessert. Für die Fahrt bei winterlichen Straßenverhältnissen sind Winterreifen in Deutschland vorgeschrieben.

blendlicht gefahren werden. Tagfahrlicht reicht in diesem Fall nicht aus. Bei "erheblicher Sichtbehinderung durch Nebel, Regen oder Schneefall" dürfen laut Straßenverkehrsordnung Nebelscheinwerfer zusätzlich zum Abblendlicht geschaltet werden. Die Nebelschlussleuchte ist jedoch nur bei Nebel und erst ab einer Sichtweite von unter 50 Metern erlaubt. Sonst besteht die Gefahr, den nachfolgenden Verkehr zu blenden.

### Regen und Laub - rutschig wie Schmierseife

Regen und Laub können gerade im Herbst eine gefährliche Mischung auf Straßen ergeben. Denn die Kombination schafft auf Straßen leicht einen rutschigen Belag, der wie Schmierseife wirkt. In Kurven oder bei Bremsungen kann das riskant werden: Der Wagen rutscht ungebremst weiter oder bricht aus. Da hilft nur eins: rechtzeitig die Geschwindigkeit anpassen. Gerade in Waldgebieten und bei Bäumen am Straßenrand sollten Autofahrer deshalb besonders vorsichtig fahren.

Aber auch ohne die Verbindung mit Laub sind Regen und Nässe eine Herausforderung. Sobald Wasser auf der Straße einen Film bildet, besteht die Gefahr von Aquaplaning. Je höher die Geschwindigkeit und je abgefahren das Reifenprofil, desto schneller kann der Reifen aufschwimmen. Torsten Sauer, Leiter Produktmanagement Kraftfahrt der HDI Versicherung rät deshalb: "Reifen sollten nur mit ausreichender Profiltiefe im Einsatz bleiben. Abgefahrne Pneu sollte der Autofahrer dagegen dringend ersetzen." Mindestens 1,6 Millimeter Profiltiefe schreibt der Gesetzgeber für Autoreifen vor, Fachleute empfehlen jedoch mindestens 3 Millimeter bei Sommer- und 4 Millimeter bei Winterreifen.

### Nebel - sicheres Fahren trotz dicker Suppe

Zur Nässe gesellt sich jetzt häufig auch der Nebel. "Insbesondere plötzlich auftretende Nebelbänke sind häufig die Ursache für Unfälle", warnt Torsten Sauer. Jeder Autofahrer sollte deshalb wissen, wie er sich bei Nebel verhalten sollte. Vor allem sollte er unbedingt seine Fahrweise anpassen und ausreichend Abstand zum Vordermann halten. Auch wenn er hinter einem anderen Auto herfährt, muss er noch in Sichtweite anhalten können. Besonders tückisch dabei: Im Nebel unterschätzt der Autofahrer leicht seine Geschwindigkeit. Und sich an den Rücklichtern des Vordermannes zu orientieren, verleitet häufig dazu, zu dicht aufzufahren. Ein zu geringer Sicherheitsabstand bei zu hohem Tempo ist eine Hauptursache für Unfälle bei Nebel.

Auch tagsüber muss bei Nebel mit Ab-

### Automatischer Notruf und Kfz-Versicherungsschutz

Trotz aller Vorsicht: Ein Unfall kann immer passieren. Sei es aufgrund von Fremdvorschlüssen, sei es, dass man selbst eine Situation falsch eingeschätzt hat. Wichtig ist dann ein passender Versicherungsschutz. "Wir haben deshalb unsere Kfz-Versicherung modular aufgebaut", ergänzt HDI Versicherungsexperte Sauer. Autofahrer können so ihren Schutz individuell zusammenstellen und ihren persönlichen Bedürfnissen anpassen. Außerdem bietet der Versicherer mit "HDI TankTaler" die Möglichkeit, über einen OBD2-Stecker bei fast allen Autos eine automatische Notruffunktion nachzurüsten und Bonuspunkte für vorausschauende Fahrweise zu sammeln. Die Punkte können dann zum Beispiel in Tankgutscheine getauscht werden.

**Im Falle eines »Un«Falles die gute Wahl:**



**Karosserie- & Fahrzeugservice**  
Rüdiger Dahl GmbH & Co. KG

- Karosseriemeisterbetrieb
- Unfallinstandsetzung sämtlicher Fabrikate
- Unfallschadensabwicklung
- KFZ-Reparatur
- Autoglasreparatur
- Fahrzeugrestauration

**Telefon: 0 52 52 - 97 17 47**

An der Talle 106 • 33102 Paderborn • (Gewerbegebiet Marienloh)



### DER KLASSIKER AUS OXFORD. FÜR NUR 169 € / MONAT.\*

#### MINI One 3-Türer

75 kW (102 PS), Midnight Black metallic, Stoff Firework Carbon/Black, 17" LM-Radsatz JCW Track Spoke schwarz, Klimaanlage, Reifendruckanzeige, TeleService, Intelligenter Notruf, Sitzheizung für Fahrer und Beifahrer, Park Distance Control (PDC) hinten, Weiße Blinkleuchten, Beifahrersitz-Höhenverstellung, Ablagepaket, Nebelscheinwerfer, Bordcomputer, Lichtpaket u.v.m.

Kraftstoffverbrauch (l/100 km): innerorts 6,0 · außerorts 4,2 · kombiniert 4,9  
CO2-Emission 114 g/km · CO2-Effizienzklasse B. Angaben gemäß ECE-Fahrzyklus.

#### Unser Leasingangebot:

Fahrzeugesamtpreis:	22.649,99 EUR
Einmalige Leasing-Sonderzahlung:	0,00 EUR
Laufzeit:	36 Monate
Laufleistung p.a.:	10.000 km
Nettodarlehensbetrag:	16.835,36 EUR
Sollzinssatz p.a.:	4,25 %
Effektiver Jahreszins:	4,33 %
Mtl. Leasingrate	<b>169,00 EUR</b>
Gesamtbetrag	6.084,00 EUR

Zzgl. 890 € für Überführung und Zulassung. Alle Preise inkl. MwSt.

\*Ein Angebot der BMW Bank GmbH, Heideemannstr. 164, 80939 München, Stand 10/16. Fahrzeug ist ausgestattet mit Schaltgetriebe. Abb. ähnlich. \*\*Gebunden für die gesamte Vertragslaufzeit.

B&K GmbH & Co. KG  
Stedener Feld 2 · 33104 Paderborn  
Tel 05251. 13 52-0  
e-mail paderborn@bundk.de  
www.bundk.de



**Autoservice** **autoPRO**  
DIE WERKSTATT.

## Lindner

die Autowerkstatt mit dem perfekten Service

- Meisterbetrieb
- Reparatur aller Marken
- Inspektion nach Herstellervorgabe
- Heizung / Klima
- Achsvermessung
- Reifenservice
- Steuergerätediagnose
- Unfallinstandsetzung
- HU / AU in Zusammenarbeit mit einer autorisierten Prüforganisation



Marienloherstr. 105 \* 33104 Paderborn \* 05254 6620848 \* www.autoservice-lindner.de



# Veranstaltungskalender

## 30. NOVEMBER 2016, MITTWOCH

- 13:15 Uhr **Wandern über den Eggekamm nach Altenbe-**  
**ken**, Abfahrt ab H.St. Stadtmitte, ev. Kirche
- 15:00 Uhr **Sitzung des Seniorenbeirates der Stadt Bad**  
**Lippspringe**, Haus Hartmann (hinterer Eingang),  
 1. Etage (Aufzug vorhanden)
- 19:00 Uhr **Spiele-Abend**, Spaß mit Bingo, Teutoburger-  
 wald-Klinik, Cafeteria
- 19:00 Uhr **Yoga**, Anmeldung erforderlich: Tel.: 0176/  
 55367011 oder E-Mail: barbaragans@gmx.de,  
 Familienzentrum St. Josef
- 19:30 Uhr **Welcome to Norway**, Odin's Filmtheater im  
 Lippe-Institut

## 01. DEZEMBER 2016, DONNERSTAG

- 09:00 Uhr **Nordic Walking (nicht nur) für Seniorinnen und**  
**Senioren**, Treffpunkt Parkplatz am Freibad
- 10:00 Uhr **Computer-, Tablet und Smartphone-Sprech-**  
**stunde für Seniorinnen und Senioren**, Stadtver-  
 waltung, Sitzungszimmer 1
- 16:00 Uhr **Hilfe, Reparatur, Instandsetzung und Ber-**  
**atung bei speziellen Fragen rund um Computer,**  
**Smartphone, Tablet, Laptop, Fernseher, HiFi-**  
**Anlagen u.v.m. (auch beim Kauf)**, Büro des Zen-  
 trums für ehrenamtliches Bürger-Engagement,  
 Burgstr. 12, 2. Etage (Aufzug)
- 19:00 Uhr **Bücher im Gespräch mit Jürgen Peters**, Klinik  
 Martinusquelle (Raum G 20)
- 19:00 Uhr **Gedächtnis trainieren mit Marion Wittenberg**,  
 Klinik Martinusquelle, An der Martinusquelle
- 20:00 Uhr **Treffen des Filmclubs**, Gaststätte Oberließ

## 02. DEZEMBER 2016, FREITAG

- 14:00 Uhr **Boulen** an der Spielfläche im Arminiuspark
- 14:00 Uhr **Krippenausstellung**, Raum Kleinkunsthöhne
- 19:30 Uhr **Der Landarzt von Chaussy**, Odin's Filmtheater  
 im Lippe-Institut
- 19:30 Uhr **Vortrag im Prinzenpalais**, Erdgeschoss des  
 Prinzenpalais
- 20:00 Uhr **Ü40 - Party**, Kongresshaus, Burgcasino

## 03. DEZEMBER 2016, SAMSTAG

- 14:00 Uhr **Stadtführung „Quellen“**, ab Tourist-Information
- 14:00 Uhr **Krippenausstellung**, Raum Kleinkunsthöhne

## 04. DEZEMBER 2016, SONNTAG

- 14:00 Uhr **Krippenausstellung**, Raum Kleinkunsthöhne
- 15:00 Uhr **Rosentanz**, Kaiser-Karls-Trinkhalle

## 07. DEZEMBER 2016, MITTWOCH

- 13:15 Uhr **Wandern von Vinsebeck nach Leopoldstal**, Ab-  
 fahrt ab H.St. Stadtmitte/KODi
- 18:00 Uhr **Tipps zum Energiesparen**, im Prinzenpalais
- 19:00 Uhr **Spiele-Abend**, Spaß mit Bingo, Teutoburger-  
 wald-Klinik, Cafeteria
- 19:00 Uhr **Yoga**, Anmeldung erforderlich: Tel.: 0176/  
 55367011 oder E-Mail: barbaragans@gmx.de,  
 Familienzentrum St. Josef
- 19:30 Uhr **Der Landarzt von Chaussy**, Odin's Filmtheater  
 im Lippe-Institut

*Immer gut informiert*



**Die Russische Silvesterrevue!**  
**IVUSHKA.**  
**PaderHalle Paderborn**  
**Samstag 31. Dezember**  
**17.30 Uhr**  
**Vorverkauf:**  
 Paderborner Ticketcenter,  
 Tel: **05251 - 29975 - 0**  
 www.reservix.de,  
 Tickethotline **01806 - 700 733\***  
 www.paderhalle.de  
 \*Gebühren der Tickethotlines beachten

## Erste Hilfe-Kurse beim Roten Kreuz

**Bad Lippspringe.** (ro) Am Samstag, 10. Dezember, führt der DRK-Ortsverein von 8.30 bis 17 Uhr, ein Erste Hilfe-Training durch. Dieser Fortbildungskurs ist gedacht für alle Interessenten, deren Erste-Hilfe-Kurs nicht länger als zwei Jahre zurückliegt. Die Schulung umfasst neun Unterrichtsstunden und ist vorgeschrieben für Übungsleiter und Betriebsshelfer, aber natürlich auch für andere Interessierte offen.

Veranstaltungsort ist bei beiden Kursen das DRK-Gebäude, Detmolder Straße 174. Die Teilnehmergebühr beträgt je Kurs 35 Euro. Sie kann über die zuständige Berufsgenossenschaft abgerechnet werden. Anmeldungen vor Lehrgangsbeginn.

## Rotes Kreuz ruft zur Blutspende auf Weil Gesundheit nicht selbstverständlich ist

**Schlagen.** Am Sonntag, 4. Dezember ruft das Rote Kreuz in Schlagen zur Blutspende auf. Blutspender sind von 11 bis 15 Uhr, im Bürgerhaus, Rosenstraße 11, herzlich willkommen.

**Bad Lippspringe**  
**Heilklimatische Kurstadt**

**„Märchen aus dem Orient“**

**Neujahrskonzert**  
 der Nordwestdeutschen Philharmonie  
 14.01.2017 | 19.00 Uhr  
 Kongresshaus Bad Lippspringe  
 Tickets: Tourist-Information  
 Lange Str. 6 | 33175 Bad Lippspringe  
 Tel. 052 52/97 70-0 | www.bad-lippspringe.de

## 08. DEZEMBER 2016, DONNERSTAG

- 09:00 Uhr **Nordic Walking (nicht nur) für Seniorinnen und**  
**Senioren**, Treffpunkt Parkplatz am Freibad
- 09:30 Uhr **Treff für alleinstehende Seniorinnen und Seni-**  
**oren**, Cafe „Vero Gusto“, Arminiusstr. 16
- 10:00 Uhr **Computer-, Tablet und Smartphone-Sprech-**  
**stunde für Seniorinnen und Senioren**, Stadtver-  
 waltung, Sitzungszimmer 1
- 16:00 Uhr **Hilfe, Reparatur, Instandsetzung und Ber-**  
**atung bei speziellen Fragen rund um Computer,**  
**Smartphone, Tablet, Laptop, Fernseher, HiFi-**  
**Anlagen u.v.m. (auch beim Kauf)**, Büro des Zen-  
 trums für ehrenamtliches Bürger-Engagement,  
 Burgstr. 12, 2. Etage (Aufzug)

## 09. DEZEMBER 2016, FREITAG

- 14:00 Uhr **Boulen** an der Spielfläche im Arminiuspark
- 14:00 Uhr **Krippenausstellung**, Raum Kleinkunsthöhne
- 19:30 Uhr **Die glorreichen Sieben**, Odin's Filmtheater im  
 Lippe-Institut

## 10. DEZEMBER 2016, SAMSTAG

- 13:15 Uhr **Wanderung durch die Wälder von Schloß Ham-**  
**born**, Abfahrt ab H.St. Stadtmitte, ev. Kirche
- 14:00 Uhr **Krippenausstellung**, Raum Kleinkunsthöhne
- 20:00 Uhr **Dancing Queen - die Abba Show**, Kongresshaus

## 11. DEZEMBER 2016, SONNTAG

- 13:00 Uhr **Verkaufsoffener Sonntag**, Innenstadt
- 14:00 Uhr **Krippenausstellung**, Raum Kleinkunsthöhne
- 15:00 Uhr **Tanztee mit Ferenc „Pepe“ Pinter**, Kaiser-Karls-  
 Trinkhalle
- 17:00 Uhr **Ziehung der Sterntaler Gewinner**, Innenstadt

## 12. DEZEMBER 2016, MONTAG

- Countdownfest auf dem Weg zur LGS**
- 15:00 Uhr **Gedächtnis trainieren mit Marion Wittenberg**,  
 im Büro des Zentrums, Burgstr. 12, 2. Etage  
 (Aufzug!)

## 13. DEZEMBER 2016, DIENSTAG

- 11:30 Uhr **NEU! Geselliger Mittagstisch 65+.** Schlem-  
 men, klönen, aktiv sein!, Ev. Gemeindezentrum,  
 Detmolder Straße

## 14. DEZEMBER 2016, MITTWOCH

- 08:30 Uhr **Zeit zum Austausch und Ort des Zuhörens für**  
**Eltern**, Bad Lippspringe, Familienzentrum Ev.  
 Kindergarten, Templiner Allee 12
- 09:15 Uhr **Zeit zum Austausch und Ort des Zuhörens für**  
**Eltern**, Familienzentrum Ev. Kindergarten, Tem-  
 pliner Allee 12
- 13:15 Uhr **Wanderung auf dem Klippenweg in der Süde-**  
**gge**, Abfahrt ab H.St. Stadtmitte, ev. Kirche
- 19:00 Uhr **Gedächtnis trainieren mit Spaß und Humor**,  
 Cecilien-Klinik, Lindenstr.
- 19:00 Uhr **Spiele-Abend**, Spaß mit Bingo, Teutoburger-  
 wald-Klinik, Cafeteria
- 19:00 Uhr **Yoga**, Anmeldung erforderlich: Tel.: 0176/  
 55367011 oder E-Mail: barbaragans@gmx.de,  
 Familienzentrum St. Josef
- 19:30 Uhr **Die glorreichen Sieben**, Odin's Filmtheater im  
 Lippe-Institut





**Barankauf Gold & Silber**  
SCHMUCK • MÜNZEN • BESTECK  
**ZAHNGOLD + ALTGOLD**  
auch mit Zähnen

**Kristallgalerie & Schleiferei**  
**Nehlert**  
Arminiusstr. 8 • 33175 Bad Lippspringe

## VERKÄUFE

**Kinderwagen** und Buggy von TFK, 16 Zoll Räder, Schwenkrad, mit sehr viel Zubehör zu verkaufen. Abholung in Bad Lippspringe, Tel.: 0173/ 5785982

**Wasserbett** 160 x 220 in Birke mit 3 großen Schubladen und Zubehör, noch aufgebaut, zu sofort zu verkaufen. Abholung in Bad Lippspringe, Tel.: 0173/ 5785982

**Alles rund ums Nähen** und Handarbeiten zu verkaufen, wie z.B. Kunstleder, Stoffe, Füllmaterial wie Dinkelspelz, ganz viel Wolle, alles neu, die Stoffe sind alle gewaschen und gebügelt, Tel.: 0173/ 5785982

**Adler Profi-Nähmaschine**, Löwe VHS-Videorecorder, Cassettendeck günstig abzugeben, Tel.: 05251/ 56803

**Bell Powermischer**, sehr guter Zustand, zu verkaufen, Tel.: 05251/ 56803

**Wohnzimmerschrank** mit Glasschiebetüren aus den 50ziger Jahren, Couchtisch (Nußbaum) mit Marmorplatte, Musikanlage (Radio, Plattenspieler, Kassettenteil (klemmt), sonst funktionsfähig, günstig zu verkaufen, Tel.: ab 20 Uhr 05252/ 82246

**1 Waschmaschine Gorenje**, Energieklasse A, 16 Programme, wenig benutzt, Singlehaushalt, NP 589 Euro, 200 Euro, Tel.: 0170/ 3058989 ab 15 Uhr

**1Kapp/Gärungssäge** TGS 1300 mit 2 Sägeblättern, neu geschärft, 5 mal benutzt, NP 179 Euro, VHB 88 Euro, Tel.: 0170/ 3058989 ab 15 Uhr

**1 Heimtrainer Trimmer**, Marke Amysas, NP 179 Euro, VHB 66 Euro, Tel.: 0170/ 3058989 ab 15 Uhr

**Bang u. Olufsen** Design Fernseher für B u. O Sammler B04, mit Standfuß, für 140 Euro zu verk., Tel.: 05254/ 5546

**Dekoratives Bild**, Lavendelfelder bei Grasse Südf Frankreich, 70 x 100, auch ohne Rahmen aufzuhängen modern, 15 Euro, Tel.: 05254/ 5546

**Hochwertige**, zierliche, elegante Clubgarnitur, Handarbeit, neuwertig, 2 Sessel (Rollen) B 75cm, T 69cm + 2 Zweisitzer-Sofas B 1,40cm, T 78cm, Bezug: 100% Mohair, moosgrün, Rückenissen Daunnen, Sitzk. Latex, Rückseiten auch Mohair aus Platzmangel preisg. abzugeben, VHB, Tel.: 05252/ 3787

**Damen Ledermantel**, designed bei „Franco Callegari“, Größe 48, schwarz, ¾ lang, wunderbar warm und kaum getragen. In einwandfreiem Zustand für nur 80 Euro zu verkaufen, Tel.: 05252/ 5742

**Gästebett** (neu, mit Preisschild), Stahlrohrgestell + Matratze, klappbar, 1 antike Wanduhr ca. 1890 + 1 antiker kleiner Tisch ca. 1785. (ehemal. Häcksler); 1 Kaffee/ Teeservice 12-teilig (Tirschenreuth), 1 Essservice (Scherzer), 1 Chines. Teeservice, 2 Medion Home Handys, 1 Drucker, Kopierer, Scanner, HP PSC 720 preisg. abzugeben, 1 Fax Siemens 790 + 1 Kaffeemaschine (Braun), neuw., zutauschen, VHB, Tel.: 05252/ 3787

**Tintenstrahldrucker**, Canon PIXMA IP 2700, günstig zu verkaufen, wenig benutzt, Tel.: 05252/ 6872

**1 Persianerjacke** schw., 180 Euro, Gr. 42. 1 gr. Ledermantel, 150 Euro. 1 gr. Lederjacke, 130 Euro, Gr. 42, VHB, Tel.: 05251/ 21219

**Drucker** HP Laser Jet P2015 Duplex für 50 Euro zu verkaufen, Tel.: 05252/ 933983

**Große Carreraabahn** (9m lang) Audi und BMW, neu und noch nicht benutzt, NP 149 Euro, VB 65 Euro, Tel.: 05252/ 9159846

**Panasonic** Breitbild-LCD Fernseher TX-26LM70F TX-32LM70F mit Receiver extern für 50 Euro zu verkaufen, Tel.: 05252/ 4579

**Wandgarderobe**, schwarz/Holz/Chrom mit Glasablage, 92cm breit, 50 Euro. 3 hochwertige handgeknappte Perserbrücken, verschiedene Größen, sowie schmiedeeiserne Wanduhr, für 40 Euro zu verkaufen, Tel.: 05252/ 81604

**Adler Profi-Nähmaschine**, Löwe VHS-Videorecorder, Cassettendeck günstig abzugeben, Tel.: 05251/ 56803

**Bell Powermischer**, sehr guter Zustand, zu verkaufen, Tel.: 05251/ 56803

**Akkordeon** Hohner Verdi 3N, 5 Register, 120 Bässe, mit Koffer zu verkaufen, Tel.: 05251/ 8780478

**Midwinter "Wild Oats"** Kaffee-Service, 6 - 10 Pers. und andere Kleinteile, sehr gepf., wie neu, pro Teil 2 bis 5 Euro, Tel.: 05252/ 82137

**Computerrolltisch**, neuwertig, 50 Euro. Kabeltrommel, 50 Meter, 30 Euro. Wasserwaage, 2 Meter, 10 Euro. Bosch Seitenschneider, 24-er mit Scheibe, 50 Euro. Elektrische Schleifmaschine, 2 Schleifräder, 30 Euro. 2 Putzböcke, Stück 20 Euro. Halogen Scheinwerfer, 2000 Watt mit Birne, 15 Euro. 4 Stück Mörtelkübel, Stück 4 Euro, zu verkaufen, Tel.: 05252/ 50325

**Deckenfluter/Stehlampe** mit Wechselschirm weiß/blau 19 Euro, neues Shiatsu-Massagekissen SANITAS, Spiele, Kinderbücher und Kassetten günstig, Tel.: 0174/ 7447207

**Zu verkaufen** für Steinsammler: Stalagmiten, Grundfläche mit Quarzdruse, 26 x 26cm, Höhe 12cm, Umfang 24cm, Preis VHB, Tel.: 05252/ 81159

**Zu verkaufen:** Briefmarken Album, Deutsche Bundespost und Deutsche Bundespost Berlin. Ungestempelt und gestempelt. Alle Marken unversehrt, 1961/62 - 1969, Preis VHB, Tel.: 05252/ 81159

**Komfort-Rollator**, gepolstert Sitz- u. Rückenlehne, Vollgummireifen, Korb, 50 Euro, Tel.: 05252/ 53400

**SHARP Stereo-Power-System** mit Compact-Disc-Player, 2 Cassettendecks und Plattenspieler, 2 x 50 Watt System-W35H, mit 50 Tonträgern, für 80 Euro abzugeben, Tel.: 0174/ 4911269

**Freischwinger Sessel**, ähnlich "Ikea PO-ÄNG", mit rotem Stoff, für 30 Euro zu verkaufen, Tel.: 0174/ 4996493

**Röhrenradio** Metz 403 WF, Superhet von 1952/53, UKW, KW, MW, LW, TA, 60 Euro, Tel.: 0174/ 4911269

**YAMAHA Orgel Electone FC-20**, mit Sitzbank steht zum Tausch gegen 50 Euro, Tel.: 0174/ 4911269

**Kaufe Gold, Silber, Zinn, Münzen, Schmuck, Armbanduhr, Bernstein, Kunst (Bilder, Figuren) gerne regionale Künstler & Motive, Design( Lampen), Militaria, altes Spielzeug uvm.**

**Fa. Dipl.-Kfm. Marc Hagedorn**  
0 171 / 38 30 863  
0 52 51 / 54 31 513  
info@kunsthandel-hagedorn.de

**Edelstahlbesteck von Bacht**, Serie Amber (Griff mattiert mit zwei polierten Streifen im unteren Drittel), 72-teilig (für 12 Personen, inkl. Vorlegebesteck), spülmaschineneignet, sehr hochwertig, neuwertig, im (Kunst-)Lederkoffer, Preis lt. Liste: 599 Euro abzugeben für nur 200 Euro, Tel.: 0174/ 4996493

**Fränklin Kamin** mit Rohr zu verkaufen. Funktionstüchtig, Tel.: 05252/ 81297

**Rechenmaschine Olympia** "Brunsviga 13-RK" von 1952, mit original Abdeckhaube. Sehr gut erhalten. Preisvorstellung: 100 Euro VHB, Tel.: 0174/ 4996493

**Messerset von Bacht**, Steak-Besteck mit Holzgriff (für 6 Personen), Beil, Fleischgabel und diverse Messer, OVP, sehr hochwertig, neu (Besteck noch in Folie), im (Kunst-)Lederkoffer, Preis lt. Liste: 849 Euro abzugeben für nur 350 Euro, Tel.: 0174/ 4996493

**WMF-Orangenpresse**, Zustand: neuwertig, Neupreis: ca. 150 Euro für 50 Euro VHB zu verkaufen, Tel.: 0174/ 4996493

**Historischer PKW Anhänger**. Einachser mit Blattfedern, der gesamte aufbau ist neu, aus 60 x 40 Winkelisen. Wetterfester Fußboden, Seitenwände aus Brettern, Schutzbleche neu, Beleuchtung neu, Feststellbremse u. Auflaufbremse. Der Anhänger wurde noch nicht benutzt, TÜV ist auch gerade gemacht worden. Der Eisenrahmen ist schwarz, die Seitenwände nußbaum. Maße: Gesamtlänge 2,60m, Kastenmaße: L.: 1,70m, Br.: 1,10m, Hö.: 0,45m. Zulässiges Gesamtgewicht: 1200kg, Preis VH, Tel.: 05258/ 7835

**Verkaufe Heimtrainer** Record Super, wenig benutzt, sehr guter Zustand, VB 60 Euro, Tel.: 0175/ 2886598

**Gesichtsbräuner** Fa. Philips, hautschonend, 6 x 20 Watt, mit Rollenstativ, wenig benutzt und Gesundheitsliege, Ersatzröhren, 130 Euro, Tel.: 05255/ 7883 Buke

**Melitta Luftbefeuchter**, 13 Watt für Räume bis 25qm, mit 8 Ersatzfiltern, 30 Euro, Tel.: 05255/ 7883

**Thomas Nass- + Trockensauger**, 1400 Watt, neu und noch nicht benutzt mit Zubehör, 10 Filtersäcke und Motorschutzfilter extra, 50 Euro, Tel.: 05255/ 7883

**Elektro Bio Pendelhacke**, 300 Watt, Fa. Ventzki, Arbeitstiefe 10cm mit Ersatzmesser, wenig benutzt, 50 Euro, Tel.: 05255/ 7883 Buke

**1 Tisch**, Eiche dunkel, 1,40 x 0,80 groß, höhenverstellbar und ausziehbar, ohne Fehler oder Macken, Preis VHB, Tel.: 0160/ 7743597

**1 Herren Wildlederjacke**, 3/4 lang, Größe 54. 1 D. Felljacke Leder, Größe 44. 1 D. Mantel Leder, schwarz, Größe 44. 1 D. Nerz-Jacke Leder, Größe 44. 1 D. Mantel, braun Leder, Größe 44. Alle Teile im allerbesten Zustand, preiswert abzugeben, Tel.: 0160/ 7743597

**Schwere Leder Polstergarnitur** im Eichen Gestell, 3er Sofa, 2er Sofa, 1 Sessel u. 1 Hocker, in sehr gutem Zustand, preiswert abzugeben, Tel.: 0160/ 7743597

**Lidl-DB-Ticket**, gültig bis 18.12.2016 für 2 Fahrkarten durch ganz Deutschland, zum Preis von 50 Euro, wegen Erkrankung abzugeben, Tel.: 0176/ 99309735

**20 Tische** 75 x 120cm, à 33 Euro, 12 Tische 75 x 70cm, à 28 Euro, 4 variable Tische, zusammen 190 x 300cm, à 50 Euro, Tel.: 0160/ 8513759

**Aus Restaurantauflösung:** Groß- und Kleininventar zu verkaufen, Tel.: 0160/ 8513759

**Alte Kuckucksuhr**, mit Pendel und Melodie, 190 Euro, Tel.: 0160/ 8513759

**Wunderschöne 3 - Sitzer**, 2 - Sitzer Polstergarnitur, dazu Hocker, Preis 250 Euro, Tel.: 0160/ 8513759

**Standfräuse**, 10 Liter, 75/40/70 HBT, Tür unten für Fettablaß, Korb und Deckel, 95 Euro, Tel.: 0160/ 8513759

**Große Ölgemälde**, 2 x 1m, Jagd und Stillleben, VHB, Tel.: 0160/ 8513759

**Ess- und Kaffeegeschirr**, 80 Jahre alt, auch China blau als Kaffeegesch., VHB, Tel.: 0160/ 8513759

**Kärcher Dampfreiniger** mit Zubehör (neu), div. Feuerzeuge (Zippo usw.), versch. Krüge, teilweise mit Zinndeckel, Tel.: 05252/ 3811

**Heisswasserbad**, 2 Kammer mit Einsatz und Deckel, 75/80/60 HBT, 90 Euro, Tel.: 0160/ 8513759



**Steuern? Lass ich machen.**

**Entspannt Steuern sparen.**

Für Sie vor Ort:  
**Beratungsstellenleiter**  
**Gerhard Böddeker**  
Detmolder Straße 96  
33175 Bad Lippspringe  
Telefon: 05252 3906  
Mail: Gerhard.Boeddeker@vlh.de  
www.vlh.de/bst/5110  
Zertifiziert nach DIN7700

**Mehr für mich.**

Vereinigte Lohnsteuerhilfe e.V. - wir beraten Mitglieder im Rahmen von § 4 Nr. 11 StBerG.

www.vlh.de

**Fenster Haustüren**

**in Kunststoff u. Aluminium preiswert + direkt vom Hersteller**

**R. + R. Wulfskuhle GmbH**  
Lindenstr. 93 • 33189 Schlangen  
Tel. 0 52 52 / 80 34 • 8 33 62  
www.wulfskuhle.de

**Div. Dinge** wegen Platzmangel zu verkaufen: Designer Couch 2,50m u. Solitärstuhl 0,80m (Alcantara), abwaschbar, Farbe Royal Blau, Italien Model 80 Euro. Camcorder Panasonic DS 37 mit Akku u. Stativ u. v. mehr, 10 Euro. Lottusse Herrenumhängetasche echt Leder mittelbraun 15 Euro. Div. Gesellschaftsspiele ca. 5 Stück, teilweise noch original verpackt, alle zusammen 10 Euro. Sat-Receiver funktionstüchtig m. Fernbedienung, 10 Euro, Tel.: 05251/ 13530 oder 0171/ 5314764

**Kleidung** wegen Platzmangel zu verkaufen: Baldessarini (Hugo Boss) Nappa Leder Jacke ¾ lang (Unikat), Gr. 52 kaum getragen NP 1250 Euro für 180 Euro VHB. Lederjacke ¾ lang, kaum getragen, Größe 52, für 50 Euro zu verkaufen. Wildleder von SOP, klassisch braun mit Strickkragen, Gr. 52, für 50 Euro. Bugatti Mantel Camelhaarfarb, Größe 50, kaum getragen, 50 Euro VHB. Lodenmantel Gr. 52 v. Schneiders-Combi-Wool mit Lederapplikationen (Kragen u. Ärmel), fast neu, für 30 Euro. Ski-Jacke rot, Gr. 52, mit Wattierung, für 10 Euro, Tel.: 05251/ 13530 oder 0171/ 5314764

**Herren:** Echter Alpen Trachten Ledermantel Bugatti. Hut, Pelzmütze, Krawatten, Fliegen, Oberhemden, Anzüge, schwarzer Gesellschaftsanzug, Übergangsmantel, Pullover, Lederwesten, usw., Tel.: 05251/ 21701 ab 10 - 14 Uhr

## VERSCHIEDENES

**Suche Münzen**, Briefmarken, Postkarten, Telefonkarten, Orden, Abzeichen, Medaillen, Feldpost, Zinn, alte Krüge, usw., alles anbieten, Tel.: 0179/ 9869337

**Wer hat** Trödel Hausrat und Kleidung kostenlos abzugeben? Tel.: 0176/ 43025694

**Wir suchen** Antik u. Trödel Porzellan, Glas, Gemälde, Alte Technik, Werbung, Postkarten, Spielzeug, Schallplatten Hi-Fi, Figuren, Design, Tel.: 0179/ 9869337 oder 0160/ 4379972

**Wer hat** Haushaltsgegenstände, Werkzeug, Gartenbedarf und guterhaltene Kleidung zu verschenken oder günstig abzugeben? Tel.: 0176/ 43025694

**Wer hat** Angelzubehör zu verschenken oder günstig abzugeben, Tel.: 0176/ 43025694

**Wer hat** Lust alle 14 Tage jeweils am Montag in Bad Lippspringe mit uns zu kegeln? Suchen zur Verstärkung unseres Clubs nette Kegelschwestern im Alter von 45 bis 60 Jahre, Auskunft unter Tel.: 0171/ 4283338

**Sammler** sucht alles z.B. aus Haushaltsauflösungen & Nachlässen wie z.B. alte Uhren, Porzellan, Bilder, Bücher, Möbel, Postkarten, Münzen u.v.m. - Bitte alles anbieten! Tel.: 05252/ 9893112

**Sammler** kauft z.B. alte Orden, Urkunden, Ehrenzeichen, Medaillen, Pässe, Fotos & Fotoalben, Schirmmützen, Helme, Uniformen, Degen, Säbel, Dolche, Reservistenkrüge, außerdem alles vom Panzer Regiment 11 aus Paderborn - Bitte alles anbieten, sehr diskrete und seriöse Abwicklung! Tel.: 05252/ 9157896 oder 0176/ 32498647

**KOSTENLOSE PRIVATE KLEINANZEIGEN**

Per Email an: [kleinanzeigen@heggemannmedien.de](mailto:kleinanzeigen@heggemannmedien.de)  
oder per Post an: HEGGEMANNMEDIEN  
Kleinanzeigen • Burgstr. 2 • 33175 Bad Lippspringe

**Vermietungs- u. Immobilienanzeigen sind kostenpflichtig:**  
**Wir berechnen diese Anzeige je Zeitung pro Zeile mit 1 €uro.**

**Nächste Ausgabe erscheint am:**  
**Mittwoch, 14.12.2016**





## VERSCHIEDENES

**Verschenke Aquarium** mit Besatz, L.: 100, B.: 40, H.: 50cm. 2 x 5ltr. Außenfilter JBL, Eheim, CO2, Heizstab., Tel.: 05252/8398451

**Nußbaumschrankwand** gut erhalten, Breite 3,40m, Höhe 2,10m, Tiefe 52cm zu verschenken (Selbstabbau und Abholung), Tel.: 05252/ 82246 nach 20 Uhr

**Schneiderin** nimmt Näh- u. Änderungsarbeiten entgegen, Tel.: 05252/ 9379549

**Er sucht dominante Sie**, SMS: 0152/ 26422512

**Sammler** kauft Münzen und Medaillen aller Art, z.B. 5 & 10 DM Münzen, Silbermünzen, Silber Unzen, Goldmünzen, gerne auch ganze Sammlungen und Nachlässe. Bitte alles anbieten! Tel.: 05252/ 9893112

**Oma sucht** guterhaltenes Kinderbett, 70 x 140cm, für Enkelkind, Tel.: 05234/ 4140

**FLÖTENTÖNE** die Spaß machen! Hast Du Lust darauf, Blockflöte oder Querflöte spielen zu lernen? Dann melde Dich für eine Probestunde unter E-Mail: floetentoene@hotmail.com

**Sammeltassen.** Wer verschenkt für Schulprojekt gut erhaltene Sammelassen, Tel.: 0174/ 4996493

**20 - 30 Stck. Goldfische** zu verschenken, Tel.: 05252/ 9899708

**Ich suche** ab Dezember eine günstige Küche, Möbel und sonstiges für einen Neuanfang, Tel.: 0162/ 7646627

**Wer hat noch** Schallplatten auf dem Dachboden? Suche günstig gut erhaltene Platten (KEIN Klassik oder Volksmusik) zu kaufen, Tel.: 0176/ 84646362

**Zahle Höchstpreise** für Goldschmuck, Alt- & Bruchgold, Zahngold, Bernstein, Münzen, Silber, Armbanduhren, Bronzen, Porzellanfiguren, Zinn, Militaria, Gemälde, altes Spielzeug u.v.m.

**C. Hagedorn,**  
**Mobil: 0171 3140632**  
**Tel.: 05254 8076176**  
**Von-Ketteler-Str. 10a**  
**33106 PB/Elsen –**  
**großer Parkplatz**  
**www.pader-antik.de**

## AUTOMARKT

**4 Winterreifen KUMHO** 155/40 R15 75T M&S, Stahlfelge 4 Loch, ein Winter gefahren, für 150 Euro zu verkaufen, Tel.: 0151/ 2136214145

**Suche MZ** oder Simson oder Vespa Roller oder Mofa. Auch mit Mängeln oder ohne Papiere / TÜV, Tel.: 0174/ 7447207

**4 Opel**, 5 Loch original, Au-Felgen 16 Zoll, 205/45 R 16 /83 W, mit 4 Reifen 80% Profil, Marke Brighton, VHB 250 Euro, Tel.: 0175/ 3058989 ab 15 Uhr

**4 Alufelgen**, 13 Zoll mit Radschrauben, passt für Tingo, Corsa, Skoda, Fiat ,Alfa. 2 Reifen noch ca. 70% Profil, VHB 50 Euro, Tel.: 0170/ 3058989 ab 15 Uhr

**4 WR Conti Wintercontact**, 91 H 205x 55/16, wie neu, nur 4000km gel., gut ausgelagert, NP 490 Euro, für 360 Euro zu verk., Tel.: 05254/ 5546 Anrufbeantworter

**4 WR** für Passat, Golf, Audi auf Stahlfelgen 195 65 R15 91H, 5 Loch Felgen, 6Jx-15H2ET45 Michelin, 7mm Profiltiefe, 280 Euro VHB, Tel.: ab 11 Uhr 05257/ 5886

**Kaufe Wohnmobile und Wohnwagen**  
**Tel.: 03944-36160 · www.wm-aw.de**

**4-Stahlfelgen** schwarz f. Ford Fiesta, BD 4 1/2 x 13 x 37,5, Preis: 40 Euro. 2-SR-Yokohama: 155/70 R13 75 T, Prof. 5mm, Preis: 10 Euro, Tel.: 05258/ 3012

**VW-Passat Kombi**, blau, EZ 26.08.96, Benziner, 90 PS, 273tkm, TÜV 08/17, Klima, Satz WR neu, VHB 899 Euro, Tel.: 0171/ 5723970

**4 Winterreifen** ContiWinterContact, 195/60 R 15 T, ca. 8mm Profil (1 Winter gefahren) auf 4-Loch Stahlfelgen (Ford Focus) mit Felgenbaum, für 250 Euro zu verkaufen, Tel.: 0171/ 1700858

**Hyundai Matrix** 1.8 Automatik, Benzin, 122 PS, Erstzulassung 10/2007, aus 1. Hand, TÜV 11/2018, neue Bremsen, 56.600km, 3.800 Euro, Tel.: 05252/ 8398934

**4 Hankook** Winterreifen auf Felge, 225/60 R 16, kaum gebraucht für 160 Euro abzugeben, Tel.: 05252/ 3421

**4 weiße BBS-Felgen**, gefahren auf einem Polo 86C, Reifengröße: 175/60 R13 77H für 40 Euro/Stück, VHB, Tel.: 0174/ 4996493

**Klaviermusik** für Ihre Trauung, Geburtstag und sonstige festliche Anlässe, Tel.: 0173/ 8307183

**Kinderbetreuen**, im Haushalt helfen. Suche auch Stundenweise, Tel.: 0176/ 26296150

**Brauchen** Sie Unterstützung bei der Kinderbetreuung oder Mithilfe im Haushalt? Tel.: 0157/ 59440251

**Qualifizierte** Klavier Pädagogin erteilt Klavierunterricht in Bad Lippspringe, Tel.: 0173/ 8307183

**Lehrer** erteilt qualifizierten Nachhilfeunterricht bei fleißigen Schülern zu Hause, Tel.: 05252/ 940764

## marktplatzRECHT

### INTERNETrecht: Filesharing – Eltern haften für ihre Kinder?

Werden von einem Internetanschluss aus Audiodateien zum Herunterladen zur Verfügung gestellt, haftet nach heutiger Rechtslage grundsätzlich der Anschlussinhaber. Zur Abwendung der Haftung reicht es nicht aus, dass theoretisch Dritte ebenfalls Zugriffsmöglichkeiten auf den Anschluss haben. Ein Anschlussinhaber muss **nachvollziehbar** darlegen, wer für die Verletzungshandlung in Frage kommt. Durch konkrete Angaben kann er sich entlasten! Andernfalls ist die tatsächliche Vermutung, der Anschlussinhaber selbst sei für die Downloads verantwortlich, nicht widerlegt. Der Anschlussinhaber muss nachvollziehbar vortragen, „welche Personen mit Rücksicht auf Nutzerverhalten, Kenntnisse und Fähigkeiten sowie in zeitlicher Hinsicht Gelegenheit hatten, die fragliche Verletzungshandlung ohne Wissen und Zutun des Anschlussinhabers zu begehen.“ (BGH, Urteil vom 12.05.2016, I ZR 48/15)

➔ **Mein Tipp:** Kommt eine Abmahnung, ist zur Vermeidung von Fehlern anwaltlicher Rat geboten! Meine Erfahrung zeigt, dass Unterlassungserklärungen durch die Abmahnenden nachteilig formuliert sind. Auch Schadensersatzansprüche sind meistens überzogen.

Mitgeteilt von Rechtsanwalt Martin J. Warm, Paderborn

## www.anwaelte-hochstift.de

**Warm**  
 Konzei für  
**WirtschaftsRecht**

**Rechtsanwalt**  
**Martin J. Warm**

**0 52 51 / 14 25 80**

**Warm-Spilker-Thomas**  
 Rechtsanwälte Fachanwälte  
 in Bürogemeinschaft

**Winterauto.** Renault Megane 1.6, 16 V, 79 KW, BJ 2001, Farbe: grau, 137.000 km gefahren, 748 Euro VHB, Tel.: 0174/ 4996493

**Kostenlos Deutsch lernen** (30 Sprachen) „deutsche welle deutsch lernen“ dw.com/de/deutsch..., Auskunft Tel.: 05252/ 940764

**Fit in der Schule?** Bewährter, erfahrener Förderlehrer mit viel Freude an seiner Arbeit, erteilt qualifizierten, gezielten Nachhilfe-Unterricht in den Schulfächern: Deutsch, Mathematik, Englisch und Französisch. Habe mich seit vielen Jahren im Förderbereich spezialisiert u. arbeite dort mit sehr guten Erfolgen! Ich bin engagiert, geduldig, absolut zuverlässig und hole jeden Schüler dort ab, wo er sich mit seinem Lernstand befindet! Interessenten melden sich bitte zunächst per SMS unter Angabe Ihrer Festnetz-Nr. bei mir. Rufe baldmöglichst zurück! Kein Geld für Nachhilfe? Gern unterstütze ich Sie gegebenenfalls bei der Beantragung der Finanzierung! Tel.: 0176/ 31075884

**Musik** für Ihre Feier als Duo, Alleinunterhalter oder DJ, Tel.: 05251/ 8780478

**Suche Haushaltshilfe** für Einfamilienhaus in Schlangen, ca. 5 Stunden monatlich, Tel.: 05252/ 81159

**Putzfee** hat noch Plätze frei. Für priv. Haushalt, feierl. Anlässe, Party's, Grundreinigung, etc. 1 - 3 mal pro Woche, Tel.: 0177/ 1582253

Wir suchen wegen stetigen Wachstum zum nächstmöglichen Termin weitere

**Pflegefachkräfte m/w für den Heimbeatmungsbereich**  
 in Vollzeit oder Teilzeit im Raum **Paderborn, Lage und Detmold**

**Wir erwarten von Ihnen:**

- eine abgeschlossene Ausbildung als Gesundheits-, Kranken- oder Altenpfleger/in
- einen KFZ-Führerschein

**Wir bieten Ihnen:**

- unbefristeten Arbeitsvertrag möglich
- flexible Arbeitszeitgestaltung
- ein gutes und hilfsberechtigtes Team
- ein gut funktionierendes Qualitätsmanagement
- Basiskurs F. Heimbeatmung

Bewerben Sie sich bitte schriftlich oder auf unserer Homepage:

**IK Ambulante Pflege GmbH**  
 Rundum gut versorgt...  
 Aziz Ipek  
 Breite Straße 5  
 31737 Rinteln  
 Mobil: 0178/2021250

[www.ik-ambulante-pflege.de](http://www.ik-ambulante-pflege.de)

# Stellenanzeigen

## STELLENMARKT

Ma, Dt, Engl, Franz. 6,50 Euro/45 Min v. Stud. Kl.4 -Abi 015792323192

**ENGLISCH**, kompetente Nachhilfe und Unterricht für Schüler u. Erwachsene, auch Übersetzungen, Tel.: 05252/ 2270

**Putzhilfe** 1x wöchentlich für 2-3 Stunden in Bad Lippspringer Privathaushalt gesucht, Tel.: 05252/ 9339662 oder 0151/ 46430177

**Sozialpädagogin** erteilt Nachhilfeunterricht für Grundschüler/innen und Hauptschüler/innen, Tel.: 05252/ 8108680

**Erfahrene Altenpflegerin** sucht Arbeit im Haushalt und in der Altenpflege, hilft Tag und Nacht, Tel.: 05252/ 930704

**Handwerker**, allround, 45 Jahre, sucht Arbeit aller Art, egal ob Haus-, Gartenarbeiten, Reparaturen, etc., im Raum Paderborn, Bielefeld und Umgebung, bitte alles anbieten, Tel.: 0171/ 7733360

**Suche** eine Putzkraft in Bad Lippspringe, Tel.: 0173/ 8307183

**Wir brauchen Verstärkung!**

**VITAL HOTEL**  
 ★★★★★

Für die Etage (Housekeeping) **Zimmermädchen**  
 Zur Festeinstellung  
 (25 Stunden/Wöchentlich)  
 von 08:30-14:00 Uhr  
 auch am Wochenende,  
 übertarifliche Bezahlung.

Schriftliche Bewerbungen an:  
**Vital Hotel · Herr Thomas Heine**  
 Schwimmbad Str.14  
 33175 Bad Lippspringe  
 Telefon: 05252 / 964143  
 Email: gastro@vital-hotel.de

**Ich verdiene mir was dazu!**

**Machen Sie mit und werden Sie Zusteller!**

Wir suchen aktive und zuverlässige Zeitungszusteller in den Bereichen  
**Bad Lippspringe · Marienloh**  
**Kohlstädt**

Bewerben Sie sich telefonisch unter **05252 9653-0**, oder per Email: [verteilung@heggemannmedien.de](mailto:verteilung@heggemannmedien.de)

Wir suchen

# Medienberater (m/w)

Weitere Einzelheiten unter [jobs.heggemannmedien.de](http://jobs.heggemannmedien.de)



## Büroräume in zentraler Lage zu vermieten

Moderne Büroräume in schönem Ambiente im Zentrum von Schlangen zu vermieten, gut geeignet für Steuerberater, Dienstleister und Rechtsanwälte. Die Technik ist auf dem aktuellen Stand.

Ca. 80 bis 120 qm - auf Wunsch auch möbliert.

Bei Fragen helfen wir Ihnen gern weiter.

Telefon: 0 52 52 / 933 45 94

### Sie möchten Ihre Immobilie **VERKAUFEN** oder **VERMIETEN**...?

Wir beraten Sie gerne, unverbindlich und kostenlos!

Nutzen Sie unseren Service **mit über 40-jähriger Erfahrung!**

Wir suchen z. Z. für vorgemerkte Kunden in PB u. Umgebung z. B.

**Zu kaufen:** 1 + 2 Fam.-Häuser, freist., Doppel- u. Reihenhäuser,

Bauplätze, renovierungsbedürftige Objekte, Renditeobjekte, Bauern-

häuser + ETW's in allen Größen als Kapitalanlage oder Selbstbezug

**z. B. IT Spezialist su. modernes 1 - 2 Fam. Hs. bis ca. 600 000 €**

**Fam. aus Lippe su. 1 Fam. Hs bis ca. 350 000 €**

**Bauträger su. Altbau/ Grundstücke in PB u. Ortsteile**

**Unternehmer su. zur Kapitalanlage Mehrfam. Haus**

**Zu mieten:** 1 + 2 Fam.-Häuser bis 1800 € KM + Mietwohnungen

1 + 2 + 3 + 4 + 5 Zimmer auch Appt. u. möblierte Zimmer

**z. B. Klinik Direktor su. komf. Wohnung, Penthouse, Maisonette etc.**

**Beamten Ehepaar su. Hs. ab 100 qm in PB u. OT**

Unsere aktuellen **Kauf- und Mietgesuche + Angebote** unter

**www.immobilien-wolff.com**

Sie haben noch Fragen? Bitte rufen Sie uns an: Tel. 0 52 51-2 50 26

● **Immobilien Wolff GmbH** ●



# IMMOBILIEN

## MIETGESUCHE

**Suche** in PB-Südstadt ruhige, neuwertige ETW, 80 - 110qm, ab Bj 2000 mit Balkon/Terrasse + Garage (von privat), inkl. ruhig, Einh./Objekt., Tel.: 0170/ 8712778

**Rentnerpaar** sucht 3 Zi.-Wohnung, EG, ca. 80qm, mit Terrasse, in B.L., Tel.: 0160/ 95254794 ab 18 Uhr

**Suche Garage** in Bad Lippspringe, Tel.: 0176/ 38132387

**Suche Wohnung**, 4 Zimmer KBB als WG, im Raum Bad Lippspringe u. Altenbeken, im Erdgeschoß oder mit Aufzug und Tierhaltung, Tel.: 0171/ 9477351 oder 0174/ 8156135

**Ehepaar 60+** sucht kleine Wohnung, ca 60 qm, in Salzkotten, gern im Grünen und Terrasse, Tel.: 0176/ 43025694

**Wohnungssuche**, 45qm, Parterrewohnung in Paderborn Detmolder Straße, Cheruskerstraße, Heiersstraße, Tegelweg, bis 340 Euro warm, Tel.: 05251/ 8790070

**Erdgeschoss Wohnung**, in Bad Lippspringe, zu mieten oder Kauf gesucht, 3-5 Zimmer, Notfall und 100 Euro Belohnung, Tel.: 0176/ 87126407

**Gehbeh.** Nixdorf Frührentnerin sucht 2 Z-K.B. mit Wanne und Fenster!!! Terrasse oder Dachterrasse, barrierefrei, Raum Paderborn, ab sofort, Tel.: 0176/ 86661964

**Kleine Familie** mit regeltem Einkommen sucht Wohnung in BL oder Umgebung (gern mit Garage), Tel.: 0151/ 55046965 & 0171/ 3293837

**Älteres Ehepaar** sucht 2 Zi. Whg. Küche, Diele, Bad, 45 - 55qm, bis 450 Euro warm, Paterre oder 1. Etage, bis zum Jahr 2017 März/April, Chiffre Nr.: HM\_30.11.2016\_001

**Rentnerin** sucht in BL ruhige 2 - 3 ZWG, Erdgeschoss o. 1 ET mit Balkon/Terrasse bis 500 Euro WM, gerne im Grünen, Tel.: 0152/ 29728203

**- SPEWA -**  
**Spedition Walter**  
**UMZÜGE** Stadt, Nah, Fern  
Möbeltransporte  
 Telefon 0 52 52/ 58 39  
 www.Spedition-Walter.de

**Rentner** sucht eine Wohnung, bis 50qm, ab 01.02.2017 früher oder später, in Schlangen und Umgebung, Tel.: 01520/ 6650970

**Suche** überdachten Abstellplatz für einen Wohnwagen in Altenbeken und Umgebung. Sofort oder ab August 2017. Länge 7,30m, Aufb. 6,00m, Höhe 2,70m, Tel.: 05255/ 1435

**Lehrerin** i. R. sucht gepflegte Whg. in BL, 3 ZKB (m. Wanne und Fenster, Balkon, Keller) in kl. Wohneinheit. Freundl. Angebote bitte an Tel.: 0176/ 51121526

**Angestellter** im öffentlichen Dienst sucht in Schlangen ab Frühjahr 2017 schöne helle Wohnung, ruhig, rauchfrei, barrierefrei, 2 ½ bis 3 Zimmer, ca. 60qm, mit Balkon, Keller und Stellplatz, Tel.: 0151/ 75054229

**Garage** als Lagerraum gesucht, Tel.: 0176/ 51121526

## IMMOBILIEN

**Suche Mehrfamilienhaus** in Bad Lippspringe, bis 350.000 Euro, Tel.: 0176/ 21233752

**Suche** in PB (Stadttheide) Mastbruch, Marienloh, Schl. Neuhaus, B.L. ETW ab 80 - 90qm ab Bj. 2000 mit Terrasse (von privat), Tel.: 05251/ 408135

**Suche** in Bad Lippspringe ein MFH. Bitte alles anbieten, Tel.: 0176/ 91455116

**Wir suchen** ein Baugrundstück bis 500 qm in Bad Lippspringe, Tel.: 0172/ 9456370

**Suche** altes freistehendes Haus mit Garage zum Renovieren / Umbauen. Ohne Mietwohnungen eventuell Keller oder auch Doppelgarage in Bad Lippspringe, Maklerfrei und Provisionsfrei, Tel.: 0172/ 2902021 oder mlts@gmx.net

### Immobilienbesitz und dennoch finanzielle Sorgen?

Genießen Sie ohne finanzielle Sorgen Ihren Lebensabend.

Privatperson kauft Ihre Immobilie.

Sofortige Einmalzahlung **plus** monatliche Rente.

**Ihre derzeitige Wohnsituation bleibt unverändert.** Sie müssen nicht ausziehen. Notariell beurkundet.

Gern stehe ich Ihnen für ein vertrauliches und persönliches Gespräch

unverbindlich zur Verfügung.

Kontakt: Tel. 01 72 - 910 60 60

E-Mail: buymyhome@web.de

Die nächste Ausgabe erscheint am  
**Mittwoch, den 14.12.2016**

Redaktionsschluss ist am  
**Mittwoch, den 07.12.2016**

# Weihnachtsrätsel

Finden Sie die nummerierten Schneemänner in dieser Ausgabe. Insgesamt haben sich 17 kleine Schneemänner in den Anzeigen versteckt. Schreiben Sie einfach die Namen der Inserenten hinter die Nummer, die der jeweilige Schneemann trägt. Schreiben mehr Interessenten, als Gewinne zur Verfügung stehen, entscheidet das Los.

**ZU GEWINNEN GIBT ES:**

- 1 Stück Flammkuchen & 1 Getränk nach Wahl
- Einkaufsgutschein im Wert von 40,- Euro
- Massagegutschein im Wert von 30,- Euro
- Einkaufsgutschein im Wert von 25,- Euro
- Weihnachtswald (115cm)
- 2x Eintrittsgutscheine 5 Stunden Therme & Sauna
- Flasche Sekt
- Tasse Kaffee & Stück Kuchen
- Fußpflege

- Präsentkorb
- Werbegeschenk
- Ölwechsel
- 5x 1 Familien-Tageskarte der Westfalen Therme
- Edeltanne bis 2 m
- Weihnachtsbaum bis 1,5 m
- Präsentkorb
- 2 Eintrittskarten Philharmonie
- Weihnachtsbaum im Wert von 35 Euro

1 \_\_\_\_\_

2 \_\_\_\_\_

3 \_\_\_\_\_

4 \_\_\_\_\_

5 \_\_\_\_\_

6 \_\_\_\_\_

7 \_\_\_\_\_

8 \_\_\_\_\_

9 \_\_\_\_\_

10 \_\_\_\_\_

11 \_\_\_\_\_

12 \_\_\_\_\_

13 \_\_\_\_\_

14 \_\_\_\_\_

15 \_\_\_\_\_

16 \_\_\_\_\_

17 \_\_\_\_\_

Lösungen bis zum 05.12. an: Redaktion HEGGEMANNMEDIEN, Burgstraße 2, 33175 Bad Lippspringe. Der Rechtsweg ist ausgeschlossen.



# Bad Lippspringe macht den Thermostat-Check

**Bad Lippspringe.** Innerhalb von Minuten können viele Bad Lippspringer beim Heizen in die Komfortklasse aufsteigen. Mit wenigen Handgriffen, ganz ohne Dreck oder austretendes Heizungswasser. Denn sowohl Haus- und Wohnungseigentümer als auch die rund 4.400 Bad Lippspringer Mieterhaushalte können von Hand bediente Thermostate selbst gegen programmierbare Modelle austauschen. Energieberater Werner Tegeler von der Verbraucherzentrale im Stützpunkt Bad Lippspringe erläutert: „Der Austausch geht ganz einfach. Gut und sparsam heizen lässt sich aber auch mit herkömmlichen Thermostat-Köpfen. Entscheidend ist die richtige Einstellung.“ Was genau wird aber eigentlich eingestellt? „Die Zahl auf einem Standard-Thermostat gibt nicht an, wie heiß der Heizkörper wird, sondern wie warm der Raum werden soll“, erklärt Tegeler. Das sei vielen nicht klar. „Stufe drei einzustellen, hat den gleichen Effekt, wie 20 Grad in ein programmierbares Modell einzugeben: 20 Grad werden erreicht, aber nicht überschritten.“ Das Ganze auf Stufe fünf beschleunigen zu wollen, ende nur mit einem zu heißen Raum und Energieverschwendung.

Energie sparen können Verbraucher hingegen, indem sie nachts und bei Abwesenheit die Temperatur absenken. Jedes Grad weniger verringert den Energieverbrauch um rund sechs Prozent. Kühler als 16 Grad sollte es jedoch nicht werden, sonst droht Schimmel.

„Wer beim Aufstehen alle Thermostate hochdreht und vor der Arbeit wieder herunter, beim Heimkommen wieder rauf und nachts wieder runter, der macht alles richtig – ist aber auch ganz gut beschäftigt“, meint Tegeler. Für alle, denen das zu sportlich ist, seien deshalb programmierbare Thermostate eine gute Idee. In sie spei-



Stehen für Energiefragen gern zur Verfügung (v.l.): Katharina Koßmann von der Geschäftsstelle der Verbraucherzentrale Nordrhein-Westfalen Düsseldorf, Werner Tegeler, Honorar-Energieberater in Bad Lippspringe, und Sascha Gödecke, Klimaschutzmanager der Stadt Bad Lippspringe.

chern die Nutzer vorab ein, wann es wie warm sein soll. Eine andere Möglichkeit sind vernetzte Thermostate im Smart Home, die auch von unterwegs gesteuert werden können.

„Welches System am sinnvollsten ist, hängt vom Alltag im jeweiligen Haushalt ab. Wer zu regelmäßigen Zeiten unterwegs ist, fährt mit programmierbaren Thermostaten gut. Wer eher spontan kommt und geht, ist oft mit Smart-Home-Lösungen besser bedient“, sagte Tegeler. Er empfiehlt allen Bad Lippspringern den Thermostat-Check unter [www.verbraucherzentrale.nrw/thermostat](http://www.verbraucherzentrale.nrw/thermostat). Der zeigt, was individuell zur Situation passt und gibt Spartipps. Auf der Webseite gibt es zudem viele weitere Infos.

Unterstützt wird der Thermostat-Check der Verbraucherzentrale durch Bad Lippspringe. „Gerade Mieter sollten sich mit den Möglichkeiten ihrer Thermostate vertraut machen und auch über einen Austausch nachdenken“, sagte Klimaschutzmanager Sascha Gödecke. Die Energiesparhel-

fer am Heizkörper seien schließlich, zusammen mit dem richtigen Lüften, ihre wichtigsten Stellschrauben für die Heizkosten. Mieter, die sich zum Austausch entschließen, müssen allerdings die ursprünglichen Thermostate aufbewahren. Denn beim Auszug kann der Vermieter fordern, dass sie wieder angebracht werden.

Bei allen Fragen rund um das Thermostat und die Heizungsregelung helfen die Energie-Experten der Verbraucherzentrale NRW weiter. Die persönliche Beratung im Rathaus Bad Lippspringe kostet pro halbe Stunde fünf Euro, und ist kostenfrei bei Vorlage entsprechender Nachweise. Alternativ kommt beim Basis-Check eine Beraterin oder ein Berater in die eigenen vier Wände, nimmt den Strom- und Heizenergieverbrauch unter die Lupe und forscht nach den Ursachen für hohe Kosten. Kostenpunkt: 10 Euro.

Termine gibt es unter 05252 / 26149, unter 0211 / 33996555 oder unter [www.verbraucherzentrale.nrw/energieberatung](http://www.verbraucherzentrale.nrw/energieberatung).

**HEGGEMANNMEDIEN**

Burgstr. 2 | 33175 Bad Lippspringe  
 Telefon 05252 9653-0 | [info@heggemannmedien.de](mailto:info@heggemannmedien.de)  
[www.heggemannmedien.de](http://www.heggemannmedien.de)

## APOTHEKEN-NOTDIENSTE BAD LIPPSPRINGE - PADERBORN - SCHLANGEN - ALTENBEKEN

- 30.11. Apotheke im Facharztzentrum, Mersinweg 22, Paderborn, 05251/ 5405308
- 01.12. Arminius-Apotheke, Detmolder Str. 163, 33175 Bad Lippspringe, 05252/ 964930
- 02.12. Residenz-Apotheke, Schatenweg 2 A, 33104 Paderborn, 05254/ 2150
- 03.12. Marien-Apotheke, Am Westerntor 2, 33098 Paderborn, 05251/ 22007
- 04.12. Apotheke Schöne Aussicht, Warburger Str. 93, 33098 Paderborn, 05251/ 64222
- 05.12. Apotheke am Hauptbahnhof, Bahnhofstr. 40, 33102 Paderborn, 05251/ 6981490
- 06.12. Kur-Apotheke, Detmolder Str. 139, 33175 Bad Lippspringe, 05252/ 931818
- 07.12. Heide-Apotheke, Dr.-Rörig-Damm 94, 33102 Paderborn, 05251/ 49696
- 08.12. Apotheke Am Lichtenturm, Lichtenturmweg 41, 33100 Paderborn, 05251/ 64555
- 09.12. Apotheke TAO-Gesundheitspark, Driburger Str. 42, Paderborn, 05251/ 2989661
- 10.12. Apotheke Vornewald, Ortsmitte 1, 33189 Schlagen, 05252/ 7154
- 11.12. Apotheke am Berliner Ring, Arndtstr. 23, 33100 Paderborn, 05251/ 59533
- 12.12. Dom Apotheke, Neuer Platz 2, 33098 Paderborn (Kernstadt), 05251/ 282865
- 13.12. Rats-Apotheke, Fr.-Wilhelm-Weber-Pl. 35, 33175 Bad Lippspringe, 05252/ 99988
- 14.12. Apotheke Auf der Lieth, Auenhauser Weg 7, 33100 Paderborn, 05251/ 66991

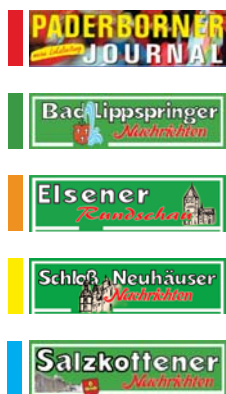
Änderungen vorbehalten! Mehr Informationen unter  
[www.akwl.de/notdienstkalender](http://www.akwl.de/notdienstkalender) | Hotline 0800 - 0022833

**ARZTRUFZENTRALE DES NOTFALLDIENSTES**

**116 + 117**

Mo, Di, Do 18-08 Uhr | Mi, Fr 13-08 Uhr | Sa, So + Feiertag 08-08 Uhr

# HEGGEMANNMEDIEN



Unsere Publikationen werden kostenlos an Haushalte und Auslagestellen verteilt. Es werden Anzeigen aller Interessengruppen veröffentlicht, für deren Inhalt allein der Inserent verantwortlich ist. Zur Zeit gilt die Anzeigenpreisliste 1/12. Das Reproduzieren v. Anzeigen ist nicht gestattet. Für eingereichte Manuskripte übernimmt der Verlag keine Haftung. Postzustellung außerhalb unseres Verbreitungsgebietes: 30,- € halbjährlich.

**Herausgeber:**  
 HEGGEMANNMEDIEN  
 Burgstr. 2, 33175 Bad Lippspringe  
 Tel.: 0 52 52 / 96 53-0  
 Fax: 0 52 52 / 96 53-19  
[info@heggemannmedien.de](mailto:info@heggemannmedien.de)

**Redaktion:**  
 Heinz Georg Heggemann, (hh) (verantwortlich)  
 Monika Heggemann, (mh)  
 Frank Wirtz (fw)  
 Mark Heinemann, (he)  
 Dietmar Gröbing, (dg)  
 Peter Lakebrink, (pl)  
 Dennis Roger (dr)

**Satz + Druck:**  
 OFFSET + DIGITAL DRUCK POINT  
 Burgstr. 2, 33175 Bad Lippspringe

**Anzeigen:**  
 Conny Adamietz  
 Tel.: 0 52 52 / 96 53-214  
 Stefania Bensmain  
 Tel.: 0 52 52 / 96 53-207  
 Doris Clasbrummel  
 Tel.: 0 52 52 / 96 53-212  
 Heike Knop  
 Tel.: 0 52 52 / 96 53-201  
 Susanne Rößler-Garbe  
 Tel.: 0 52 52 / 96 53-205

## Bewerten Sie diese Zeitung!



Scannen Sie den QR-Code ein und geben Sie Ihre Bewertung ab.



# enjoy - WERKSVERKAUF

## BOXSPRING BETTEN • MATRATZEN



**998,-**  
UVP 2.295,00 €

Liegefläche 140 x 200 cm  
Box und Matratze: 7 Zonen Tonnentaschenfederkern mit Kaltschaum-Outside-Topper über 200 Stoffe und Textilieder zur Auswahl / Liegehöhe: ca. 68 cm



**1.686,-**  
UVP 3.715,00 €

Liegefläche 160 x 200 cm  
Box und Matratze: 7 Zonen Tonnentaschenfederkern mit Kaltschaum-Inside-Topper über 200 Stoffe und Textilieder zur Auswahl / Liegehöhe: ca. 65 cm



**1.896,-**  
UVP 4.177,00 €

Liegefläche 180 x 200 cm  
Box und Matratze: 7 Zonen Tonnentaschenfederkern mit Kaltschaum-Inside-Topper über 200 Stoffe und Textilieder zur Auswahl / Liegehöhe: ca. 65 cm



**2.995,-**  
UVP 6.830,00 €

Motorversion II / 180 x 200 cm  
Box und Matratze: 7 Zonen Tonnentaschenfederkern mit Kaltschaum-Inside-Topper über 200 Stoffe und Textilieder zur Auswahl / Liegehöhe: ca. 68 cm



**1.298,-**  
UVP 2.799,00 €

Liegefläche 180 x 200 cm  
Box und Matratze: 7 Zonen Tonnentaschenfederkern mit Kaltschaum-Outside-Topper 2 verschiedene Stoffe zur Auswahl / Liegehöhe: ca. 68 cm



**1.599,-**  
UVP 3.560,00 €



**2.096,-**  
UVP 4.658,00 €

Liegefläche 180 x 200 cm  
Box und Matratze: 7 Zonen Tonnentaschenfederkern mit Kaltschaum-Inside-Topper über 200 Stoffe und Textilieder zur Auswahl / Liegehöhe: ca. 68 cm



**1.996,-**  
UVP 4.319,00 €

Liegefläche 180 x 200 cm  
Box und Matratze: 7 Zonen Tonnentaschenfederkern mit Kaltschaum-Inside-Topper über 200 Stoffe und Textilieder zur Auswahl / Liegehöhe: ca. 65 cm



**1.599,-**  
UVP 3.530,00 €

Motorversion I / 120 x 200 cm  
Box und Matratze: 7 Zonen Tonnentaschenfederkern mit Kaltschaum-Outside-Topper über 200 Stoffe und Textilieder zur Auswahl / Liegehöhe: ca. 70 cm

Top Service - Lieferung und Montage. Alle genannten Preise sind Abholpreise inklusive der gesetzlichen Mehrwertsteuer ohne Zubehör.

## NUR NOCH 4 TAGE SONDERAKTION

MITTWOCH

**30**

November

10:00 - 18:00 Uhr

DONNERSTAG

**1**

Dezember

10:00 - 18:00 Uhr

FREITAG

**2**

Dezember

10:00 - 18:00 Uhr

SAMSTAG

**3**

Dezember

10:00 - 16:00 Uhr

## SPAREN SIE 50% - 70% IM WERKSVERKAUF UND

- ✓ zusätzlich 55 € Gratis Hygiene Topper UVP
- ✓ zusätzlich 55 € Gratis Visco Nackenstützkissen UVP
- ✓ zusätzlich 55 km kostenlose Anlieferung
- ✓ zusätzlich 55 Wochen 0% Finanzierung



SPITZEN-QUALITÄT

7 Zonen Kaltschaum-Matratze  
Höhe 20 cm  
Raumgewicht 60  
Bezug waschbar 60 °C

UVP 799,00 € **299,00 €**  
80 / 90 / 100 x 200 cm



SPITZEN-QUALITÄT

7 Zonen Kaltschaum-Matratze  
Höhe 22 cm  
Raumgewicht 60  
Bezug waschbar 60 °C

UVP 889,00 € **399,00 €**  
80 / 90 / 100 x 200 cm



SPITZEN-QUALITÄT

7 Zonen Visco-Matratze  
Höhe 22 cm, 5,5 cm Visco  
Raumgewicht 85  
Bezug waschbar 60 °C

UVP 1149,00 € **499,00 €**  
80 / 90 / 100 x 200 cm



SPITZEN-QUALITÄT

7 Zonen Visco-Matratze  
Höhe 24 cm, 7,5 cm Visco  
Raumgewicht 85  
Bezug waschbar 30 °C

UVP 1495,00 € **699,00 €**  
80 / 90 / 100 x 200 cm

enjoy schlafsysteme GmbH  
Frankfurter Weg 54-58  
33106 Paderborn  
Tel: 05251 1846600



Öffnungszeiten Werksverkauf:  
Mittwoch bis Freitag: 10:00 - 18:00 Uhr  
Samstag: 10:00 - 16:00 Uhr  
www.matratzen-werksverkauf.com